



МИНИСТЕРСТВО СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО РЫБОЛОВСТВУ
(Росрыболовство)

ПРИКАЗ

25 октября 2023 г.

Москва

№

602

**О мерах по выполнению решений 53-й сессии Смешанной
Российско-Норвежской комиссии по рыболовству**

В целях реализации решений 53-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству (далее – СРНК, Протокол прилагается), которая состоялась в период с 16 по 21 октября 2023 г. в режиме видео-конференц-связи, **приказываю:**

1. Управлению организации рыболовства (Космин А.А.):

в соответствии с российским законодательством в области рыболовства и сохранения водных биологических ресурсов распределить между российскими пользователями объемы квот добычи (вылова) водных биологических ресурсов, предоставленных Российской Федерации на 53-й сессии СРНК (Приложения 3 и 6 к Протоколу);

по итогам промысла трески и пикши российскими судами в 2023 году учесть возможный перенос до 10% национальной квоты Российской Федерации на треску и до 10% национальной квоты Российской Федерации на пикшу с 2023 года на 2024 год (пункт 5.1 Протокола).

2. Административному управлению (Господарев А.Н.) разместить настоящий приказ на официальном сайте Федерального агентства по рыболовству в информационно-телекоммуникационной сети Интернет.

3. Управлению науки и аквакультуры (Малашенко А.С.):

в соответствии с российским законодательством в области рыболовства и сохранения водных биологических ресурсов распределить между российскими пользователями объемы квот добычи (вылова) водных биологических ресурсов, выделенных Российской Федерации на 53-й сессии СРНК, для осуществления рыболовства в научно-исследовательских и контрольных целях (Приложение 10 к Протоколу);

своевременно направлять в Управление флота, портов и международного сотрудничества (Симаков С.В.) информацию о действующих правилах рыболовства и вносимых в них изменениях (подпункт 7 пункта 16.6 Протокола).

Совместно с ФГБНУ «ВНИРО» (Колончин К.В.):

обеспечить ежемесячное предоставление в Североморское территориальное управление Росрыболовства (Рожнов В.Н.) промысловой статистики по российскому вылову трески, пикши, мойвы, путассу и креветки в районах ИКЕС I и II для ее направления норвежской стороне (пункт 4 Протокола);

продолжить работу над правилом управления запасом палтуса синекорого (пункты 7 и 16.3 Протокола), правилом управления запасом окуня морского (*S. mentella*) (пункты 8 и 16.3 Протокола), по плану управления промыслом креветки (пункты 13 и 16.3 Протокола, Приложение 10 к Протоколу).

принять участие в работе по обоснованию для рассмотрения на 54-й сессии Смешанной Российско-Норвежской комиссии по рыболовству возможных изменений в правиле управления запасом мойвы (пункт 16.3 Протокола);

организовать работу по измерению и расчету переводных коэффициентов в соответствии с пунктом 16.8 Протокола;

организовать участие представителей ФГБНУ «ВНИРО» в морских ресурсных исследованиях на норвежских научно-исследовательских и промысловых судах в исключительной экономической зоне Российской Федерации (далее – ИЭЗ России) в Баренцевом море (пункт 17 Протокола);

продолжить работу по программе исследований в рамках Соглашения о предотвращении нерегулируемого промысла в районе открытого моря центральной части Северного Ледовитого океана (пункт 17.1 Протокола);

организовать и провести комплекс исследований по изучению биологии и экологии морских млекопитающих в Белом и Баренцевом морях (Приложения 8 и 10 к Протоколу);

организовать выполнение работ и проведение мероприятий согласно Программе совместных российско-норвежских исследований морских живых ресурсов на 2024 год (Приложение 10 к Протоколу);

подготовить необходимые материалы для получения разрешений на осуществление работ и вылов водных биологических ресурсов для проведения научных исследований морских живых ресурсов, мониторинга их запасов и сбора данных для принятия управлеченческих решений в соответствии с Программой совместных российско-норвежских исследований морских живых ресурсов на 2024 год в районах юрисдикции Королевства Норвегия (Приложение 10 к Протоколу).

4. Североморскому территориальному управлению Росрыболовства (Рожнов В.Н.):

совместно с Управлением науки и аквакультуры (Малашенко А.С.) проработать вопрос о возможности осуществления ежемесячного обмена с норвежской стороной информацией по квотам и вылову мойвы, палтуса синекорого и окуня морского (*S. mentella*);

по согласованию с Управлением флота, портов и международного сотрудничества (Симаков С.В.) организовать и провести в период с 12 по 14 марта 2024 г. заседание Рабочей группы по анализу в целях осуществления совместной оценки общего объема изъятия совместно

регулируемых запасов промысловыми судами России, Норвегии и третьих стран в Баренцевом и Норвежском морях за 2023 год (подпункт 4 пункта 16.6 Протокола);

в целях подготовки материалов к заседаниям Рабочей группы по анализу в соответствии с Методикой комплексного анализа данных спутникового слежения и информации о транспортировке и выгрузке рыбопродукции из совместно управляемых СРНК запасов рыб, утвержденной на 49-й сессии СРНК (далее – Методика), в срок до 1 февраля 2024 г. предоставить ФГБУ ЦСМС (Михайлов А.С.) следующие данные: информацию об объемах квот добычи (вылова) водных биологических ресурсов, выделенных иностранным судам рыбопромыслового флота в Баренцевом море в соответствии с международными соглашениями Российской Федерации в области рыболовства, и их фактическом освоении за 2023 год; информацию из системы государственного портового контроля НАФО и НЕАФК об объемах рыбы, выгруженной в портах Норвегии и третьих стран за 2023 год; сведения, полученные от норвежских рыболовных властей о выгрузках рыбной продукции российскими судами рыбопромыслового флота и транспортными судами в портах Норвегии за 2023 год;

направить норвежской стороне в срок не позднее чем за месяц до начала заседания Рабочей группы по анализу статистические данные в соответствии с подпунктом 4 пункта 6 Методики;

совместно с ФГБНУ «ВНИРО» (Колончин К.В.) в сфере компетенции Постоянного Российско-Норвежского комитета по вопросам управления и контроля в области рыболовства (далее – ПРНК) продолжить работу с целью получения сопоставимых данных для определения единых переводных коэффициентов при переработке трески, пикши, палтуса синекорого и окуня морского (*S.mentella*) (пункт 16.8 Протокола);

довести до сведения судовладельцев Технические меры регулирования и единые переводные коэффициенты на рыбопродукцию (Приложение 7 к Протоколу), меры по контролю промысла в Баренцевом и Норвежском морях

в 2024 году (Приложение 11 к Протоколу), Российско-Норвежский временный упрощенный порядок выдачи разрешений рыболовным судам обеих сторон (пункт 16.5 Протокола, Приложение 14 к Протоколу), процедуру закрытия и открытия промысловых районов (пункт 16.9 Протокола);

организовать сбор и обобщение заявок от российских пользователей на промысловые операции в экономической зоне Норвегии (далее – НЭЗ) и рыболовной зоне Ян-Майена (пункт 16.5 Протокола, Приложение 14 к Протоколу);

организовать направление норвежской стороне заявок и списков российских судов рыбопромыслового флота для работы в НЭЗ и рыболовной зоне Ян-Майена (пункт 16.5 Протокола, Приложение 14 к Протоколу);

организовать выдачу разрешений норвежским судам на промысел рыбы и креветки северной, добычу гренландского тюленя на основе Российско-Норвежского временного упрощенного порядка выдачи разрешений рыболовным судам обеих сторон, а также в установленном порядке на осуществление научных исследований морских живых ресурсов в Баренцевом море;

организовать направление норвежской стороне информации по выгрузкам норвежских судов рыбопромыслового флота в российских портах на уровне отдельного судна, квотам трески и пикши в районах I и II ИКЕС по каждому российскому судну рыбопромыслового флота, вылову норвежской стороной в ИЭЗ России квот (объемов) видов, указанных в Приложениях 5 и 6 Протокола, промысловой статистики по российскому вылову трески, пикши, мойвы, путассу и креветки в районах ИКЕС I и II (пункт 4 Протокола);

в рамках ПРНК разработать обзорную оценку квот, переносов и доступа к зонам, указанных в приложениях 3, 5 и 6 к протоколам СРНК за период 2006-2019 гг. (пункт 13 Протокола), проработать вопрос о возможности и основаниях возобновления работы над проектом инструкции по проведению проверок рыболовных судов в Баренцевом и Норвежском морях (подпункт 11 пункта 16.6 Протокола), а также продолжить работу по пересмотру

Меморандума о порядке сотрудничества в области контроля (пункт 16.4 Протокола);

обеспечить в части своей компетенции выполнение мер по контролю промысла в Баренцевом и Норвежском морях в 2024 году (пункт 16.6 Протокола);

осуществлять учет выбора квот добычи (вылова) и объемов водных биологических ресурсов (Приложения 3, 5, 6 и 8 к Протоколу);

еженедельно по понедельникам направлять в Росрыболовство промысловую статистику по вылову иностранными судами рыбопромыслового флота в ИЭЗ России и российскими судами рыбопромыслового флота в районах юрисдикции Королевства Норвегия;

в случае полного освоения российскими судами рыбопромыслового флота квот добычи (вылова) и объемов водных биоресурсов, в том числе выделенных на прилов (Приложения 3, 5, 6 и 8 к Протоколу), дать указание заинтересованным судовладельцам приостановить промысел и проинформировать об этом Росрыболовство (пункт 16.6 Протокола);

совместно с ФГБУ ЦСМС (Михайлов А.С.) в сфере компетенции ПРНК продолжить работу:

по подготовке проекта Согласованного протокола договоренностей между Россией и Норвегией по вопросам, относящимся к системе спутникового слежения промысловых судов (пункт 16.10.1 Протокола);

по внедрению электронного обмена данными о промысловой деятельности рыболовных судов сторон в зонах друг друга (пункт 16.10.2 Протокола).

5. ФГБУ ЦСМС (Михайлов А.С.):

продолжить в 2024 году взаимный обмен данными спутникового слежения за судами рыбопромыслового флота России и Норвегии в соответствии с Согласованным протоколом договоренностей по вопросам, относящимся к системе спутникового слежения промысловых судов, от 2000 года;

организовать обработку суточных донесений о промысловой деятельности иностранных судов рыбопромыслового флота в ИЭЗ России

в Баренцевом море и направлять полученную информацию в Североморское территориальное управление Росрыболовства;

Рабочей группе по электронному обмену данными продолжить работу по подготовке отчета о результатах тестирования электронной системы отчетности между Россией и Норвегией для рассмотрения его на ПРНК (пункт 16.10.2 Протокола);

в целях подготовки материалов к заседаниям Рабочей группы по анализу:

организовывать сбор, обработку информации в соответствии с Методикой и подготовку материалов для рассмотрения на заседаниях;

проводить в соответствии с Методикой анализ материалов и оценку объемов изъятия совместно регулируемых запасов российскими судами рыбопромыслового флота в Баренцевом и Норвежском морях за 2023 год;

в срок до 15 февраля 2024 г. направить в Североморское территориальное управление Росрыболовства (Рожнов В.Н.) данные в соответствии с подпунктом 4 пункта 6 Методики для передачи их норвежской стороне;

предоставить Североморскому территориальному управлению Росрыболовства (Рожнов В.Н.) результаты расчетов, исходные данные, а также отчеты о результатах предварительной оценки объемов изъятия совместно регулируемых запасов российскими судами рыбопромыслового флота в Баренцевом и Норвежском морях за 2023 год.

6. Управлению флота, портов и международного сотрудничества (Симаков С.В.):

в случае получения информации о действующих правилах рыболовства и вносимых в них изменениях направлять ее норвежской стороне по дипломатическим каналам (подпункт 7 пункта 16.6 Протокола);

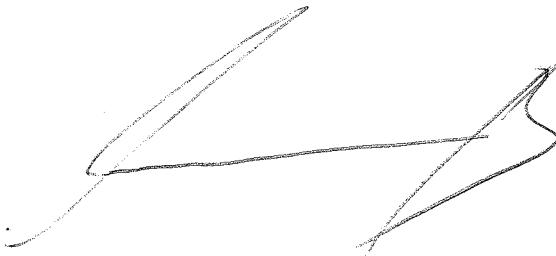
в случае необходимости совместно с другими заинтересованными структурными подразделениями Росрыболовства готовить предложения по актуализации информации, размещаемой на российско-норвежском сайте по рыболовству в Баренцевом и Норвежском морях (пункт 18 Протокола);

организовывать встречи сопредседателей СРНК в межсессионный период для обсуждения актуальных вопросов двустороннего сотрудничества в области рыболовства (пункт 22 Протокола).

7. Управлению науки и аквакультуры (Малашенко А.С.) совместно с ФГБНУ «ВНИРО» (Колончин К.В.), Управлению контроля, надзора и рыбоохраны (Рулев И.В.) совместно с Североморским территориальным управлением Росрыболовства (Рожнов В.Н.), Управлению организации рыболовства (Космин А.А.), ФГБУ ЦСМС (Михайлов А.С.) представить в срок до 1 сентября 2024 г. в Управление флота, портов и международного сотрудничества (Симаков С.В.) предложения и материалы, необходимые для формирования позиции российской делегации на 54-й сессии СРНК.

8. Контроль за исполнением настоящего приказа возложить на заместителя руководителя Росрыболовства Яковлева А.В.

Врио руководителя



А.В. Яковлев

ПРОТОКОЛ

пятьдесят третьей сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству

1. Открытие сессии

Пятьдесят третья сессия Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству состоялась в период с 16 по 21 октября 2023 года в режиме видео-конференц-связи.

Глава российской делегации – И.В. Шестаков, представитель Российской Федерации в Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству, руководитель Федерального агентства по рыболовству. Заместители главы делегации – В.И. Соколов, заместитель представителя Российской Федерации в Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству, заместитель руководителя Федерального агентства по рыболовству и С.В. Симаков, начальник Управления флота, портов и международного сотрудничества Федерального агентства по рыболовству.

Глава норвежской делегации – Метте И. Викборг, представитель Королевства Норвегия в Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству, постоянный заместитель министра, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии. Заместитель главы делегации – Мортен Берг, заместитель постоянного заместителя министра, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии.

Составы делегаций обеих Сторон представлены в Приложении 1.

Стороны сослались на внеочередную 41-ю сессию Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству, которая состоялась 8-9 февраля 2012 года в г. Москве, и на протокол указанной сессии, в том числе пункт 4 «О рыболовстве в районе архипелага Шпицберген».

Стороны подчеркнули значение практического подхода, который Смешанная Российско-Норвежская комиссия по рыболовству применяет в соответствии с Соглашениями по рыболовству 1975 и 1976 гг. Этот подход строится на признании того, что запасы рыб, осуществляющих миграции между разными зонами Баренцева и Норвежского морей, подлежат регулированию на всем ареале их распространения.

Стороны подчеркнули значение хорошей коммуникации и обсудили практические меры во всем районе действия Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству по предотвращению недоразумений, которые могут привести к ненужному прекращению промысла и серьезным экономическим потерям рыбопромысловых компаний.

2. Повестка дня

Стороны приняли повестку дня (Приложение 2).

3. Рабочие группы

В соответствии с параграфом 3 Правил процедуры Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству Стороны согласились создать следующие совместные рабочие группы:

- по статистике;
- по контролю;
- по научному сотрудничеству;
- по тюленям северо-восточной части Атлантического океана;
- по подготовке протокола.

4. Обмен Сторонами статистическими данными о промысле в 2021, 2022 и за истекший период 2023 гг.

Стороны обменялись промысловой статистикой в Баренцевом и Норвежском морях за 2021, 2022 годы (Приложение 13) и за истекший период 2023 года согласно формам статистической отчетности, согласованным на 49-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству, и рассмотрели предоставленную информацию.

Российская Сторона отметила, что в 2021 году недоосвоены квоты трески и пикши на 59 409 тонн и 15 855 тонн соответственно, в 2022 году на 35 786 тонн и 7 701 тонн.

56 795 тонн трески и 10 035 тонн пикши перенесены в квоты 2022 года без изменения правовых актов по распределению национальных квот за 2021 год.

30 260,5 тонны трески и 7 701 тонна пикши перенесены в квоты 2023 года без изменения правовых актов по распределению национальных квот за 2022 год.

Перелов квоты палтуса синекорого в 2021 году составил 170 тонн.

Квота окуня морского (*S. mentella*) в 2021 году недоосвоена на 425 тонн.

Перелов квот окуня морского (*S. mentella*) и палтуса синекорого в 2022 году составил соответственно 1 519 тонн и 661 тонну.

Квота мойвы в 2022 году недоосвоена на 5 401 тонну.

Норвежская Сторона отметила, что в 2021 году квота трески, с учетом переноса, недоосвоена на 48 822 тонны. Указанный объем перенесен в квоту 2022 года. Квота трески в 2022 году, с учетом переноса, недоосвоена на 29 273 тонны. Указанный объем перенесен в квоту 2023 года. Квота пикши в 2021 году, с учетом переноса, недоосвоена на 26 418 тонн, из которых 10 935

тонн перенесены в квоту 2022 года. Квота пикши в 2022 году, с учетом переноса, недоосвоена на 12 526 тонн, из которых 8 413 тонн перенесены в квоту 2023 года. Квота мойвы в 2022 году превышена на 502 тонны. Квоты палтуса синекорого в 2021 и 2022 годах превышена на 253 тонны и 35 тонн соответственно. Перелов квоты окуня морского (*S. mentella*) в 2021 году составил 97 тонн. В 2022 году квота окуня морского (*S. mentella*) недоосвоена на 3 587 тонн.

Стороны отметили, что совместная российско-норвежская работа по борьбе с переловами квот трески и пикши в Баренцевом и Норвежском морях дала положительные результаты. Стороны отметили необходимость продолжения работы по оценке общего объема изъятия совместных запасов в Баренцевом и Норвежском морях в соответствии с Методикой комплексного анализа данных спутникового слежения и информации о транспортировке и выгрузке рыбопродукции из совместно управляемых Смешанной Российской-Норвежской комиссией по рыболовству запасов рыб.

Стороны согласились в качестве приоритетной цели использовать все возможные средства для выявления и предотвращения незаконного вылова рыбы.

Стороны ежемесячно обмениваются информацией по:

- выгрузкам Сторон на уровне отдельного судна в портах друг друга;
- квотам Сторон трески и пикши в районах ИКЕС 1 и 2 по каждому отдельному судну;
- вылову Сторон в экономических зонах друг друга квот (объемов) видов, указанных в Приложениях 5 и 6 Протокола;
- промысловой статистике вылова трески, пикши, мойвы, путассу и креветки в районах ИКЕС 1 и 2.

Норвежская Сторона предложила, чтобы ежемесячный обмен информацией по квотам и вылову в дальнейшем осуществлялся и в отношении палтуса синекорого, мойвы и окуня морского (*S. mentella*), которые также относятся к совместно управляемым Смешанной Российской-Норвежской комиссией по рыболовству запасам рыб. Российская Сторона проработает данное предложение Норвежской Стороны и даст свой ответ на 54-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству.

Стороны имеют право переносить неиспользованные части научных квот и квот третьих стран в свои национальные квоты, а также части национальных квот трески и пикши из года в год согласно пункту 5.1 настоящего Протокола, о чем информируют друг друга в ходе ежегодных сессий.

Норвежская Сторона проинформировала о том, что она выделила по 7 000 тонн трески и 300 тонн пикши на рекреационный лов в 2022 и 2023 годах.

5. Регулирование промысла трески и пикши в 2024 году

5.1. Установление ОДУ и распределение квот

На 51-й сессии Смешанной Российско-Норвежской комиссии по рыболовству Стороны согласились, что правило управления запасом трески будет действовать еще 5 лет. Согласно правилу управления запасом трески, Стороны установили ОДУ северо-восточной арктической трески на 2024 год в объеме 453 427 тонн.

Стороны установили ОДУ северо-восточной арктической пикши на 2024 год в объеме 141 000 тонн. Это подразумевает ограничение снижения ОДУ до 17 %, что немного меньше чем 25 %, которое следует из правила управления запасом пикши.

Правила управления запасами трески и пикши приводятся в Приложении 12.

Стороны подтвердили договоренности, достигнутые на 52-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству (пункт 5.1 Протокола 52-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству), о возможности переносить до 10 % своих квот на треску и пикшу с 2023 года на 2024 год.

Стороны сохраняют договоренность о возможности переноса до 10 % своих квот на треску и пикшу с 2024 года на 2025 год. Такой перенос пойдет в дополнение квоты соответствующей Стороны на 2025 год. Также Стороны могут разрешить своим судам выловить до 10 % сверх собственных квот на треску и пикшу в 2024 году. В данном случае разрешенная доля для переноса из года в год составляет не более 10 % от национальных квот трески и пикши Сторон, определенных в Приложении 3 к Протоколу 53-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству. Любой объем, выловленный сверх квоты соответствующей Стороны в 2024 году, вычитается из квоты на 2025 год.

Также Стороны согласились с тем, что вышеуказанные возможности переноса частей национальных квот трески и пикши из года в год не повлекут за собой изменения объемов на взаимный вылов трески и пикши в зонах друг друга, определенных в приложениях 5 к протоколам соответствующих сессий Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству.

Стороны с удовлетворением констатировали, что Рабочая группа по анализу не выявила незаконного промысла за 2022 год в Баренцевом и Норвежском морях, в том числе в результате введения с 1 мая 2007 года государственного портового контроля НЕАФК, а также благодаря значительным усилиям со стороны российских и норвежских властей.

Стороны согласились продолжить сотрудничество по борьбе с незаконным промыслом и по наилучшей оценке фактического уровня изъятия трески и пикши в Баренцевом и Норвежском морях.

Отмечая высказывания Комиссии ЕС по вопросу об управлении запасом северо-восточной арктической трески, Стороны подчеркнули, что только Россия и Норвегия являются прибрежными государствами по отношению к данному запасу. Единое совместное управление этим запасом основывается на соглашениях между прибрежными государствами, действующих с 1970-х годов и соблюдаемых другими сторонами на основании договоров, заключенных с Россией и Норвегией и включающих выделение квот данного запаса. Указанное единое совместное управление этим запасом во всем ареале его распространения принесло весьма хорошие результаты и является единственным способом, реально обеспечивающим устойчивое управление этим ресурсом и сохраняющим таким образом интересы рыболовных судов в том числе государств, эксплуатирующих этот запас на основании квот, выделенных Россией и Норвегией.

Стороны установили ОДУ трески и пикши на 2024 год, согласовали распределение национальных квот вылова между Россией, Норвегией и третьими странами (Приложение 3), а также объемы изъятия для научных и управлческих целей (Приложение 10). Неиспользованная часть объемов вылова некоторых видов гидробионтов для проведения научных исследований морских живых ресурсов, мониторинга их запасов и сбора данных для принятия управлческих решений, указанных в Приложении 10, может быть добавлена к национальным квотам Сторон без дополнительного согласования с другой Стороной. Стороны информируют друг друга об этом в ходе ежегодных сессий. Распределение квот вылова третьих стран по зонам на 2024 год представлено в Приложении 4.

Стороны согласовали взаимные объемы вылова трески и пикши в экономических зонах друг друга (Приложение 5).

Российская Сторона обратилась к Норвежской Стороне с просьбой представить данные о прилове норвежской прибрежной трески при промысле северо-восточной арктической трески в подрайонах промысловой статистики 3, 4, 5 экономической зоны Норвегии. Норвежская Сторона проинформировала, что таких данных не имеется, и выразила готовность проинформировать о прилове норвежской прибрежной трески в более поздний срок в случае получения такой информации.

Стороны согласились уведомлять друг друга о квотах, выделяемых третьим странам по совместным запасам, в том числе об объемах, которые выделяются в рамках коммерческих проектов, в ходе ежегодных сессий.

Стороны договорились согласовывать вопросы о переносе квот третьих стран из зоны одной Стороны в зону другой Стороны.

5.2. Другие меры регулирования промысла

Стороны согласились с тем, что в будущем для получения разрешения на использование новых типов сортирующих систем в акваториях под юрисдикцией другой Стороны достаточно, если их спецификации одобрены Постоянным Российско-Норвежским Комитетом по вопросам управления и контроля в области рыболовства (ПРНК) с последующим докладом на Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству.

Стороны согласились продолжить обмен информацией о биологическом обосновании закрытия и открытия районов промысла по согласованной форме, разработанной ПРНК.

Технические меры регулирования и единые переводные коэффициенты на рыбопродукцию на 2024 год представлены в Приложении 7.

6. Регулирование промысла мойвы в 2024 году

Оценив научные данные о запасе мойвы, Стороны установили ОДУ мойвы на 2024 год в соответствии с действующим правилом управления в размере 196 000 тонн (Приложение 12).

Стороны согласовали распределение квот вылова мойвы между Россией и Норвегией, а также объемы изъятия мойвы для научных и управлеченческих целей (Приложение 3 и Приложение 10). Стороны согласовали взаимные квоты вылова мойвы в экономических зонах друг друга (Приложение 5).

Стороны согласились о разработке и оценке правил управления запасами мойвы на двусторонней основе до 54-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству согласно п. 16.3.

Стороны согласились с техническими мерами регулирования промысла мойвы, представленными в Приложении 7.

7. Регулирование промысла палтуса синекорого в 2024 году

Стороны согласились с тем, что совместная работа российских и норвежских ученых по исследованию палтуса синекорого оказалась плодотворной, в результате чего были получены данные по биологии и распределению этого запаса.

Стороны обсудили научные данные об увеличении распространения палтуса синекорого в пределах Баренцева моря, а также неопределенность в оценках величины запаса, на основании этого Стороны установили общий допустимый улов палтуса синекорого на 2024 год в объеме 21 250 тонн. Стороны согласились продолжить работу над правилом управления запасом палтуса синекорого в соответствии с пунктом 16.3 настоящего Протокола.

Распределение квот России, Норвегии и третьих стран, а также квот на научные и управлеченческие цели указано в Приложениях 3, 4 и 10. Стороны

согласовали взаимные квоты вылова палтуса синекорого в экономических зонах друг друга (Приложение 5).

Стороны согласились принимать все необходимые меры для предотвращения перелова национальных квот палтуса синекорого.

Стороны согласились с техническими мерами регулирования промысла палтуса синекорого, представленными в Приложении 7.

8. Регулирование промысла окуней морских (*S. mentella*, *S. norvegicus*) в 2024 году

Стороны подтвердили следующее распределение запаса окуня морского (*S. mentella*):

Норвегия – 72 %;

Российская Федерация – 18 %;

Третья страны – 10 % (район архипелага Шпицберген – 4,1 %, международные воды в Норвежском море (Район регулирования НЕАФК) – 5,9 %).

Россия и Норвегия могут вести промысел в рамках своих национальных квот как в исключительных экономических зонах друг друга, так и в районе архипелага Шпицберген и в международных водах в Норвежском море (Район регулирования НЕАФК).

Россия вправе вести промысел в рамках своей национальной доли, которая составляет 18 %, в экономической зоне Норвегии.

Стороны установили ОДУ окуня морского (*S. mentella*) в размере 70 164 тонн на 2024 год. Распределение квоты окуня морского (*S. mentella*) между Россией, Норвегией и третьими странами приведено в Приложении 3 и Приложении 4.

Указанное распределение действует на 2024 год, срок его действия продлевается автоматически в случае, если какая-либо из Сторон не потребует пересмотра распределения долей.

Стороны согласились ввести возможность переноса до 10 % своих квот на окуня морского (*S. mentella*) с 2024 года на 2025 год. Такой перенос пойдет в дополнение квоты соответствующей Стороны на 2025 год. В данном случае разрешенная доля для переноса из года в год составляет не более 10 % от национальных квот окуня морского (*S. mentella*) Сторон, определенных в Приложении 3. Также Стороны могут разрешить своим судам выловить до 10 % сверх собственных квот на окуня морского (*S. mentella*) в 2024 году. Любой объем, выловленный сверх квоты соответствующей Стороны в 2024 году, вычитается из квоты на 2025 год.

Также Стороны согласились с тем, что вышеуказанные возможности переноса частей национальных квот окуня морского (*S. mentella*) из года в год не повлекут за собой изменения объемов на взаимный вылов окуня морского (*S. mentella*) в зонах друг друга, определенных в приложениях 5 к

протоколам соответствующих сессий Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству.

Стороны сослались на состоявшиеся обсуждения различных правил управления запасом окуня морского (*S. mentella*) и согласились с продолжением работы ученых над правилом управления этим запасом до 54-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству (п. 16.3).

Стороны согласились с необходимостью сохранения действующих мер регулирования промысла окуня морского (*S. norvegicus*) до тех пор, пока его запас снова не достигнет приемлемого репродуктивного уровня.

Технические меры регулирования промысла окуней морских (*S. mentella*, *S. norvegicus*) приведены в Приложении 7.

9. Вопросы по управлению запасом сельди атлантическо-скандинавской в 2024 году

Стороны подтвердили, что их целью является многосторонний режим управления запасом сельди атлантическо-скандинавской в 2024 году.

Учитывая текущее состояние запаса, в ходе 53-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству Стороны не рассматривали возможность изменения правила управления запасом сельди атлантическо-скандинавской.

Диалог между российскими и норвежскими учеными относительно мер по охране молоди сельди улучшился в текущем году и Стороны намерены его продолжить.

10. Регулирование промысла других видов рыб в 2024 году

Квоты (объемы) других запасов и технические меры регулирования промысла представлены в Приложениях 6 и 7.

Стороны согласились с тем, что эксплуатация запасов рыб, которые не регулируются квотами или объемами изъятия, может осуществляться только в качестве прилова при промысле видов рыб, которые регулируются квотами или объемами изъятия.

Стороны согласились о взаимных квотах (объемах) на прилов в экономических зонах друг друга. Эти квоты (объемы) на прилов могут быть увеличены с учетом практического осуществления рыбного промысла. Стороны в возможно короткий срок будут рассматривать просьбы об увеличении квот (объемов) на прилов.

10.1. Сайда

Квоты (объемы) вылова и технические меры регулирования промысла представлены в Приложениях 6 и 7.

10.1.1. О состоянии запаса сайды

Стороны отметили, что целенаправленное и рациональное управление запасом сайды привело к стабилизации запаса.

Российская Сторона уведомила о том, что она будет осуществлять промысел сайды в исключительной экономической зоне Российской Федерации.

Норвежская Сторона приняла это к сведению.

10.1.2. О трансграничности запаса сайды в Баренцевом море

Российская Сторона представила данные о распределении сайды на всей акватории Баренцева моря, а также проинформировала Норвежскую Сторону о намерении продолжить исследования сайды в исключительной экономической зоне и территориальном море Российской Федерации.

11. Краб камчатский (*Paralithodes camtschaticus*)

Российская Сторона проинформировала Норвежскую Сторону о технических мерах регулирования промысла краба камчатского в исключительной экономической зоне Российской Федерации. Квота вылова краба камчатского в Российской Федерации в Баренцевом море на 2024 год – 12 690 тонн.

Норвежская Сторона сообщила Российской Стороне о развитии запаса краба камчатского. Национальные меры регулирования включают установление района, регулируемого квотами. За пределами этого регулируемого района ведется свободный промысел, а возврат краба в море запрещен. На регулируемый 2024 промысловый год норвежская квота в регулируемом районе не установлена.

Стороны договорились и в дальнейшем информировать друг друга о своих технических мерах регулирования на ежегодных сессиях.

12. Краб-стригун опилио (*Chionoecetes opilio*)

Принимая во внимание, что Россия и Норвегия несут ответственность за принятие эффективных мер с целью управления и сохранения запасов краба-стригуна опилио на своих континентальных шельфах, Стороны подтвердили свое намерение осуществлять сотрудничество в области научных исследований краба-стригуна опилио в Баренцевом море.

В Российской Федерации квоты вылова краба-стригуна опилио распределены между российскими юридическими лицами путем заключения с ними договоров о закреплении доли квоты вылова водных биоресурсов.

В соответствии с российским законодательством, краб-стригун опилио является квотируемым живым ресурсом континентального шельфа Российской Федерации. Его промысел осуществляется в соответствии с договорами о закреплении долей в рамках выделенных им ежегодных квот на континентальном шельфе Российской Федерации. В связи с этим, российские пользователи не могут осуществлять промысел краба-стригуна опилио за пределами континентального шельфа Российской Федерации в счет своих квот.

Стороны подтвердили свое намерение обсудить предоставление доступа рыболовным судам Сторон для добычи краба-стригуна опилио на своих частях континентального шельфа, разграничение которого определено Договором между Российской Федерацией и Королевством Норвегия о разграничении морских пространств и сотрудничестве в Баренцевом море и Северном Ледовитом океане от 15 сентября 2010 года.

При этом Российская Сторона сообщила о невозможности осуществлять промысел краба-стригуна опилио судами Норвежской Стороны на континентальном шельфе Российской Федерации в счет установленной Норвежской Стороной квоты.

Российская Сторона сообщила, что в соответствии с российским законодательством ведение промысла краба-стригуна опилио иностранными судами на континентальном шельфе Российской Федерации невозможно без выделения Российской Стороной квоты краба-стригуна опилио соответствующему иностранному государству на основании межправительственного соглашения.

13. Регулирование промысла креветки северной в 2024 году

Стороны приняли к сведению доступные данные о состоянии запаса креветки в Баренцевом море, имеющиеся у российских и норвежских ученых.

Стороны согласились продолжить работу по плану управления промыслом креветки (п. 16.3).

Стороны выразили обеспокоенность в отношении использования дополнительного сетного полотна в трале некоторыми судами третьих стран при промысле креветки в анклаве, несмотря на то, что правила НЕАФК об использовании селективной решетки обязывают соответствующие государства флага ограничивать прилов других видов при промысле креветки. На ежегодном заседании НЕАФК 2022 года был принят запрет на использование указанного дополнительного сетного полотна. Однако, две страны-участницы возразили, оставив за собой право отказаться от запрета на использование дополнительного сетного полотна и, таким образом, могут продолжить данную нежелательную практику.

Стороны согласились с тем, что закрытие районов при промысле креветки будет осуществляться на основании данных о приловах молоди

палтуса синекорого, трески, пикши и окуня морского (*S. mentella*, *S. norvegicus*). На 47-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству Стороны договорились направить запрос в ИКЕС об оценке влияния на состояние запаса окуня морского (*S. mentella*, *S. norvegicus*) различных критериев прилова окуня морского при промысле креветки, но ИКЕС пока не закончил рассмотрение данного запроса.

Российская Сторона сообщила, что планирует осуществлять промысел креветки во всем районе ее распространения в 2024 году.

Норвежская Сторона сослалась на то, что существующее расположение контрольных точек в исключительной экономической зоне Российской Федерации препятствует эффективному ведению промысла креветки норвежскими судами.

Стороны договорились поручить ПРНК разработать обзорную оценку квот, переносов и доступа к зонам, указанных в Приложениях 3, 5 и 6 к протоколам Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству за период с 2006 года по 2019 год.

Объемы и технические меры регулирования промысла креветки представлены в Приложениях 6 и 7.

14. Регулирование промысла тюленей в 2024 году

Стороны констатировали, что объемы добычи гренландского тюленя в 2023 году оставались на низком уровне.

Стороны согласились с тем, что численность тюленей в районах Восточных и Западных льдов оказывает значительное влияние на состояние запасов промысловых видов рыб. В связи с этим Стороны намереваются осуществить совместную программу исследований с целью определения роли гренландского тюленя в экосистеме Баренцева моря, включая исследования потребления промысловых видов гидробионтов. Стороны также считают необходимым проведение совместных исследований по изучению серого тюленя.

Имеющиеся данные указывают на такой низкий уровень запаса тюленя-хохлача в районе Западных льдов, что мораторий на его промысел, введенный в 2007 году, необходимо продолжить.

Снижение воспроизводства гренландских тюленей беломорской популяции за последние годы вызывает необходимость усиления совместных научно-исследовательских работ в целях выяснения причин снижения численности пополнения.

Основываясь на новых доступных научных данных, Стороны согласовали объем добычи изъятия гренландского тюленя в районе Западных льдов в 2024 году.

Квоты (объемы) и технические меры регулирования, включая промысел в научных целях, представлены в Приложениях 6 и 8.

15. Технические меры регулирования промысла

Стороны признали первостепенную важность выработки единых технических мер регулирования промысла. В связи с этим Стороны отметили итоги деятельности Рабочей группы по разработке единых совместных технических мер регулирования промысла совместных запасов в Баренцевом и Норвежском морях, созданной на 37-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству.

Стороны подчеркнули важность работы Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству в целях совершенствования мер мониторинга и контроля промысла совместных запасов рыб.

Технические меры регулирования и единые переводные коэффициенты на рыбопродукцию представлены в Приложении 7.

16. Сотрудничество в области управления рыболовством

Стороны продолжат сотрудничество между органами управления рыболовством двух стран для дальнейшего повышения эффективности контроля за ресурсами и регулирования рыболовства.

Стороны согласились с тем, что любые совместные российско-норвежские проекты, включая исследования, связанные с использованием совместных запасов Баренцева и Норвежского морей, должны быть рассмотрены Смешанной Российской-Норвежской комиссией по рыболовству (СРНК) и одобрены Федеральным агентством по рыболовству и Министерством торговли, промышленности и рыболовства Норвегии. Каждая Сторона обязуется информировать другую Сторону об объемах квот, выделяемых и получаемых в рамках таких проектов, и о выгрузках рыбы, выловленной по этим квотам.

16.1. О реализации решений, принятых на 52-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству в области контроля

1. Стороны подвели итоги выполнения мер в области контроля в 2023 году:

1.1. Стороны продолжили сотрудничество в рамках НЕАФК с целью совершенствования согласованного режима государственного портового контроля в отношении промысловых запасов в Конвенционном районе НЕАФК.

1.2. Стороны осуществляли сотрудничество по анализу общего изъятия совместно управляемых запасов рыб в Баренцевом и Норвежском морях. Рабочая группа по анализу провела одну встречу в 2023 году, в форме видеоконференции с 14 по 15 марта.

Стороны провели совместный расчет общего изъятия совместно управляемых запасов рыб в Баренцевом и Норвежском морях судами России,

Норвегии и третьих стран в 2022 году в соответствии с Методикой комплексного анализа данных спутникового слежения и информации о транспортировке и выгрузке рыбопродукции из совместно управляемых СРНК запасов рыб (далее – Методика), Приложение 9.

Стороны констатировали, что Рабочей группой по анализу, в результате сопоставления информации об изъятии совместно управляемых запасов российскими и норвежскими судами в 2022 году (на уровне отдельного судна), нарушений правил рыболовства судами Сторон не выявлено.

1.3. В соответствии с пунктом 16.10 Протокола 52-й сессии СРНК Рабочая группа по электронному обмену данными продолжила работу по подготовке проекта Согласованного протокола договоренностей между Россией и Норвегией по вопросам, относящимся к системе спутникового слежения промысловых судов, и внедрению электронного обмена данными о промысловой деятельности рыболовных судов (ERS, ECB).

1.4. В период с 22 по 26 мая и с 21 по 25 августа 2023 года состоялся обмен инспекторами Пограничного управления ФСБ России по западному арктическому району и Береговой охраны Норвегии в качестве наблюдателей в море.

2. Стороны подвели итоги и констатировали, что следующие согласованные меры остались в 2023 году невыполнеными:

2.1. Не завершена работа над Согласованным протоколом договоренностей между Россией и Норвегией по вопросам, относящимся к системе спутникового слежения промысловых судов.

2.2. Не состоялся обмен инспекторами при контроле выгрузок уловов в портах.

16.2. Отчет Постоянного Российско-Норвежского Комитета по вопросам управления и контроля в области рыболовства

Заседания ПРНК в 2023 году не проводились.

16.3. Разработка правил долгосрочного устойчивого управления живыми морскими ресурсами Баренцева и Норвежского морей и предложения по их усовершенствованию

На 46-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству в 2016 году Стороны утвердили правила управления запасами трески, пикши и мойвы, которые будут действовать в течение пяти лет. Данные правила прошли оценку ИКЕС, который признал их соответствующими принципу предосторожного подхода. Правила управления запасами трески, пикши и мойвы приводятся в Приложении 12.

В ходе 46-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству Стороны решили, что правила управления запасами трески,

пикши и мойвы подлежат пересмотру Смешанной Российско-Норвежской комиссией по рыболовству через пять лет. В ходе 51-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству Стороны согласились продлить срок действия правил управления запасами трески и пикши еще на пять лет. По истечении пятилетнего срока в 2026 году правила управления запасами трески и пикши подлежат пересмотру Смешанной Российской-Норвежской комиссией по рыболовству.

Стороны согласились работать на двусторонней основе над обоснованием для рассмотрения на 54-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству возможных изменений в правиле управления запасом мойвы. План указанной работы приводится в Приложении 10. Стороны также согласились продолжить разработку правил управления запасами креветки северной, палтуса синекорого и окуня морского (*S. mentella*). Оценка правил управления должна проводиться в соответствии с признанной международной практикой.

16.4. Меморандум о порядке сотрудничества между контролирующими органами Сторон

Стороны согласились с тем, что Меморандум о порядке сотрудничества между контролирующими органами Сторон (далее – Меморандум) служит хорошей основой для совершенствования контроля и сотрудничества и отметили необходимость проведения дальнейшей работы в соответствии с его положениями.

Стороны согласились в дальнейшем регулярно пересматривать Меморандум и по мере необходимости вносить в него изменения и дополнения.

16.5. Порядок выдачи разрешений на промысел рыбы обеими Сторонами и выполнение правил ведения рыбного промысла

Стороны согласились продолжить применение Российско-Норвежского временного упрощенного порядка выдачи разрешений рыболовным судам друг друга (Приложение 14).

16.6. Меры по контролю промысла в Баренцевом и Норвежском морях в 2024 году

1. Стороны обменялись информацией о мерах по контролю промысла в своих водах в 2023 году, обратив особое внимание на вопросы незаконного промысла и контроля выбора квот.

2. Стороны согласились продолжить сотрудничество в рамках НЕАФК с целью дальнейшего развития режима Государственного портового

контроля в отношении промысловых запасов в Конвенционном районе НЕАФК.

3. Стороны договорились продолжить сотрудничество по осуществлению инспекций рыболовных судов в Районе регулирования НЕАФК в соответствии с п. 5 Меморандума.

4. Стороны договорились продолжить работу Рабочей группы по анализу, состоящей из представителей Североморского территориального управления Росрыболовства и Пограничного управления ФСБ России по западному арктическому району с Российской Стороны, Директората рыболовства и Береговой охраны Норвегии с Норвежской Стороны, также для работы группы могут привлекаться эксперты.

В 2024 году Рабочая группа по анализу проведет встречу в период с 12 по 14 марта, а далее – по мере необходимости, либо в соответствии с решениями сопредседателей СРНК.

Целью Рабочей группы по анализу является осуществление совместной оценки общего объема изъятия совместно регулируемых запасов промысловыми судами России, Норвегии и третьих стран в Баренцевом и Норвежском морях в соответствии с утвержденной на сорок девятой сессии СРНК сопредседателями СРНК Методикой комплексного анализа данных спутникового слежения и информации о транспортировке и выгрузке рыбопродукции из совместно управляемых Смешанной Российско-Норвежской комиссией по рыболовству запасов рыб.

Рабочей группе по анализу необходимо завершить работу по оценке общего объема изъятия совместно регулируемых запасов в Баренцевом и Норвежском морях за 2023 год до того, как ИКЕС начнет подготовку рекомендаций по ОДУ на 2025 год (не позднее конца апреля 2024 года).

Стороны считают, что результаты анализа фактического изъятия совместно регулируемых запасов, включая расчет возможных перелотов, перед их официальным опубликованием в средствах массовой информации должны быть предварительно согласованы Сторонами.

Норвежская сторона должна передавать статистические данные по общему изъятию в ИКЕС.

Рабочая группа по анализу также будет сотрудничать по вопросу сопоставления информации на уровне отдельного судна применительно к промысловым судам России, Норвегии и третьих стран с целью выявления возможных нарушений рыболовного законодательства.

Рабочая группа по анализу отчитывается о своей текущей работе на заседаниях ПРНК и представляет отчет о результатах своей работы непосредственно сопредседателям СРНК.

5. Стороны подтвердили, что оперативное сотрудничество в области контроля будет осуществляться в рамках Меморандума. Уполномоченные органы Сторон организуют встречи для обсуждения вопросов в области контроля, выявления нарушений и применения санкций, связанных с нарушением правил рыболовства в Баренцевом и Норвежском морях, по мере

необходимости. На указанные встречи могут также приглашаться представители полиции, прокуратуры, таможенных и налоговых органов Сторон.

Стороны согласились, что выполнение совместного анализа рисков нарушений законодательства в области рыболовства при промысле совместно управляемых запасов, обмен информацией по проблемным вопросам в области контроля и предложение мер по регулированию промысла совместно управляемых запасов может быть реализовано в рамках Меморандума.

6. Стороны подтвердили, что для достижения большей степени гармонизации контрольных мероприятий они продолжат взаимный обмен инспекторами в качестве наблюдателей как в море, так и при выгрузках с норвежских судов в портах Норвегии и с российских судов в портах России.

Стороны договорились согласовать порядок и сроки проведения указанных мероприятий в межсессионный период.

7. Стороны подчеркнули важность своевременного обмена действующими правилами рыболовства и вносимыми в них изменениями и договорились осуществлять такой обмен в виде ноты по дипломатическим каналам.

8. Стороны согласились продолжить практику проведения семинаров для инспекторов и представителей органов управления рыболовством по необходимости.

Решение о проведении семинаров принимает ПРНК.

9. Стороны договорились о том, что норвежские рыболовные суда при промысле в исключительной экономической зоне Российской Федерации в Баренцевом море продолжат использовать форму промыслового журнала, приведенную в Приложении 16. Российские суда при промысле в экономической зоне Норвегии будут использовать форму промыслового журнала, приведенную в Приложении 15.

10. Согласованные контрольные мероприятия приведены в Приложении 11.

11. Рабочая группа по разработке инструкции по проведению проверок рыболовных судов в Баренцевом и Норвежском морях до настоящего времени не разработала согласованную инструкцию по проведению проверок рыболовных судов в Баренцевом и Норвежском морях.

В связи с различием национальных законодательств, Стороны договорились временно приостановить работу по данному вопросу.

Стороны дали ПРНК поручение рассмотреть, существуют ли основания для возобновления разработки согласованной инструкции по проведению проверок рыболовных судов в Баренцевом и Норвежском морях.

16.7. Ведение промысла третьими странами и реализация Соглашения между Правительством Российской Федерации, Правительством Республики Исландии и Правительством Королевства Норвегия,

касающегося некоторых аспектов сотрудничества в области рыболовства

Стороны обменялись информацией о ходе выполнения трехстороннего Соглашения между Российской Федерацией, Норвегией и Исландией и констатировали, что Соглашение действует в соответствии со своим назначением.

Срок направления обращения о пересмотре Соглашения и двусторонних Протоколов к нему – 1 июля 2026 года. Стороны официально и заблаговременно до истечения срока уведомят друг друга о возможных обращениях по данному вопросу.

Стороны вновь подтвердили, что при заключении соглашений по квотам с третьими странами, третья страна должна принять обязательство ограничить свой промысел квотами, которые выделяются прибрежными государствами, независимо от того, осуществляется промысел в пределах или за пределами зон рыболовной юрисдикции России и Норвегии.

Стороны обсудили промысел третьих стран в Баренцевом и Норвежском морях и согласились продолжить оперативный контроль за этим промыслом таким образом, чтобы при освоении выделенных квот такой промысел был прекращен.

Стороны подтвердили согласие с тем, что меры регулирования запасов северо-восточной арктической трески и пикши действуют во всех районах их распространения.

16.8. Единые переводные коэффициенты на рыбопродукцию

Стороны согласились с тем, что применение точных переводных коэффициентов имеет решающее значение для получения истинного представления об изъятии ресурсов.

Стороны согласились с применением единых переводных коэффициентов (Приложение 7, часть II).

Стороны подтвердили необходимость продолжения проведения научных рейсов по измерению и расчету переводных коэффициентов.

Стороны констатировали, что предусмотренный пунктом 16.8 протокола 51-й сессии СРНК совместный научный рейс по гармонизации российских и норвежских переводных коэффициентов на продукцию из северной креветки провести оказалось невозможным по объективным и практическим причинам.

Стороны договорились провести совместный научный рейс с целью гармонизации российских и норвежских переводных коэффициентов на продукцию из креветки северной сыро-мороженой и варено-мороженой.

Стороны поручили ПРНК продолжить работу с целью получения сопоставимых данных для определения единых переводных коэффициентов

при переработке трески, пикши, палтуса синекорого и окуня морского (*S. mentella*).

16.9. Процедура закрытия и открытия промысловых районов

Стороны оценили опыт применения Совместного Российско-Норвежского порядка по закрытию и открытию районов промысла донных рыб и креветки, разработанного ПРНК в 1999 году (далее – Порядок).

Стороны согласились с тем, что Порядок является центральной составляющей оптимального управления и включает в себя следующие элементы:

1. Критерии, по которым принимается решение о закрытии районов (Приложение 7).

2. Процедура по взятию проб.

Принятие решения о закрытии района для промысла должно быть основано на достаточном количестве проб, по крайней мере, не менее чем из 2-х уловов в каждом районе, который предполагается закрыть.

Применяется следующая методика взятия проб: должно быть промерено не менее 300 экз. трески и пикши совместно, в экономической зоне Норвегии также включается и сайда; если улов указанных видов составляет менее 300 экз., то промеряется весь улов (п. 5 Порядка).

Отбор проб осуществляется представителями:

со стороны Российской Федерации: Североморского территориального управления Росрыболовства, ФГБНУ «ВНИРО»;

со стороны Норвегии: Директората рыболовства, Береговой охраны, БИМИ.

3. Решение о закрытии районов для промысла принимается:

со стороны Российской Федерации: Североморским территориальным управлением Росрыболовства;

со стороны Норвегии: Директоратом рыболовства.

4. Открытие закрытых районов осуществляется в соответствии с положениями п. 8 Порядка.

16.10. Электронная промысловая и позиционная отчетность

16.10. Электронная промысловая и позиционная отчетность

16.10.1. Состояние дел с проектом Согласованного протокола договоренностей по вопросам, относящимся к системе спутникового слежения промысловых судов

Стороны обсудили работу по подготовке проекта Согласованного протокола договоренностей между Россией и Норвегией по вопросам,

относящимся к системе спутникового слежения промысловых судов (далее – Согласованный протокол).

Стороны поручили ПРНК продолжить работу по подготовке проекта Согласованного протокола.

Изменения в предписаниях о спутниковом слежении, вступивших в силу с 1 июня 2020 г., не влекут за собой материальных изменений для промысловых судов Российской Федерации.

16.10.2. Порядок обмена промысловыми данными и данными о деятельности судов

Стороны обсудили работу по внедрению электронного обмена данными о промысловой деятельности рыболовных судов одной Стороны в зоне юрисдикции другой Стороны (ERS, ECB).

Стороны отметили положительные результаты тестирования в межсессионный период электронной системы отчетности (ERS) между Россией и Норвегией на виртуальных судах.

Стороны договорились, что необходимо провести процедуры тестирования ERS на реальных судах.

Стороны договорились, что Рабочая группа по электронному обмену данными должна продолжить работу по подготовке отчета о результатах тестирования для рассмотрения на ПРНК, который будет служить основой для перехода на систему ERS.

17. Научные исследования морских живых ресурсов в 2024 году

Стороны указали на то, что российско-норвежское сотрудничество в области проведения морских исследований является одной из старейших и лучших традиций сотрудничества двух стран. Такие научные исследования являются необходимой предпосылкой для получения достоверных оценок состояния общих запасов. Стороны согласились с тем, что научные исследования являются предпосылкой для установления квот и ведения устойчивого промысла.

Полное покрытие района географического распространения наиболее значимых запасов в ходе научных съемок – необходимое условие для разработки хороших рекомендаций. С целью обеспечения большей устойчивости проведения научной съемки Стороны будут запрашивать доступ в зоны друг друга для проведения совместной экосистемной съемки.

Стороны ссылаются на сотрудничество по проведению совместных съемок и работы по сбору биологических и океанографических данных. Обе Стороны ведут работу по гармонизации рабочих процедур и намерены разработать общее описание по проведению таких съемок.

Стороны подчеркнули важность упрощения доступа научно-исследовательских судов в экономические зоны друг друга и намерены продолжить работу по упрощению процедур выдачи разрешений и осуществления съемок, в том числе внесению изменений по запрашиваемым судам и капитанам таких судов.

Стороны договорились разрешать научно-исследовательским судам друг друга проводить научные исследования в области рыболовства в международных водах Баренцева моря («Анклав») с использованием орудий лова, которые могут соприкасаться с континентальными шельфами Сторон в данном районе.

Стороны констатировали неизбежность изъятия морских живых ресурсов в процессе выполнения научных съемок. С учетом обмена данными Стороны продолжат работу по гармонизации законодательства по проведению научных исследований живых морских ресурсов, при осуществлении которых происходит неизбежное изъятие ресурсов в научных целях.

Норвежская Сторона выражает озабоченность в связи с возникшими сложностями сбора научных данных, используемых для оценки состояния запасов водных биоресурсов и установления ОДУ, связанными с установленным действующим российским законодательством обязательным требованием об уничтожении водных биоресурсов, выловленных при проведении ресурсных исследований в районах юрисдикции России.

Норвежская Сторона проинформировала Российскую Сторону о том, что норвежским законодательством запрещены выбросы выловленных водных биоресурсов, а также использование многих видов рыб в технических целях и что этот запрет распространяется на водные биоресурсы, выловленные во всех районах рыболовной юрисдикции Норвегии. При этом Стороны осознают разногласия в законодательствах двух стран относительно уловов морских живых ресурсов, выловленных в связи с осуществлением научных исследований, и продолжат работу по гармонизации законов и правил для осуществления научных исследований живых морских ресурсов, при которых вылов в научных целях является неизбежным.

Стороны отметили, что сохраняется необходимость в продолжении работы по совершенствованию процесса сбора проб при осуществлении коммерческого рыболовства. Стороны договорились о принятии соответствующих мер, в том числе обеспечении дополнительного финансирования, в целях увеличения объема сбора научных данных и улучшения информационной основы для оценки запасов.

Стороны установили объемы вылова некоторых видов гидробионтов для проведения научных исследований морских живых ресурсов, мониторинга их запасов и сбора данных для принятия управлентических решений. В целях соблюдения прозрачности российско-норвежского

сотрудничества в области научных исследований подчеркивается важность занесения всего вылова, в том числе и прилова, предназначенного для научных целей, в согласованную форму статистических данных. ФГБНУ «ВНИРО» и БИМИ заблаговременно до начала исследований в установленном порядке будут осуществлять обмен данными о количестве и названиях судов, участвующих в этих исследованиях, и мониторинге живых морских ресурсов, сроках проведения этих исследований и объемах вылова (Приложение 10).

Стороны предоставляют разрешение на вылов и добычу своих живых морских ресурсов в своих водах судам другой Стороны в объемах, указанных в Приложении 10.

Стороны согласились осуществлять обмен всеми биологическими и океанографическими данными, необходимыми для оценки совместно эксплуатируемых запасов и состояния окружающей среды, в соответствии с Приложением 10.

Стороны подтвердили, что морские ресурсные исследования в районах юрисдикции обоих государств должны осуществляться в соответствии с законодательством того государства, в районах юрисдикции которого эти исследования выполняются, с учетом Соглашения между Правительством Союза Советских Социалистических Республик и Правительством Королевства Норвегии о сотрудничестве в области рыболовства от 11 апреля 1975 года и Соглашения между Правительством Союза Советских Социалистических Республик и Правительством Королевства Норвегии о взаимных отношениях в области рыболовства от 15 октября 1976 года.

Стороны приняли Программу совместных российско-норвежских научных исследований морских живых ресурсов на 2024 год (Приложение 10).

Российская Сторона информировала, что рассмотрит возможность проведения морских ресурсных исследований норвежскими научно-исследовательскими судами в исключительной экономической зоне Российской Федерации в Баренцевом море (за исключением некоторых районов Баренцева моря, определяемых Минобороны России) на основе российского законодательства при условии нахождения на борту представителя Минобороны России с предоставлением ему полномочий по проверке соответствия заявленных целей и задач исследований фактически проводимым и предоставлением полного и достоверного перечня используемого в исследованиях оборудования.

На борту судна должен также присутствовать владеющий английским или норвежским языками представитель российского научно-исследовательского института ФГБНУ «ВНИРО». Норвежская Сторона гарантирует размещение, питание и полное обеспечение работы на борту исследовательского судна российских представителей. Для посадки и высадки российских представителей на борт норвежского судна

используется порт Мурманск. Минобороны России оставляет за собой право прерывать (приостанавливать) начатые исследования в период проведения мероприятий боевой подготовки Военно-морского флота России.

Норвежская Сторона выразила мнение, что соответствующий принцип представительства может действовать также при проведении российских морских ресурсных исследований в норвежских морских акваториях. При проведении мероприятий боевой подготовки Военно-морского флота России районы, временно закрытые для плавания, объявляются посредством соответствующих систем оповещения в сроки, позволяющие скорректировать маршрут прохождения исследовательского судна.

Стороны договорились о том, что упомянутые условия принимаются во внимание в процессе согласования заявки и проведения морских ресурсных исследований.

При этом заявки на проведение морских ресурсных исследований будут рассматриваться в индивидуальном порядке в соответствии с российским законодательством.

Норвежской Стороне таким же образом необходимо будет рассматривать российские заявки на проведение морских ресурсных исследований в индивидуальном порядке в соответствии с норвежским законодательством.

17.1. О распространении совместных запасов в Северном Ледовитом океане

Стороны приняли во внимание растущий интерес к Северному Ледовитому океану и роли Сторон в этом регионе. Стороны подтвердили, что Россия и Норвегия как прибрежные государства выражают основополагающую заинтересованность и несут основную ответственность за сохранение и рациональное управление дикоживущими морскими ресурсами в Баренцевом море и Северном Ледовитом океане в соответствии с нормами международного права. В связи с этим Стороны ссылаются на встречи пяти прибрежных государств по отношению к Северному Ледовитому океану (Норвегия, Россия, Канада, Дания/Гренландия и США) в июне 2010 года в г. Осло, в мае 2013 года в г. Вашингтоне и в феврале 2014 года в г. Нууке, а также на подписание в июле 2015 года в г. Осло Декларации о предотвращении нерегулируемого промысла в районе открытого моря Северного Ледовитого океана.

По результатам переговоров, проводившихся с 2015 по 2017 гг., 3 октября 2018 года было подписано Соглашение о предотвращении нерегулируемого промысла в открытом море в центральной части Северного Ледовитого океана (далее - Соглашение), действие которого, помимо пяти прибрежных государств, распространяется также на Японию, Республику Корея, Китай, Исландию и Европейский союз. В рамках Соглашения придается большое значение научно-исследовательской деятельности и

мониторингу и учреждается программа “Joint Program of Scientific Research and Monitoring”. Параллельно с совещаниями представителей органов власти состоялись также встречи ученых некоторых государств с целью подготовки ответов на вопросы, возникшие в ходе таких совещаний. Встречи ученых проводились в 2011, 2013, 2015, 2016 и 2017 гг. Стороны подчеркнули особую необходимость и важность участия и российских и норвежских ученых в разработке и проведении программы исследований и плана имплементации.

Стороны согласились с важностью мониторинга климата, видового состава, распределения планктона, рыб и морских млекопитающих в Северном Ледовитом океане.

18. Российско-норвежский сайт по рыболовству в Баренцевом и Норвежском морях

Норвежская Сторона подтвердила, что ответственным за эксплуатацию и развитие совместного сайта Joint Fish с Норвежской Стороной является Директорат рыболовства.

Российская Сторона сообщила, что ответственным за эксплуатацию и развитие сайта Joint Fish – с Российской Стороной является Федеральное агентство по рыболовству.

19. Сотрудничество в области аквакультуры

Стороны договорились продолжить двустороннее сотрудничество в научно-исследовательской сфере в области аквакультуры, уделяя особое внимание потенциальному воздействию аквакультуры на экосистему, включая уход рыбы из садков, здоровье рыб и предотвращение распространения инвазий и эпизоотий.

20. Загрязнение морской среды мусором

Загрязнение морской среды мусором рассматривается как растущая глобальная проблема. Данная проблематика становится все более важной и для Баренцева моря. Россия и Норвегия активно выступают против загрязнения морской среды мусором на различных международных площадках. 14-я цель в области устойчивого развития (SDG) о сохранении и рациональном использовании океанов, морей и морских ресурсов, принятая ООН, декларирует намерение предотвратить и сократить морское загрязнение к 2025 году.

Стороны согласились обратить внимание на проблематику загрязнения морской среды мусором в результате рыболовной деятельности, включая составление карты обстановки, а также осуществление научной деятельности и обмена опытом.

21. Разное

Российская Сторона отметила, что практика заключения двусторонних соглашений в области рыболовства включает, кроме прочего, обеспечение доступа в зоны сторон для осуществления промысла запасов. При ведении промысла в экономической зоне прибрежного государства порты этого государства являются ближайшими к районам промысла и используются рыболовными судами сторон для обеспечения удовлетворения потребностей, связанных с их рыболовной деятельностью. Следовательно двустороннее регулирование рыболовства и обеспечение доступа в порты сторон имеют взаимосвязь.

После ограничения Норвегией возможности захода российским рыболовным судам в порты Норвегии Российская Сторона отмечает, что такие ограничения осложняют работу российских рыболовных судов в экономической зоне Норвегии, прежде всего в связи с невозможностью получения необходимого обслуживания и проведения ремонтных работ в портах, расположенных существенно ближе к районам промысла, чем российские порты.

Введенные Норвегией ограничения для российских рыболовных судов в части доступа в порты Норвегии рассматриваются Российской Стороной как изменение условий, в которых заключалось Соглашение 1976 года.

Российская Сторона рассматривает односторонние ограничительные меры Норвегии в отношении российских рыболовных судов как неправомерные.

В условиях частичного закрытия с 14 октября 2022 г. норвежских портов норвежскими властями назначены для заходов российских рыболовных судов только три порта: Тромсе, Киркенес и Ботсфьорд с обязательной проверкой всех судов.

Для осуществления ремонтов, технического обслуживания, получения снабжения и других услуг, связанных с рыболовной деятельностью, Российская Сторона заинтересована в получении возможности для заходов российских рыболовных судов в порт Харстад (Harstad).

Российская Сторона уведомила Норвежскую Сторону о том, что в случае дальнейшего одностороннего ограничения заходов российских рыболовных судов в порты Норвегии, Российская Сторона оставляет за собой право приостановить действие настоящего Протокола без соблюдения сроков, предусмотренных статьей 7 Правил процедуры Смешанной Российско-Норвежской комиссии по рыболовству.

Норвежская Сторона отметила, что доступ в порты выходит за пределы сотрудничества, которое следует из Соглашения по рыболовству 1976 года. Данное Соглашение составляет основу сотрудничества в рамках СРНК. Ограничения заходов российских рыболовных судов в порты Норвегии являются, по мнению Норвегии, легитимной реакцией, обусловленной хорошо известными обстоятельствами.

Норвежская Сторона также отметила, что на настоящей 53-й сессии СРНК были приняты решения, относящиеся к вопросам в пределах зоны действия СРНК, в целях обеспечения дальнейшего устойчивого управления запасами рыб, за которое Стороны отвечают совместно. Данная ответственность закреплена в Конвенции ООН по морскому праву, участниками которой являются и Россия и Норвегия.

Таким образом, Норвежская Сторона не видит оснований для приостановления Российской Стороной действия настоящего Протокола по внешним причинам. По мнению Норвежской Стороны, на 53-й сессии СРНК были достигнуты хорошие решения, которые будут обеспечивать дальнейшее устойчивое управление запасами рыб.

22. Закрытие сессии

Стороны согласились провести очередную ежегодную сессию Смешанной Российско-Норвежской комиссии по рыболовству в октябре 2024 года, принимающая сторона – Российская Федерация.

Стороны договорились провести встречу сопредседателей Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству для обсуждения актуальных вопросов двустороннего сотрудничества в области рыболовства в межсессионный период. Время и место проведения встречи будут согласованы по переписке.

Настоящий протокол составлен 21 октября 2023 года в г. Москве и г. Осло на русском и норвежском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Представитель Российской Федерации в Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству

Представитель Королевства Норвегия в Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству

И.В. Шестаков

М.И. Викборг

**СОСТАВ РОССИЙСКОЙ ДЕЛЕГАЦИИ
на 53-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии
по рыболовству, 16-21 октября 2023 г.**

- | | |
|-----------------------------------|--|
| Шестаков
Илья Васильевич | - руководитель Федерального агентства по рыболовству, руководитель делегации |
| Соколов
Василий Игоревич | - заместитель руководителя Федерального агентства по рыболовству, заместитель руководителя делегации |
| Симаков
Сергей Васильевич | - начальник Управления флота, портов и международного сотрудничества Федерального агентства по рыболовству, заместитель руководителя делегации |
| Жуков
Иван Александрович | - начальник отдела Управления флота, портов и международного сотрудничества Федерального агентства по рыболовству |
| Назарова
Светлана Владимировна | - заместитель начальника отдела Управления флота, портов и международного сотрудничества Федерального агентства по рыболовству |
| Семаева
Лидия Сергеевна | - советник отдела международных организаций Управления флота, портов и международного сотрудничества Федерального агентства по рыболовству |
| Шулаева
Анна Владимировна | - представитель Федерального агентства по рыболовству в Королевстве Норвегия |
| Ткаченко
Анна Викторовна | - первый секретарь Второго Европейского департамента МИД России |
| Журавлев
Иgorь Юрьевич | - заместитель начальника Управления по охране морских биологических ресурсов департамента береговой охраны Пограничной службы ФСБ России |
| Филиппов
Сергей Юрьевич | - сотрудник Управления по охране морских биологических ресурсов департамента береговой охраны Пограничной службы ФСБ России |

- Климов
Михаил Михайлович
- сотрудник Управления по охране морских биологических ресурсов департамента береговой охраны Пограничной службы ФСБ России
- Тихонова
Светлана Николаевна
- сотрудник Управления международного сотрудничества ФСБ России
- Казанцев
Владимир Андреевич
- сотрудник Пограничного управления ФСБ России по западному арктическому району
- Нейчев
Юрий Владимирович
- начальник группы Национального центра управления обороной Российской Федерации
- Викулин
Василий Васильевич
- сотрудник группы Национального центра управления обороной Российской Федерации
- Гольцварт
Дмитрий Александрович
- начальник отделения штаба Северного флота
- Рожнов
Виктор Николаевич
- руководитель Североморского территориального управления Федерального агентства по рыболовству
- Колончин
Кирилл Викторович
- директор ФГБНУ «ВНИРО»
- Геращенко
Илья Владимирович
- заместитель директора ФГБНУ «ВНИРО» по вопросам международного сотрудничества и внешнеэкономической деятельности
- Булатов
Олег Аркадьевич
- директор по научной работе ФГБНУ «ВНИРО»
- Беляев
Владимир Алексеевич
- заместитель директора по научной работе ФГБНУ «ВНИРО»
- Васильев
Дмитрий Александрович
- начальник отдела сводного прогноза Департамента регулирования рыболовства ФГБНУ «ВНИРО»
- Стецюк
Алина Алексеевна
- ведущий специалист-эксперт отдела организации рыболовства и государственного контроля в морских районах Североморского территориального управления Федерального агентства по рыболовству

- Ковалев
Юрий Александрович
- ведущий научный сотрудник лаборатории морских биоресурсов Полярного филиала ФГБНУ «ВНИРО»
- Русских
Алексей Александрович
- заведующий лабораторией морских биоресурсов Полярного филиала ФГБНУ «ВНИРО»
- Забавников
Владимир Борисович
- начальник отдела морских млекопитающих Центра водных биоресурсов Полярного филиала ФГБНУ «ВНИРО»
- Бюрно
Константин Сергеевич
- специалист Управления международного сотрудничества ФГБНУ «ВНИРО»
- Михайлов
Александр Сергеевич
- начальник ФГБУ ЦСМС
- Колыхалов
Алексей Александрович
- заместитель начальника ФГБУ ЦСМС
- Ромашевская
Анастасия Александровна
- начальник службы международного и информационного развития ФГБУ ЦСМС
- Борисов
Александр Игоревич
- заместитель начальника Мурманского филиала ФГБУ ЦСМС
- Горстка
Дмитрий Юрьевич
- начальник информационно-аналитической службы ФГБУ ЦСМС
- Шаломеенко
Алексей Сергеевич
- ведущий инженер-программист ФГБУ ЦСМС
- Сенников
Сергей Александрович
- член совета Ассоциации судовладельцев рыбопромыслового флота
- Древетняк
Константин Владимирович
- генеральный директор НО «Союз рыбопромышленников Севера»
- Лизогуб
Александр Владимирович
- начальник отдела Североморского территориального управления Федерального агентства по рыболовству, переводчик

СОСТАВ НОРВЕЖСКОЙ ДЕЛЕГАЦИИ
на 53-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии
по рыболовству, 16-21 октября 2023 г.

- | | |
|-----------------------|--|
| Метте И. Викборг | - Постоянный заместитель Министра, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии, глава делегации |
| Мортен Берг | - Заместитель постоянного заместителя Министра, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии, заместитель руководителя делегации |
| Гури
Мэле Брейгуту | - Заместитель директора департамента, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии |
| Кирсти Хенриксен | - Заместитель директора департамента, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии |
| Видар Ландмарк | - Советник по особым вопросам, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии |
| Бендик Скуглунд | - Советник, Министерство торговли, промышленности и рыболовства Норвегии |
| Стейнар Линдберг | - Старший советник, Министерство иностранных дел Норвегии |
| Дагни Ховинд | - Старший советник, Министерство иностранных дел Норвегии |
| Гуро Ельсвик | - Старший советник, Директорат рыболовства Норвегии |
| Пер Вангенстен | - Старший советник, Директорат рыболовства Норвегии |
| Гейр Хусе | - Директор по научной работе, Институт морских исследований Норвегии |
| Карстен Вингель | - Руководитель научной группы, Институт морских исследований Норвегии |

- Мартин Бюв - Руководитель научной группы, Институт морских исследований Норвегии
- Бъярте Богстад - Научный сотрудник, Институт морских исследований Норвегии
- Эрлинг Х. Эксенвог - Начальник управления ресурсного контроля, Береговая охрана Норвегии
- Кирсти Юллум Йенсен - И. о. старшего прокурора, Прокуратура Тромс и Финнмарк
- Ян Рогер Лербукт - Первый заместитель председателя правления, Союз рыбаков Норвегии
- Сверре Йохансен - Генеральный секретарь, Союз рыбаков Норвегии
- Сюннёве Лиабё - Главный советник, Союз рыбаков Норвегии
- Тронд Давидсен - Заместитель исполнительного директора, Морепродукты Норвегии
- Том Вегар Киль - Председатель, Союз рыбаков прибрежного лова Норвегии
- Вегар Якобсен Бэр - Советник, Саамский парламент
- Хельге Мортен Стеффенакк - Член центрального правления, Союз моряков Норвегии
- Руне Ю. Писани - Переводчик
- Бёрге Стурвик - Переводчик
- Кристен Фаукстад - Переводчик

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

ПОВЕСТКА ДНЯ

53-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству, 16-21 октября 2023 г.

1. Открытие сессии
2. Утверждение повестки дня
3. Рабочие группы
4. Обмен Сторонами статистическими данными о промысле в 2021, 2022 годах и за истекший период 2023 года
5. Регулирование промысла трески и пикши в 2024 году
 - 5.1. Установление ОДУ и распределение квот
 - 5.2. Другие меры регулирования промысла
6. Регулирование промысла мойвы в 2024 году
7. Регулирование промысла палтуса синекорого в 2024 году
8. Регулирование промысла окуней морских (*S.mentella*, *S.norvegicus*) в 2024 году
9. Вопросы по управлению запасом сельди атлантическо-скандинавской в 2024 году
10. Регулирование промысла других видов рыб в 2024 году
 - 10.1. Сайда
 - 10.1.1. О состоянии запаса сайды
 - 10.1.2. О трансграничности запаса сайды в Баренцевом море
 11. Краб камчатский (*Paralithodes camtschaticus*)
 12. Краб-стригун опилио (*Chionoecetes opilio*)
 13. Регулирование промысла креветки северной в 2024 году
 14. Регулирование промысла тюленей в 2024 году
 15. Технические меры регулирования промысла
 16. Сотрудничество в области управления рыболовством
 - 16.1. О реализации решений, принятых на 52-й сессии Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству в области контроля
 - 16.2. Отчет Постоянного Российско-Норвежского комитета по вопросам управления и контроля в области рыболовства
 - 16.3. Разработка правил долгосрочного устойчивого управления живыми морскими ресурсами Баренцева и Норвежского морей и предложения по их усовершенствованию
 - 16.4. Меморандум о порядке сотрудничества между контролирующими органами Сторон

16.5. Порядок выдачи разрешений на промысел рыбы обеими Сторонами и выполнение правил ведения рыбного промысла

16.6. Меры по контролю промысла в Баренцевом и Норвежском морях в 2024 году

16.7. Ведение промысла третьими странами и реализация Соглашения между Правительством Российской Федерации, Правительством Республики Исландии и Правительством Королевства Норвегия, касающегося некоторых аспектов сотрудничества в области рыболовства

16.8. Единые переводные коэффициенты на рыбопродукцию

16.9. Процедура закрытия и открытия промысловых районов

16.10. Электронная промысловая и позиционная отчетность

16.10.1. Состояние дел с проектом Согласованного протокола

договоренностей по вопросам, относящимся к системе спутникового слежения промысловых судов

16.10.2. Порядок обмена промысловыми данными и данными о деятельности судов

17. Совместные научные исследования морских живых ресурсов в 2024 году

17.1. О распространении совместных запасов в Северном Ледовитом океане

18. Российско-норвежский сайт по рыболовству в Баренцевом и Норвежском морях

19. Сотрудничество в области аквакультуры

20. Загрязнение морской среды мусором

21. Разное

22. Закрытие сессии

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

РАСПРЕДЕЛЕНИЕ КВОТ ВЫЛОВА МЕЖДУ РОССИЕЙ, НОРВЕГИЕЙ И ТРЕТЬИМИ СТРАНАМИ НА 2024 год (тонн)

	ОБЩАЯ КВОТА				ПЕРЕДАНО		НАЦИОНАЛЬНЫЕ КВОТЫ	
	ИТОГО	ТРЕТЬИХ СТРАН	ЧАСТИ КВОТ		РОССИЕЙ НОРВЕГИИ	НОРВЕГИЕЙ РОССИИ	НОРВЕГИИ	РОССИИ
ВИД РЫБЫ	I	II	НОРВЕГИИ	РОССИИ	V	VI	VII=III+V-VI	VIII=IV-V+VI
ТРЕСКА	418 427	62 179	178 124	178 124	6 000		184 124	172 124
НОРВЕЖСКАЯ ПРИБРЕЖНАЯ ТРЕСКА	21 000		21 000				21 000	
МУРМАНСКАЯ ПРИБРЕЖНАЯ ТРЕСКА	21 000			21 000				21 000 ⁶⁾
ВСЕГО ТРЕСКА	460 427	62 179	199 124	199 124	6 000		205 124	193 124 ⁴⁾
ПИКША	133 000	8 790	62 105	62 105	4 500		66 605	57 605 ⁴⁾
МОЙВА ¹⁾	195 500		117 300	78 200			117 300	78 200
ПАЛТУС СИНЕКОРЫЙ ²⁾	19 750	789	10 073	8 888			10 073	8 888 ⁵⁾
ОКУНЬ МОРСКОЙ (S. mentella) ³⁾	70 164	7 016	50 518	12 630		2 000	48 518	14 630

¹⁾ Общая квота мойвы в Баренцевом море распределяется следующим образом: 60 % - для Норвегии и 40 % - для России. Эти объемы могут быть выловлены Сторонами в том числе в своем территориальном море и внутренних морских водах.

²⁾ Общая квота палтуса синекорого распределяется следующим образом – 51 % для Норвегии, 45 % для России и 4 % третьим странам.

³⁾ Общая квота окуня морского (S. mentella) распределяется следующим образом – 72 % для Норвегии, 18 % для России и 10 % для третьих стран.

⁴⁾ Объёмы могут быть распределены применительно к различным режимам изъятия. Указанные объёмы могут быть выловлены Российской Стороной, в том числе, в своём территориальном море и внутренних морских водах.

⁵⁾ В том числе 2 200 тонн на прилов при промысле других видов рыб, ограниченный 4 % от выгружаемого улова, для пользователей, не имеющих квоты. Прилов палтуса синекорого для пользователей, имеющих квоту данного вида водных биоресурсов, засчитывается в счёт выделенной им квоты палтуса синекорого.

⁶⁾ Объемы могут быть распределены к изъятию в режиме промышленного и (или) прибрежного рыболовства.

ПРИЛОЖЕНИЕ 4

I. РАСПРЕДЕЛЕНИЕ КВОТЫ ВЫЛОВА ТРЕТЬИХ СТРАН ТРЕСКИ, ПИКНИ, ПАЛГУСА СИНЕКОРОГО И ОКУНЯ МОРСКОГО (*S. mentella*) ПО ЗОНАМ НА 2024 год (тонн)

ВИДЫ РЫБ	ОБЩАЯ	РАЙОН ШИЦЦБЕРГЕНА ¹	НОРВЕЖСКАЯ ЭК. ЗОНА ²	ИЭЗ России ²
ТРЕСКА	62 179	17 577	25 945	18 657
ПИКНИ	8 790	2 261 ³	3 798	2 731
ПАЛГУС СИНЕКОРЫЙ	789	789 ³		
ОКУНЬ МОРСКОЙ (<i>S. mentella</i>)	7 016 ⁴	2 877		

¹ Неиспользованная часть указанных квот может быть передана в национальные квоты Сторон в соответствии с ключом распределения данных запасов рыб.

² Неиспользованная часть указанных квот может быть переведена в национальные квоты Сторон.

³ Только в качестве прилова.

⁴ 4 139 тонн в международных водах Норвежского моря (НЕАФК).

ПРИЛОЖЕНИЕ 5

ОБЪЕМЫ НА ВЗАИМНЫЙ ВЫЛОВ ТРЕСКИ, ПИКНИ, МОЙВЫ, ПАЛТУСА СИНЕКОРОГО И ОКУНЯ МОРСКОГО (*S. mentella*) НОРВЕГИЕЙ И РОССИЕЙ В ЭКОНОМИЧЕСКИХ ЗОНАХ ДРУГ ДРУГА НА 2024 год (тонн)

РАЙОНЫ	ВИДЫ РЫБ			
	ТРЕСКА	ПИКНИ	МОЙВА	ПАЛТУС СИНЕКОРЫЙ (<i>S.mentella</i>)
КВОТЫ НОРВЕГИИ В ИЭЗ РОССИИ	200 000	47 000	117 300	10 073
КВОТЫ РОССИИ В ЭК. ЗОНЕ НОРВЕГИИ	200 000	47 000	78 200	8 888
				14 630

ПРИЛОЖЕНИЕ 6

I. КВОТЫ (ОБЪЁМЫ) РОССИИ В ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ЗОНЕ НОРВЕГИИ НА 2024 год, (тонн)

ЗАПАСЫ	ОБЪЕМ	ПРИМЕЧАНИЕ
ОКУНЬ МОРСКОЙ (<i>S. mentella</i> , <i>S. norvegicus</i>)	2 200	Прилов, ограниченный 20 % в каждом отдельном улове
ПУТАССУ (<i>Micromesistius poutassou</i>)	¹	Может вылавливаться в определённом ограниченном районе в НЭЗ, координаты которого будут уточнены, и в рыболовной зоне Ян-Майен за пределами 12-мильной зоны
САЙДА	12 100	Прилов
ЗУБАТКИ, В ТОМ ЧИСЛЕ ЗУБАТКА СИНЯЯ	5 000	Прямой промысел и/или прилов при ярусном промысле – 4 100 тонн; прилов при траловом промысле - 900 тонн
ДРУГИЕ ВИДЫ	2 500	Неквотируемые виды, облавливаемые как прилов при промысле квотируемых видов

¹ Российская квота путассу будет установлена по итогам переговоров прибрежных государств по отношению к данному запасу, о чём Российской Сторона будет проинформирована в письменном виде. Квота России будет установлена пропорционально изменению квоты Норвегии. Российской Сторона выделит 400 тонн путассу из своей национальной квоты на прилов при промысле сельди атлантическо-скандинавской для пользователей, не имеющих квоты путассу. Пользователи, имеющие квоту путассу, при промысле сельди атлантическо-скандинавской работают в счёт выделенной им квоты путассу.

II. КВОТЫ (ОБЪЁМЫ) НОРВЕГИИ В ИСКЛЮЧИТЕЛЬНОЙ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ЗОНЕ РОССИИ НА 2024 год (тонн)

ЗАПАСЫ	ОБЪЕМ	ПРИМЕЧАНИЕ
КРЕВЕТКА СЕВЕРНАЯ	4 650	
ЗУБАТКИ	2 500*	Прямой промысел и прилов
КАМБАЛЫ (В ТОМ ЧИСЛЕ КАМБАЛА МОРСКАЯ И КАМБАЛА-ЕРШ)	200	Прямой промысел и прилов
ДРУГИЕ ВИДЫ	500	Неквотируемые виды, облавливаемые как прилов при промысле квотируемых видов
ГРЕНЛАНДСКИЙ ТЮЛЕНЬ	7 000 особей	Добыча в Восточных льдах

*Из них 500 тонн зубатки синей.

ПРИЛОЖЕНИЕ 7

ТЕХНИЧЕСКИЕ МЕРЫ РЕГУЛИРОВАНИЯ И ЕДИНЫЕ ПЕРЕВОДНЫЕ КОЭФФИЦИЕНТЫ НА РЫБОПРОДУКЦИЮ

I. ТЕХНИЧЕСКИЕ МЕРЫ РЕГУЛИРОВАНИЯ

1. Треска и пикша

1.1. Минимальные промысловые размеры составляют: трески - 44 см, пикши - 40 см. Допускается суммарный прилов трески, пикши и сайды ниже минимального промыслового размера до 15 % от общего количества трески, пикши и сайды в каждом отдельном улове. В случае превышения этого предела, соответствующий район промысла следует закрыть.

1.2. В случае, если в каком-либо районе треска, пикша и сайда ниже установленных размеров суммарно составляют в уловах больше 15 % от общего количества экземпляров, то каждая Сторона на основе научных данных принимает решение о закрытии соответствующего района. Решение по закрытию или открытию промысловых районов вступает в силу через 7 дней после того, как Стороны уведомили друг друга о решении. Решение по закрытию и открытию немедленно вступает в силу для судов двух стран, принимающих информацию о решении непосредственно от ответственных властей.

2. Мойва

2.1. Минимальный промысловый размер мойвы составляет 11 см. Прилов мойвы длиной менее 11 см не должен превышать 10 % по количеству экземпляров.

2.2. Запрещается использование траолов и неводов с минимальным размером ячей менее 16 мм. Возможно использование на траевых мешках трех грузовых каркасов с минимальным размером ячей 80 мм. Стороны признают использование круглых стропов, количество которых не ограничивается.

2.3. В целях предотвращения вылова молоди мойвы запрещается ее промысел севернее 74° с.ш. На основании данных съемок эта граница может уточняться.

2.4. Для предотвращения вылова непромысловых размеров других видов рыб при промысле мойвы Стороны на основании результатов исследований должны принимать необходимые меры в своих зонах. В связи с этим, приловы трески, пикши, сельди атлантическо-скандинавской

и палтуса синекорого непромыслового размера не должны превышать 300 экземпляров каждого вида на одну тонну мойвы.

В случае, если в каком-либо промысловом районе при промысле мойвы будут наблюдаться приловы трески, пикши, сельди атлантическо-скандинавской и палтуса синекорого, превышающие вышеуказанные показатели, каждая из Сторон примет решение о закрытии такого района.

Решение по закрытию или открытию промысловых районов вступает в силу через 7 дней после того, как Стороны уведомили друг друга о решении. Решение по закрытию и открытию немедленно вступает в силу для судов двух стран, принимающих информацию о решении непосредственно от ответственных властей.

3. Сайда

3.1. Минимальный промысловый размер сайды при ведении промышленного тралового промысла – 45 см.

3.2. При промысле трески и пикши допускается прилов сайды до 49 % от общего веса в каждом отдельном улове и от выгружаемого улова.

3.3. При промысле сельди атлантическо-скандинавской севернее 62° с.ш. допускается прилов сайды до 5 % от общего веса в каждом отдельном улове и от выгружаемого улова.

4. Палтус синекорый

Минимальный промысловый размер палтуса синекорого составляет 45 см. Прилов палтуса синекорого меньше минимального промыслового размера не должен превышать 15 % по количеству особей от общего улова в каждом трале.

5. Окуни морские

5.1. Минимальные промыственные размеры окуней морских составляют 30 см. Прилов окуней морских длиной меньше минимального промыслового размера не должен превышать 15 % по количеству особей от общего улова в каждом улове.

5.2. При донном промысле других видов рыб допускается прилов окуней морских до 20 % от общего веса в каждом отдельном улове и от выгружаемого улова.

5.3. При пелагическом промысле других видов рыб допускается прилов окуней морских до 1 % от общего веса в каждом отдельном улове и от выгружаемого улова. Однако при промысле северо-атлантической аргентины прилов окуня морского не должен превышать 5 % улова по весу в каждом отдельном улове и от выгружаемого улова.

6. Путассу

6.1. Судам, не имеющим квоты сельди атлантическо-скандинавской, при промысле путассу допускается прилов сельди атлантическо-скандинавской до 10 % в каждом отдельном улове и до 5 % при выгрузке.

6.2. Судам, не имеющим квоты скумбрии, при промысле путассу допускается прилов до 10 % скумбрии в каждом отдельном улове и до 5 % при выгрузке.

7. Сельдь атлантическо-скандинавская

7.1. Судам, не имеющим квоты путассу, при промысле сельди атлантическо-скандинавской допускается прилов путассу до 10 % в каждом отдельном улове и до 5 % при выгрузке.

7.2. Судам, не имеющим квоты скумбрии, при промысле сельди атлантическо-скандинавской допускается прилов скумбрии до 10 % в каждом отдельном улове и до 5 % при выгрузке.

7.3. Судам, ведущим промысел сельди атлантическо-скандинавской и имеющим квоту путассу, разрешается прилов путассу во всем районе распределения путассу.

8. Креветка

8.1. При промысле креветки минимальный размер ячей донного трала составляет 35 мм. Применение селективной решетки с расстоянием между прутьями не более 19 мм является обязательным во всех случаях промысла креветки. Допускается использование на траловых мешках грузового каркаса при промысле креветки при условии, что размер ячей покрытия должен быть не менее 80 мм.

8.2. Прилов молоди трески при промысле креветки не должен превышать 800 экз. на одну тонну креветки, а прилов молоди пикши не должен превышать 2000 экз. на одну тонну креветки. Прилов молоди окуней морских не должен превышать 300 экз. на одну тонну креветки. Прилов палтуса синекорого не должен превышать 300 экз. на одну тонну креветки.

8.3. При закрытии промыслового района из-за сверхдопустимого прилова палтуса синекорого или молоди трески, пикши и окуня морского решение по закрытию или открытию промысловых районов вступает в силу через 7 дней после того, как Стороны уведомили друг друга о решении. Решение по закрытию и открытию немедленно вступает в силу для судов двух стран, принимающих информацию о решении непосредственно от ответственных властей.

9. Промысловый журнал

Разрешается до истечения суток вносить в промысловый журнал корректизы вылова за истекшие сутки.

10. Орудия лова

10.1. Запрещено использование разноглубинных траолов при промысле трески.

10.2. При промысле трески, пикши, сайды, палтуса синекорого и окуней морских донными тралами минимальный размер ячей для всего ареала их распространения – 130 мм.

10.3. При промысле трески, пикши, сайды, палтуса синекорого и окуней морских донным неводом (снюрревод) к северу от 64°с.ш. минимальный размер ячей - 130 мм. При этом только куток с квадратным сечением ячей минимальным размером 125 мм может использоваться в районе к северу и востоку от следующих линий:

1. 73°40.50 с.ш. 17°00.00 в.д. (на границе экономической зоны Норвегии)
2. 72°00.00 с.ш. 17°00.00 в.д.
3. 71°30.00 с.ш. 20°00.00 в.д.
4. 71°30.00 с.ш. 23°00.00 в.д.
5. 70°58.50 с.ш. 23°00.00 в.д. далее по границе 4-мильной зоны и вдоль границы до
6. 70°45.00 с.ш. 21°59.00 в.д.
7. 70°40.00 с.ш. 21°59.00 в.д.
8. 70°30.80 с.ш. 22°47.00 в.д.
9. 70°18.70 с.ш. 23°25.90 в.д.

В районе между этой линией и 64°с.ш. разрешено использование донного невода (снюрревод) с кутком с квадратным сечением ячей, имеющей минимальный размер 125 мм.

10.4. Минимальный размер ячей при промысле окуней морских жаберными сетями должен быть не менее 120 мм.

11. Сортирующие системы

11.1. Использование сортирующих систем обязательно при тралевом промысле трески, пикши, сайды и палтуса синекорого за исключением специально обозначенных районов Баренцева моря.

11.2. Разрешается применение мелкоячейных сетей и тканей для изготовления направляющих частей сортирующих систем.

11.3. При промысле трески, пикши, сайды и палтуса синекорого минимальное расстояние между прутьями сортирующей решетки должно составлять не менее 55 мм.

Разрешается применение сортировочной решетки с расстоянием между прутьями 50 мм в районе:

В экономической зоне Норвегии в районе, ограниченном на юге 62° с.ш. и на севере прямыми линиями между следующим позициями:

1. 70° 58,50' с.ш. 23° 00,00' в.д. (на границе 4 мильной зоны)
2. 71° 30,00' с.ш. 23° 00,00' в.д.
3. 71° 30,00' с.ш. 20° 00,00' в.д.
4. 72° 00,00' с.ш. 17° 00,00' в.д.
5. 73° 40,50' с.ш. 17° 00,00' в.д. (граница экономической зоны Норвегии) далее по границе экономической зоны Норвегии до

6. 72° 10,78' с.ш. 10° 18,70' в.д. (точка пересечения границы экономической зоны Норвегии с границей так называемой «рыбоохранной зоны» Шпицбергена).

11.4. Применение сортирующих систем должно соответствовать техническим требованиям, принятым властями обеих Сторон. Согласованные спецификации утвержденных сортирующих систем разработаны.

При контроле использования сортирующих систем в тресковых тралах контролирующие органы должны применять инструкцию, разработанную ПРНК (7 октября 2005 года).

Стороны согласились с тем, что в будущем для получения разрешения на использование новых систем сортирующих решеток в водах, находящихся под юрисдикцией другой Стороны, будет считаться достаточным, если актуальные спецификации по этим системам будут одобрены ПРНК с последующим уведомлением Смешанной Российско-Норвежской комиссии по рыболовству.

12. Измерение ячей трала и снурревода

Измерение размера ячей осуществляется плоской мерной пластиной толщиной 2 мм и шириной, соответствующей установленному минимальному размеру ячей, которая легко проводится через ячью с усилием, соответствующему 5 кг при натяжении ячей в диагональной плоскости в продольном направлении орудия лова в мокром состоянии.

Размер ячей, как правило, устанавливается как средняя величина одной или нескольких серий измерений 20-ти ячей последовательно в продольном направлении, или, при наличии в кутке меньше 20 ячей, серии из максимального количества ячей. Измерение ячей должно выполняться на расстоянии не менее 10 ячей от укрепляющих тросов и на расстоянии не менее 3-х ячей от гайтана. В мелкоячейном трале измерение ячей

должно выполняться на расстоянии не менее 0,5 м от гайтана. Ячей, ставшие в результате ремонта или по другим причинам неровными, не измеряются и учитываются при определении средней величины.

13. Измерение рыбы

Измерение длины рыбы производится от вершины рыла (при закрытом рте) до конца самого длинного луча хвостового плавника.

14. Определение прилова рыбы ниже минимального размера

Определение прилова рыбы менее минимального размера производится по количеству в отдельном улове.

II. ЕДИНЫЕ ПЕРЕВОДНЫЕ КОЭФФИЦИЕНТЫ НА РЫБОПРОДУКЦИЮ

1. Треска

Следующие единые переводные коэффициенты должны быть использованы при контроле и оценке изъятия запасов для российских и норвежских судов и судов третьих стран:

- | | |
|---|--------|
| - потрошеная с головой | - 1,18 |
| - потрошеная без головы с круглым срезом | - 1,50 |
| - потрошеная без головы с прямым срезом | - 1,55 |
| - потрошеная без головы без плечевых костей | - 1,74 |

Для филе:

- | | |
|--------------------------------------|--------|
| - филе с кожей (с костями) | - 2,65 |
| - филе без кожи (с костями) | - 2,84 |
| - филе без кожи (без костей) | - 3,25 |
| - филе с кожей, без костей | - 2,95 |
| - филе с кожей, без костей без теси | - 3,16 |
| - филе без кожи, без костей без теси | - 3,43 |

2. Пикша

Следующие единые переводные коэффициенты должны быть использованы при контроле и оценке изъятия запасов для российских и норвежских судов и судов третьих стран:

- | | |
|---|--------|
| - потрошеная с головой | - 1,14 |
| - потрошеная без головы с круглым срезом | - 1,40 |
| - потрошеная без головы без плечевых костей | - 1,69 |

Для филе:

- | | |
|--------------------------------------|--------|
| - филе с кожей (с костями) | - 2,76 |
| - филе без кожи (с костями) | - 3,07 |
| - филе без кожи (без костей) | - 3,15 |
| - филе с кожей, без костей | - 2,80 |
| - филе с кожей, без костей без теси | - 3,01 |
| - филе без кожи, без костей без теси | - 3,28 |

3. Палтус синекорый

Следующие единые переводные коэффициенты должны быть использованы при контроле и оценке изъятия запасов для российских и норвежских судов и судов третьих стран:

- | | |
|---|--------|
| - потрошеный с головой | - 1,12 |
| - потрошеный без головы (круглый срез) | - 1,32 |
| - потрошеный без головы (японский срез) | - 1,46 |
| - потрошеный без головы, без хвоста (японский срез) | - 1,53 |

4. Окунь морской (*S. mentella*)

Следующие единые переводные коэффициенты должны быть использованы при контроле и оценке изъятия запасов для российских и норвежских судов и судов третьих стран:

- | | |
|---|--------|
| - потрошеный с головой | - 1,08 |
| - потрошеный без головы (круглый срез) | - 1,50 |
| - потрошеный без головы (японский срез) | - 2,03 |

Приложение 8

53-я сессия Смешанной российско-норвежской комиссии по рыболовству
16-20 октября 2023 г.

ОТЧЁТ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО ТЮЛЕНЯМ

Содержание:

- 1 Обмен информацией и обобщённые данные о промысле тюленей в 2023 г.
- 2 Обмен информацией и краткие отчёты о научно-исследовательской деятельности в 2023 г.
- 3 Состояние запасов и рекомендации по управлению ими для 2024 г. +
- 4 Программа исследований на 2024 г. +
- 5 Другие виды деятельности
- 6 Утверждение отчёта

1. ОБМЕН ИНФОРМАЦИЕЙ И ОБОБЩЁННЫЕ ДАННЫЕ О ПРОМЫСЛЕ ТЮЛЕНЕЙ В 2023 Г.

Норвежская промысловая деятельность в Гренландском море (Западные Льды) осуществлялась на одном судне, в то время как российские промысловые суда этот вид деятельности здесь не проводили. Вследствие неопределённости с пониманием состояния хохлача Гренландского моря на 2023 г. был установлен запрет на его традиционный промысел. Объём добычи гренландского тюленя в Гренландском море был установлен в количестве 11 548 животных всех возрастов.

Последняя рекомендация ИКЕС (от 2019 г.) установила объём добычи для гренландского тюленя в Белом и Баренцевом морях в количестве 21 172 животных всех возрастов. 52-я сессия Смешанной российско-норвежской комиссии по рыболовству (СРНК) поддержала эту рекомендацию ИКЕС, и Россия выделила Норвегия на 2023 г. объём добычи гренландского тюленя в количестве 7 000 животных. В период 2009-2013 гг. в России был установлен запрет на добычу щенков гренландского тюленя в Белом море. Несмотря на то, что этот запрет перед промысловым сезоном 2014 г. был снят, коммерческая российская добыча гренландского тюленя в Белом море в 2015-2023 г. не проводилась.

Норвежские промысловые суда в 2023 г. в отношении гренландского тюленя беломорской популяции добычу не осуществляли.

Российская и норвежская промысловая деятельность в 2023 г. в обобщённом виде представлена в ниже приведённой таблице:

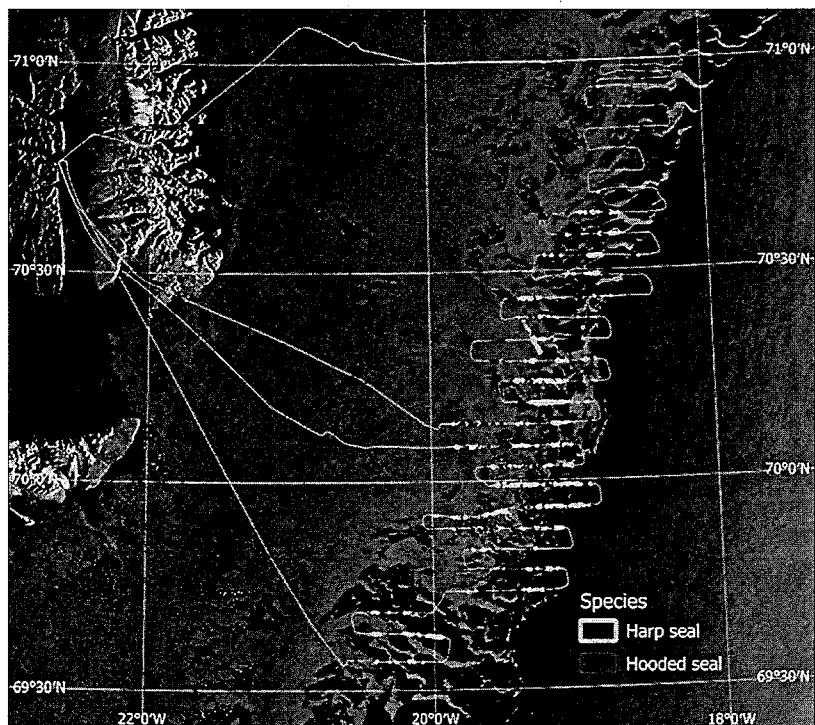
Акватория/виды	Норвегия	Россия	Итого
ГРЕНЛАНДСКОЕ МОРЕ			
<i>Гренландский тюлень</i>			
Щенки	1793	0	1793
Взрослые тюлени (1+)	84	0	84
Итого	1877	0	1877
<i>Хохлач</i>			
Щенки	0	0	0
Взрослые тюлени (1+)	0	0	0
Итого	0	0	0
<i>В целом по акватории</i>	1877	0	1877
БАРЕНЦЕВО МОРЕ / БЕЛОЕ МОРЕ			
<i>Гренландский тюлень</i>			
Щенки	0	0	0
Взрослые тюлени (1+)	0	0	0
Итого	0	0	0
<i>В целом по акватории</i>	0	0	0
ОБЩИЙ СУММАРНЫЙ ОБЪЁМ ДОБЫЧИ	1877	0	1877

2. ОБМЕН ИНФОРМАЦИЕЙ И КРАТКИЕ ОТЧЁТЫ О НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ В 2023 Г.

2.1 Норвежские исследования

2.1.1 Авиационные съёмки щенков гренландского и хохлатого (хохлача) тюленей в Гренландском море

В период 18-30 марта 2022 г. в Гренландском море на участках дрейфующих льдов (Западные Льды) были проведены разведывательные и авиационные съёмки для того, чтобы оценить состояние пополнения популяций гренландского и хохлатого тюленей. Для этого, с целью проведения разведывательных полётов и аэрофотосъёмки вдоль трансект через участки щенки, использовался двухмоторный самолёт, базировавшийся в Акурейри (Исландия). Также для разведывательных полётов использовался вертолёт располагавшийся и управлявшийся с экспедиционного судна – научно-исследовательского ледокола «Кронпринц Хокон», который вместе с вертолётом в дальнейшем использовалось для мониторинга за распределением залежек тюленей и определения возрастной структуры щенков.



Материалы фотосъёмки в Западных Льдах за 28 марта 2022 г., наложенные на спутниковое изображение ледовых условий, сформировавшихся на туже дату. Тонкие жёлтые линии представляют собой полётные маршруты, а авиационные фотоизображения были получены вдоль прямолинейных трансект, выполненных в западном и восточном направлениях. Зелёные и красные отметки, соответственно, зарегистрированные гренландский и хохлатые тюлени.

Разведывательные съёмки с борта вертолёта были проведены 18-22 марта. Из-за плохих погодных условий первый разведывательный полёт с использованием двухмоторного самолёта задерживался до 25 марта, когда основные залежки тюленей из района $71^{\circ}30'N / 17^{\circ}47'W$ на северо-востоке сместились на $70^{\circ}00'N / 19^{\circ}54'W$ в юго-западном направлении. Следует отметить, что наблюдавшиеся в 2018 г. льды, занимали более узкую территорию и ледовая кромка располагалась ближе к побережью Гренландии по сравнению с предыдущими годами съёмок. В 2022 г. разведывательные съёмки были адаптированы к сложившейся конфигурации льдов и обычно полёты осуществлялись на высотах в диапазоне от 160 до 300 м в зависимости от погодных условий. Повторявшиеся последовательные полётные трансекты в направлении запад-восток располагались между собой на расстоянии 10 морских миль (м. м.), иногда 5 м. м. и продолжались в восточном направлении за пределы ледовой кромки обычно на расстояние 20-30 м. м., иногда и дальше, затем после разворота начиналось движение в западном направлении через дрейфующие льды.

28 марта были выполнены две аэрофотосъёмки, во время осуществления которых был покрыт участок с щенными залежками протяжённостью немногого более чем 86 м. м., ориентированный с юга на север. Вследствие ограничений по топливным возможностям самолёта пространственное расстояние между трансектами во время проведения этих полётов составило около 3 м. м. Во время выполнения этих работ в сумме были получены 2 492 цифровых фотографии щенков залежек.

22, 23, 25, 28 и 30 марта были проведены съёмки в период щенки. Успешно выполненное моделирование позволило получить хорошую настройку для наблюдённых пересчитанных стадий, основанных на результатах этих съёмок. Для гренландского тюленя результатом этого явилось то, что оцениваемый фактор коррекции составил 0,99 на день аэрофотографической съёмки, предполагающий, что только около 1% родившихся детёнышей могли быть недоступны на фотографии. Для хохлача, согласовывающий

фактор коррекции, составил 0,86, что приблизительно предполагает недоучёт 14% родившихся детёныш в период авиаисследования. Эти факторы коррекции в дальнейшем были использованы при расчётах оценок численности пополнения гренландского и хохлатого тюленей.

Откорректированная оценка численности пополнения для гренландского тюленя составили 92 769 ($CV=20,2\%$) особей. Для гренландского тюленя оценка численности пополнения 2022 г. оказалась существенно выше чем оценка, полученная в 2018 г., и была близкой по отношению к результатам съёмки 2012 г. (89 950 при $CV=13,7\%$). Для хохлача откорректированная оценка съёмки 2022 г. составила 13 509 ($CV=12,9\%$), что несколько незначительно выше по сравнению с оценкой 2018 г.

2.1.2 Автоматический подсчёт щенков по фотографиям

Оценки численности пополнения гренландского тюленя и хохлача основываются на исходных данных, полученных в ходе осуществления аэрофотосъёмок, что, традиционно, предполагало продолжительный ручной анализ и подсчёт. Норвежскими Компьютерным Центром и Институтом Морских Исследований совместно с Канадским Центром Рыболовства и Океанов была разработана компьютерная программа по методологии автоматического обнаружения объектов с использованием искусственного интеллекта (глубокое обучение). Это предполагает в настоящее время проведение революционизированного анализа исходных изображений в границах их доступности для того чтобы извлечь максимум содержания и информации из изображений. Используя архитектуру Быстрого (Faster) R-CNN обнаружения объектов, нами были обработаны фотографии, полученные во время съёмок 2022 г. в Западных Льдах. Система обнаружения и регистрации объектов прошла предварительную настройку и обучение на данных, полученных во время проведения Канадских съёмок в 2008, 2012 и 2017 гг., и на Западных Льдах в 2007, 2012 и 2018 гг., а затем подверглась дополнительному контролю на специально откалиброванных изображениях (250 изображений, на которых содержались 84 детёныша тюленя). По результатам съёмки 2022 г. на основе этого нами было подсчитано в сумме 2 688 щенков гренландского тюленя и 280 детёнышей хохлача на 2 719 изображениях, полученных на 29 трансектах. В результате этого были получены оценки численности пополнения для гренландского тюленя в количестве 87 263 ($SE 16 216$) особей и хохлача – 8 958 ($SE 1 280$), это без учёта коррекции на стадию щенения. Главное, мы считаем, что автоматический подсчёт оценки численности является совершенно приемлемым, по крайней мере в отношении гренландского тюленя. Однако, осуществление дальнейших предварительных настроек и обучений приближает возможность получить более приемлемый результат.

2.1.3 Параметры, описывающие историю жизни

Данные для оценки биологических параметров (длина и состояние тела, возраст половой зрелости, плодовитость) были отобраны от 176 взрослых самок гренландского тюленя в ходе осуществления норвежского коммерческого промысла в Западных Льдах в 2019 г. Полученные предварительные результаты указывают на то, что средний возраст половой зрелости (МАМ) может быть оценен как 6,4 года, который является почти идентичным по сравнению с аналогичной оценкой, полученной в 2014 г., составившей 6,2 ($0,3 SD$) года. Для проб, отобранных в 2019 г., коэффициент беременности составил 0,85 ($0,04 SD$), при этом этот же параметр по результатам проб, отобранных в 2014 г., был несколько выше и составил 0,91 ($0,03 SD$). Эти оценки основаны на определении наличия/отсутствия больших лютеинизированных белых тел, что позволяет оценить

количество раз самки бывшей беременной. Коэффициент беременности оцененный для 2019 г. был определен на основе отбора проб от 96 рожавших самок.

В 2021 г. при проведении норвежского коммерческого промысла в Восточных Льдах для определения биологических параметров (длина и состояние тела, возраст половозрелости, плодовитость) пробы были отобраны у 306 взрослых самок гренландского тюленя. Полученные, при этом, предварительные сведения о МАМ указывают на то, что эта величина составляет 6,6 года и она близка к его значению, полученному от проб, отобранных в предшествующий раз, в 2018 г., когда МАМ составил 6,9 (0,5 SD) года. Коэффициент беременности по результатам проб, отобранных в 2021 г., составил 0,72 (0,03 SD), который оказался значительно ниже по сравнению с величиной от проб, отобранных в 2018 г., когда он составил 0,91 (0,03 SD) ($P<0,01$). Как для гренландского тюленя Гренландского моря определение значения коэффициента беременности основывалось на определении наличия/отсутствия больших лютеинизированных белых тел, полученных от самок, бывших беременными. В 2021 г. для этих целей пробы отбирались у 217, рожавших самок.

2.2 Российские исследования

2.2.1 Экспериментальная авиаъёмка с использованием БПЛА (дронов) для оценки численности пополнения популяции гренландского тюленя Белого/Баренцева морей

Эта съёмка проводилась в течение 17 марта - 10 апреля 2023 г., и учёные из Центрального Института (ЦИ) «ВНИРО» (г. Москва), Полярного филиала ЦИ (г. Мурманск) и Северного филиала ЦИ (г. Архангельск) принимали в ней участие. Возглавляли съёмку учёные из «ВНИРО». Полёты проводились из небольшого города Мезень и деревни Умба. Оба населённых пункта расположены на побережье Белого моря. Использовались два БПЛА, оборудованные инфракрасной (ИК) и фотокамерами. Название обоих дронов «ДИАМ-20» и они были произведены компанией «Аэромакс» (г. Москва). Представители этой компании также принимали участие в этой съёмке, как технический персонал, и они осуществляли управление БПЛА. Съёмкой была покрыта акватория Белого моря, где щенные залежки могли быть распределены. Общее количество первичных данных в виде ИК и фотоизображений составило 2 терабайта, в настоящее время всё это обрабатывается.

2.2.2 Мониторинг ледовых условий при проведении авиаъёмки по оценке численности пополнения популяции гренландского тюленя Белого/Баренцева морей с использованием БПЛА (дронов)

Этот мониторинг проводился на основе использования, как данных о текущем состоянии ледовых условий, так и прогностическом, включая прогнозы по синоптической ситуации. Для этого использовались все доступные данные из сети Интернет. Ещё одним доступным источником информации (в виде текста или фото), который использовался, являлись сведения от Северного гидрометеорологического центра (г. Архангельск), с судов, самолётов и местного населения.

2.2.3 Наблюдения за морскими млекопитающими как часть российско-норвежской зимней экосистемной тралово-акустической съёмки по оценке запасов донных видов рыб в Баренцевом море

Это съёмка, которая осуществлялась на акватории, закреплённой за российской стороной, была проведена с борта НИС «Вильнюс» в южной и центрально частях Баренцева моря в период 24 января – 27 февраля 2023 г. Общая длина учётных трансект составила около 900

м. миль, на которых были зарегистрированы 4 вида морских млекопитающих (все китообразные) общим числом 15 (это меньше, чем в 2022 г.). При этом были встречены:

- беломордый дельфин (*Lagenorhynchus albirostris*), который преобладал, 10 наблюдённых особей или 66,7% от общего числа;
- финвал (*Balaenoptera physalus*) – 3 особи или 20,0% от общего числа;
- горбач (*Megaptera novaeangliae*) и малый полосатик (*Balaenoptera acutorostrata*) – по 1 особи для каждого или 6,7% от общего количества.

Все китообразные были встречены вблизи скоплений мойвы и сайки, как это было зарегистрировано при тралениях и по акустическим данным.

2.2.4 Наблюдения за морскими млекопитающими как часть совместной российско-норвежской экосистемной съёмки в Баренцевом море

Эта съёмка проходила на акватории, закреплённой за российской стороной с борта российского НИС «Вильнюс», и она осуществлялась от Кольского п-ова на юге до 80°с.ш. на севере и между 33°в.д. и архипелагом Новая Земля в течение временного периода 10 августа – 28 сентября 2023 г. Общая протяжённость учётных трансект составила около 2 660 м. миль и, при этом, 5 видов морских млекопитающих (все китообразные) в количестве 506 особей (это значительно больше, чем в 2022 г.) были зарегистрированы:

- беломордый дельфин – 442 особи или 87,3% от общего числа, и этот вид был наиболее массовым;
- малый полосатик – 27 особей или 5,3% от общего количества;
- финвал – 16 особей или 3,2% от общего числа;
- морская свинья (*Phocoena phocoena*) – 15 особей или 3,0% от общего количества;
- горбач – 4 особи или 0,8% от общего числа.

Также 2 кита не были идентифицированы.

Все китообразные были встречены вблизи скоплений сельди, мойвы, сайки или молоди трески, как было зарегистрировано по данным тралений и акустики.

2.2.5 Специализированные наблюдения за морскими млекопитающими в прибрежной зоне с маломерных судов

В настоящее время эти исследования продолжаются, они начались 25 сентября 2023 г. и, планируемый срок их окончания – 17 октября 2023 г. Основная акватория исследований – Белое море, вдоль северной части Кандалакшского залива.

3. СОСТОЯНИЕ ЗАПАСОВ И РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИМИ ДЛЯ 2024 Г.

WKBSEALS

Двумя сторонами были обсуждены результаты работы, полученные в рамках деятельности согласительного семинара (benchmark) - WKBSEALS, которыйставил своей целью совершенствование моделей, используемых для оценки состояния и возможного потенциального изъятия в отношении гренландского тюленя и хохлача северо-восточной Атлантики.

В настоящее время для этих целей в отношении гренландского тюленя и хохлача применяется, так называемая, детерминистическая, структурированная по возрасту популяционная модель. Она использует исторические сведения по вылову, данные по воспроизводительности, а также по оценке численности пополнения, что позволяет получить сведения о текущей оценке общей численности популяции. Развитие этих

моделей было инициировано, когда регулярные сведения по оценке численности пополнения стали доступными, и произошло это в 1980-ые годы, а в дальнейшем доступность этих данных только увеличивалась, т.е. времененная серия сейчас этой характеристики составляет более 30 лет. Детерминистическая модель включает в себя несколько точно известных входных данных (например, параметры воспроизводительности) и интерполирует эти данные линейно через временные интервалы, когда они отсутствуют. Дополнительно к этому модель позволяет оценить три параметра, это исходная численность величины популяции, а также смертность детёнышей (щенков) и взрослых животных. По этой причине модель следует рассматривать, как очень негибкую, и не способную адекватно оценить быстрые изменения, которые, например, могут происходить с состоянием и величиной численности пополнения. Однако, пока модель позволяет дать относительно реальное представление о текущем состоянии популяции, но, очевидно, не позволяет генерировать реальную траекторию будущего развития состояния и численность популяции во времени.

В связи с этим, ИКЕС и НАММКО рекомендовали необходимость дальнейшего развития качества модели для того, чтобы предпринять улучшение возможностей её представления. Первый семинар по моделированию, включавший участие в нём учёных по изучению тюленей Северной Атлантики, состоялся осенью 2020 г., и в рамках его проведения обсуждались современные модели и возможные пути их совершенствования и развития. Один из вероятных путей рассматривал возможность связать модели по тюленям более тесно по отношению к другим экологическим разнообразиям, например, к изменению важных видов потребления (такие как мойва) и хищникам (такие как треска). Работа по развитию и совершенствованию модели продолжалась по переписке в 2021 г. Дополнительно к этому, ИКЕС запустила процедуру подготовки согласительного семинара (benchmark) по моделированию. Первоначальная встреча в рамках этого мероприятия состоялась в начале декабря 2021 г., во время проведения которого была рассмотрена и подготовлена повестка дня следующей встречи (WKBSEALS) лицом к лицу, состоявшейся в мае 2023 г.

WKBSEALS ставила своей целью провести анализ существующих моделей по гренландскому тюленю беломорской популяции (BS/WS) и Гренландского моря, а также хохлача Гренландского моря. Это следует рассматривать как первый согласительный семинар (benchmark) по тюленям. Встреча носила гибридный характер, большая часть её участников располагалась в штаб-квартире ИКЕС в Копенгагене, а некоторые специалисты участвовали посредством Teams (on-line). Во время встречи было сделано заключение о том, что имеется достаточно данных для того, чтобы создать корректную модель для оценки численности запаса гренландского тюленя в Гренландском море, но этих данных для той же цели недостаточно для запаса гренландского тюленя беломорской популяции, а в отношении хохлача Гренландского моря этот вопрос не рассматривался, поскольку его запас находится на весьма низком уровне на протяжении длительного времени.

Съёмки по оценке численности пополнения гренландского тюленя беломорской популяции не проводились с 2013 г. В связи с отсутствием, начиная с 2013 г., более современных данных по численности пополнения на WKBSEALS было сделано заключение о том, что современное состояние этого запаса и рекомендации по промыслу корректно не могут быть определены. Кроме этого, самые современные доступные данные по оценке численности пополнения гренландского тюленя беломорской популяции указывали на бедное его состояние. Начиная с 2019 г. промысловая деятельность в отношении этого запаса была ограничена, и на встрече было рекомендовано, что съёмка щенков и последующий пересмотр существующих оценок

численности являются необходимыми в первую очередь для того, чтобы возобновить какой-либо значительный коммерческий промысел. Версия модели, содержащая информацию о запасе морской, позволяет надёжно смоделировать динамику запаса популяции во времени, для которой существуют данные.

Для запаса гренландского тюленя Гренландского моря WKBSEAL предложил пересмотреть оценочную модель, включив в нее последовательно друг за другом треску и мойву для обработки первого порядка автокорреляции (AR1) для того, чтобы проследить динамику модели. Вследствие зависимости современных съёмок пополнения от времени их проведения контрольные точки не были рассчитаны, но могли бы быть хорошо рассмотрены на WGHARP 2023, когда окончательные данные станут доступными. Смоделированные исторические уровни популяции не определены, но общая современная тенденция является относительно ровной и не будет неблагоприятно влиять на современный промысел. Хотя принятые объёмы изъятия и рекомендации являются не современными, представленными через ИКЕС. Существующие правила контроля промысла (HCR) используются для рекомендаций вне ИКЕС и требуются для того, чтобы проводить совершенствование HCR для создания основы будущих ИКЕС рекомендаций.

WKBSEAL обратил внимание на современный низкий уровень численности запаса хохлача Гренландского моря и на то, что его коммерческий промысел не проводился с 2007 г. Однако, отсутствие коммерческого промысла не может быть рассмотрено как наблюдаемый тренд в увеличении численности пополнения, принимая во внимание неопределенность с этими данными. В случае подобного, улучшение наблюдаемого тренда должно вызвать приоритетную необходимость пересмотра оценки численности популяции, чтобы возобновить коммерческий промысел, исходя из информации по состоянию запаса и потенциальным объёмам уровня изъятия.

WKBSEAL также выполнил предварительную оценку данных по возрастам в изъятиях для различных запасов. Было определено, что это является достаточным признаком для того, чтобы рассмотреть популяционную структуру (экспоненциальное разложение по годам, недостающие признаки прослеживания между годами) для того, чтобы рассмотреть возможность использования этих данных для модельных настроек. WKBSEAL строго поддерживает такую работу.

WGHARP

Совместная ИКЕС/НАФО/НАММКО рабочая группа по гренландскому тюленю и хохлачу (WGHARP) состоялась 21-25 августа в Тромсё, Норвегия в БИМИ в Центре Фрама. Основной целью этого мероприятия было оценить состояние и уровень потенциального изъятия запасов гренландского тюленя и хохлача Гренландского моря и гренландского тюленя беломорской популяции. Настоящая Рабочая группа по тюленям использовала отчёт, подготовленный во время непосредственной деятельности WGHARP в качестве источника информации для своих обсуждений с целью развития и обоснования управлеченческих рекомендаций на 2024 г. во время работы СРНК.

Стратегия предосторожного изъятия положена в основу управления запасами Гренландского тюленя и хохлача. Она включает в себя, в качестве опорных точек, два предосторожных уровня и один уровень сохранения (ограничения). Опорные уровни (значения) имеют отношение к исходной (первоначальной) численности популяции, которая является осреднённой современной величиной численности при отсутствии промысла (эксплуатации запаса) или представляет исходное значение численности популяции (это имеет практический термин как максимальная историческая наблюденная

величина численности популяции – N_{\max}). Уровень сохранения или низкая опорная точка – N_{lim} определяется как самый низкий уровень величины численности популяции, который может быть достигнут с высокой долей вероятности. Первый опорный уровень предосторожности установлен в размере 70% от N_{\max} – N_{70} . Когда численность популяции находится между N_{70} и N_{\max} уровни изъятия могут быть определены как стабильные, обеспечивающие уменьшение или увеличение численности популяции, когда длительное время её величина остаётся выше уровня N_{70} . Это предполагает то, что может быть установлен ОДУ в размере, который может исключить критерии риска с вероятностью 80% в течение 15 лет, когда численность запаса остаётся выше уровня N_{70} . Когда численность популяции опускается ниже уровня N_{70} , требуется сохранение объектов популяции для того, чтобы в дальнейшем подняться выше предосторожного опорного уровня N_{70} . N_{50} является второй предосторожной опорной точкой, когда более строгие правила контроля по отношению к предыдущим должны быть установлены, в то время, когда опорная точка N_{lim} (определяется как величина 30% от N_{\max} (N_{30})) является конечной точкой ограничения, при достижении которой любая промысловая деятельность должна быть остановлена.

Существующие правила управления запасами гренландского тюленя и хохлача требуют, чтобы популяции соответствовали параметрам как «богатые данными». Запасы, отвечающие этим требованиям должны иметь доступные данные для оценки численности, когда временные серии по крайней мере трёх оценок численности должны иметь доступный перекрывающий период в 10-15 лет с отдельными съёмками по 2-5 лет, самые современные оценки численности должны быть подготовлены по съёмкам и дополнительным данным (например, оценки рождаемости и смертности) так, чтобы они были получены в течение не позднее последних 5 лет. Запасы, оценки численности по которым не соответствуют этим критериям следует рассматривать, как «бедные данными», и они должны управляться на более консервативной основе.

Оценки численности популяций основываются на популяционной модели, которая оценивает текущий общий размер (величину) популяции, расчёт которой основывается на исторических данных по промыслу, оценках численности пополнения и исторических значениях коэффициентов воспроизводительности, а также зависит от изменчивости состояния окружающей среды, оказывающей воздействие на ресурсы, и динамической конкуренции, влияющей на совокупную смертность щенков, предшествующую съёмкам (так называемый «коэффициент прекращения беременности»), который способствует понижению влияния коэффициента плодовитости на оцениваемую численность пополнения в модели. Следует отметить, что эти данные о состоянии окружающей среды включены в модели двух запасов гренландского тюленя (беломорской популяции и Гренландского моря), но не включены в модель для хохлача Гренландского моря. Моделируемые величины численности запасов являются прогнозируемыми величинами на будущее для того, чтобы иметь представление о будущем значении численности популяции, для которой статистические неопределённости могли быть вызваны различным набором сведений о промысле. В случае, когда популяция рассматривается как «бедная данными», ограничения по уловам устанавливаются исходя из оценок, определяемых по более консервативному подходу – потенциальному биологическому изъятию (PBR), если, при этом, ничего другого не предлагается.

3.1. Гренландское море

Настоящая Рабочая группа рекомендует установить дату открытия промыслового сезона в 2024 г. между 1 и 10 апреля для добычи обоих стадий гренландского тюленя, как щенков, прекративших грудное вскармливание, так и взрослых перелинявших животных.

Рекомендуется установить дату закрытия промысла для гренландского тюленя 30 июня (24.00 ГМТ). Исключение по срокам открытия и закрытия промысла может быть сделано в случае неблагоприятных погодных или ледовых условий.

Настоящая Рабочая группа согласна с тем, что запрет на добывчу взрослых самок в период вскармливания должен быть сохранён в 2024 г.

3.1.1 Хохлач

Наиболее современные результаты съёмки щенков, выполненные в 2022 г., дают основание предполагать, что текущее состояние пополнения остаётся на низком уровне, подобном 2018 г. и сохраняется на более низком уровне, чем это было получено при осуществлении аналогичных съёмок, проведённых в 1997, 2005, 2007 и 2012 гг. Ровные, несмотря на некоторые неопределённости относительно исторических данных по коэффициентам беременности, предыдущие оценки численности по популяционной модели, были получены для следующих диапазонов коэффициентов беременности (предполагающие 50%, 70% или 90%, производивших потомство половозрелых самок, соответственно). Все выполненные модельные расчёты указывают на то, что современная общая численность популяции хохлача находится на уровне ниже N_{30} (30% от самой большой зарегистрированной исторической численности популяции). Выполненный современный анализ в отношении коэффициентов беременности указывает на то, что их значения в период 1958-1999 гг. оставались на уровне около 70%. Следовательно, для современных оценок при расчётах численности популяции необходимо использовать значение коэффициента беременности только 0,7. Использование подобной ситуации при модельных оценочных расчётах, выполненных в 2023 г., даёт возможность получить величину общей численности популяции хохлача Гренландского моря в размере 76 832 особи при 95% С.И.: 60 262-98 009.

Оценка возможных объёмов добычи: исходя из принципов стратегии «предосторожности» и того факта, что общая численность популяции хохлача находится на уровне ниже N_{lim} (её современное значение составляет всего 5,7% от N_{max}) WGHARP предложила не проводить в настоящее время промысловую деятельность в отношении хохлача в Гренландском море.

Настоящая Рабочая группа рекомендует необходимость выполнения этой рекомендации WGHARP с целью дальнейшего управления запасом хохлача в Гренландском море, т.е. промысловая деятельность должна быть запрещена.

3.1.2 Гренландский тюлень

Оценочные значения численности пополнения, полученные по результатам съёмки, выполненной в 2022 г. оказались выше по сравнению с величиной, полученной в 2018 г., но соответствовали уровню ещё более ранних результатов, полученных в 2012 г. и до этого. Использование сочетания, основанного на результатах материалов, полученных при осуществлении получения возвратных меток (1981-1991 гг.) и авиационных съёмок (2002-2022 гг.) для выполнения расчётов по оценке численности пополнения на основе применения новой современной оценочной модели для расчёта общей величины размера популяции (WKBSEAL 2023) позволило получить текущее значение общей численности запаса гренландского тюленя в Гренландском море в количестве 2 180 866 животных при 95% С.И.: 210 080-29 653 499. Эта величина намного выше по сравнению с той, что была получена при расчётах, основанных на использовании предыдущей оценочной модели в 2019 г., которая позволила получить оценочное значение в размере 426 808 животных при

95% С.И.: 313 004-540 613. Подобная ситуация по 2023 г. даёт основание предположить, что соотношение между взрослыми и детёнышами находится на уровне приблизительно 22:1, что является невозможным. Однако, в подобной ситуации оба значения следует рассматривать как нереалистичные. Тем не менее оценка тренда развития численности популяции в последние годы даёт основание предположить, что новая популяционная модель является более реалистичной.

Так например, прогнозы новой модели очень хорошо соотносятся с оценками численности пополнения, даже для более ранних этапов, когда отмечалась значительная изменчивость этой величины, т.е. в оценках пополнения по результатам применения для этих целей получения возвратных меток (MR).

Оценка возможных объёмов добычи: рассматриваемую популяцию следует отнести к «богатой данными», но в тоже время по краевым данным в отношении данных по воспроизводительности она является «бедной». Однако, обработанные новые данные и оценки результатов съёмки 2019 г. могут быть включены в новую модель. Тем не менее, нереалистичная величина общей численности популяции, полученная на основе применения новой модели, не может быть использована для того, чтобы оценить промысловые возможности. Взамен этого, были использованы два разных метода, оба считающиеся в качестве устойчивых, чтобы определить объёмы изъятия: 1 – основан на оценках численности пополнения, который считается полностью стабильным и 2 – основанный на зарегистрированных объёмах добычи в течение последних 10-20 лет по отношению к текущему моменту, рассматриваемые, как наиболее эффективные уровни объёмов изъятия в отношении эксплуатируемой в тот или иной текущий момент популяции.

Эти два метода, соответственно, позволили получить величины объёмов добычи 5 875 и 7 397 тюленей.

Настоящая Рабочая группа рекомендует установить более значительный уровень объёма изъятия, т.е. 7 397 особей.

3.2 Баренцево море/Белое море

Традиционно, промысловая деятельность здесь осуществляется по отношению запаса беломорской популяции гренландского тюленя, на акватории Белого моря - Россией и в Баренцевом море, его юго-восточной части - Норвегией. В последние годы ледовые условия на этих акваториях складывались таким образом, что делают эту деятельность там весьма затруднительной, а в отдельные годы даже абсолютно невозможной. Сложившиеся в настоящее время, значительно изменённые, ледовые условия могут быть также одной из причин изменения путей миграции тюленей.

Настоящая Рабочая группа согласна с тем, что запрет на промысловую деятельность в отношении этого запаса гренландского тюленя должен быть установлена на 2024 г. Причина этого состоит в том, что до настоящего времени отсутствуют современные достоверные представления о состоянии и численности популяции этого запаса, особенно это имеет отношение к обновлённым сведениям об оценке численности пополнения (последние достоверные результаты были получены в 2013 г. на основе материалов авиаъёмы, выполненной в марте этого же года).

3.2.1. Гренландский тюлень беломорской популяции (grenландский тюлень)

Традиционно, авиаасъёмки детёнышей этой популяции проводятся российскими специалистами на щенковых залежках в акватории Белого моря. В период с марта 1998 г. по март 2013 г. они осуществлялись по единой мультиспектральной технологии с использованием методологии вдоль трансектного учёта (результаты см. в нижепредставленной таблице). Следует отметить, что, начиная с 2003 г. наметилась тенденция к уменьшению численности приплода.

YEAR	ESTIMATE	C.V.
1998	286.260	.150
2000	322.474	.098
	339.710	.105
2002	330.000	.103
2003	327.000	.125
2004	231.811	.190
	234.000	.205
2005	122.400	.162
2008	123.104	.199
2009	157.000	.108
2010	163.032	.198
2013	128.032	.237

Результаты съёмок, выполненных в 2009 и 2010 WGHARP признаны хорошими, настоящая Рабочая группа предполагает, что уменьшение численности пополнения, регистрируемое с 2004 г. не является результатом неправильно выбранного времени съёмки, недостаточного количества и качества изображений, недоучёта из-за смертности щенков в период предшествующий съёмке или увеличения смертности среди взрослых животных. Новая модель показывает, что наиболее правдоподобным объяснением в ситуации с пополнением является уменьшение в состоянии воспроизводительности самок. При этом, новая модель показывает очень хорошую настройку оценок численности пополнения по сравнению с предыдущей оценочной моделью.

Используя эту новую модель, общая оценочная численность запаса гренландского тюленя составила 1 361 993 особи при С.И. 440 884 – 3 696 003. Смоделированная общая численность популяции указывает на то, что эта величина уменьшилась с конца 1990-х годов, и это предположительно будет продолжаться. Однако, недостаток модели состоит в том, что обновлённые оценки численности пополнения указывают на то, что эта тенденция является нереалистичной.

Оценка возможного объёма промысла: Последняя доступная информация по потенциальному воспроизводительности для гренландского тюленя Баренцево-Беломорской популяции основана на данных, полученных в 2018 г., но новые данные от 2021 г. уже готовы для того, чтобы быть включёнными в модель. Однако, последние оценки по численности пополнения получены на основании съёмки выполненной в 2013 г., т.е. более чем 10 лет тому назад, и поэтому рассматриваемая популяция относится к числу «бедной данными». В подобных случаях WGHARP обычно рекомендует использовать PBR подход для того, чтобы оценить возможный объём добычи. Однако, столь расширенный период без новых данных по численности пополнения вынудил WGHARP рекомендовать приостановку промысла до появления новых оценок численности пополнения, которые

станут доступными и, что будет, по всей видимости, свидетельствовать об увеличении численности пополнения и популяции в целом. Если это произойдет, то WGHARP рекомендует проведение новых расчётов по оценке численности и нового согласительного семинара для того, чтобы оценить и выбрать варианты новой модели.

Настоящая Рабочая группа рекомендует, чтобы промысел был приостановлен до получения новых доступных оценок по численности пополнения и которые укажут на то, что эта величина растёт. В таком случае настоящая Рабочая группа предложит, чтобы провести новые оценки для определения наиболее лучших модельных расчётов.

3.2.2 Другие виды

Настоящая Рабочая группа согласна с тем что коммерческий промысел гренландского тюленя в 2024 г. был запрещён, как это было и в предыдущие годы, но эта рекомендация не запрещает промысел в научных целях для того, чтобы изучить результаты долговременной защиты животных.

4. ПРОГРАММА ИССЛЕДОВАНИЙ НА 2024 Г.+

Планы научных исследований для обеих стран России и Норвегии представлены в Приложении 10 (раздел 6: «Морские млекопитающие»).

В 2024 г. для завершения российско-норвежской научно-исследовательской программы следующее количество тюленей запланировано для отлова в научных целях по специальным разрешениям:

Акватория/виды/категория	Россия	Норвегия
Баренцево море / Белое море		
<u><i>Щенные залежки</i></u>		
Гренландский тюлень любого возраста и пола	100	0
Щенки гренландского тюленя	15	0
<u><i>Вне периода вскармливания</i></u>		
Гренландский тюлень любого возраста и пола	5	500
Гренландское море		
<u><i>Щеневые залежки</i></u>		
Взрослые кормящие самки гренландского тюленя	0	0
Щенки гренландского тюленя	0	0
Взрослые кормящие самки хохлача	0	50
Щенки хохлача	0	50
<u><i>На залежках вне периода вскармливания</i></u>		
Гренландский тюлень любого возраста и пола	0	200
Хохлач любого возраста и пола	0	0

5. ДРУГИЕ ВИДЫ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

5.1 Наблюдения за морскими млекопитающими в экосистемных съёмках

Учёные ПИНРО и БИМИ признают важность экосистемных съёмок в исследованиях по экологии морских млекопитающих в Баренцевом море. Учёные ВНИРО (Полярный

филиал) и БИМИ отмечают необходимость наличия двух наблюдателей на одном судне (как это определено в протоколе съёмки), а также согласны с необходимостью продолжить авиационные наблюдения за морскими млекопитающими и условиями среды их обитания с российского научно-исследовательского самолёта, которые ежегодно проводились в 2003-2005 гг. как часть экосистемной съёмки. Авиационные съёмки особенно эффективны за счёт получения высококачественных результатов с обширных акваторий за короткий промежуток времени.

5.2 Совместная научно-исследовательская программа по серому тюленю

Норвежские исследования воспроизводства детенышей серого тюленя, направленные на охват всех щеных колоний вдоль всего побережья, проводились в 2006-2008 гг. с использованием лодок и аэрофотосъемки. Новые исследования воспроизводства тюленей были инициированы в 2013 г. и начались с самых северных районов Норвегии (губернии Финнмарк и Тромс). Эти исследования продолжились в 2014-2018 гг. и 2020-2022 гг. На Мурманском побережье России находятся большие щеные залежки серого тюленя. Предыдущие эксперименты по мечению показали, что существует взаимопроникновение животных из этих колоний и нагульных районов в Северной Норвегии. В России оценка численности запаса на основе учета детенышей не проводилась с 1991 г. Поэтому обе Стороны рекомендуют вновь провести съемки на всех щеных залежках серого тюленя вдоль Мурманского побережья. В идеале наблюдения за каждой колонией должны проводиться трижды (минимум дважды) в течение сезона размножения. Стороны обсудили возможности мультиспектральных съемок, проводимых ВНИРО (Полярный филиал) при помощи небольшого летательного аппарата. Обе Стороны настоятельно рекомендуют участие норвежских специалистов в съемках серого тюленя в России. Традиционно колонии серого тюленя в России обследовались Мурманским морским биологическим институтом (ММБИ), и продолжение сотрудничества с ММБИ приветствуется.

Стороны согласились с тем, что наиболее эффективно эта задача может быть решена в рамках будущей совместной программы исследований, предпочтительно разработанной под эгидой СРНК. В дополнение к оценке численности запаса также необходимо изучить следующие важные вопросы:

- Идентичность запаса: являются ли колонии серого тюленя на Мурманском побережье изолированным запасом, или же они являются частью запаса, обитающего в Северной Норвегии к северу от Вестеролена? Ответ на данный вопрос может дать генетический анализ.
- Пространственное распределение и адаптация к среде обитания, например, где находятся районы нагула серых тюленей, обитающих у российского побережья? Можно ли ответить на этот вопрос при помощи мечения спутниковыми метками?
- Особенности питания и конфликты с рыболовством и аквакультурой (изучение питания).

5.3 Норвежский китобойный промысел в РЭЗ

Норвежский коммерческий промысел малого полосатика ведется ежегодно в норвежских территориальных водах и прилегающих водах с конца 1920-х годов. До 1987 г. районы промысла включали как норвежскую, так и российскую части Баренцева моря. Промысел был предварительно прекращен в 1988-1992 гг. Однако, после его возобновления в 1993 г., норвежским китобоям больше не разрешалось вести промысел малого полосатика в российской исключительной экономической зоне в Баренцевом море. Юго-восточные

районы Баренцева моря когда-то были крайне важными промысловыми районами для норвежских китобоев, в особенности районы, простирающиеся на восток до 40° восточной долготы и на север до 75° северной широты.

При обсуждении этого вопроса российская сторона сообщила, что в соответствии с российским законодательством норвежские коммерческие китобойные суда не могут вести промысел малого полосатика в российской исключительной экономической зоне по норвежской квоте.

6. УТВЕРЖДЕНИЕ ОТЧЁТА

Английская версия отчёта настоящей Рабочей группы принята её участниками 17 октября.

ОТЧЕТ
о заседании рабочей группы по анализу
14 - 15 марта 2023 года

В соответствии с решением 52-й сессии Смешанной Российской-Норвежской Комиссии по рыболовству (СРНК), (п. 16.6.4 Протокола), в период с 14 по 15 марта 2023 года состоялось очередное заседание Рабочей группы по анализу в режиме видеоконференции.

Составы делегаций обеих Сторон представлены в Приложении 1.

1. Открытие заседания.

Глава российской делегации Александр Борисов и глава норвежской делегации Пер Вангенстен открыли заседание.

2. Утверждение повестки дня.

Стороны обсудили и приняли повестку дня (Приложение 2).

3. Сопоставление информации о добыче, транспортировке и выгрузках рыбопродукции из совместно управляемых запасов рыб на уровне отдельного судна за 2022 год применительно к российским судам с целью выявления возможных нарушений правил рыболовства.

Российская Сторона представила материалы о добыче (вылове) совместно управляемых запасов рыб в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году российскими рыболовными судами.

Норвежской Стороной представлены собранные материалы о добыче (вылове) совместно управляемых запасов рыб российскими рыболовными судами в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году.

Стороны произвели сопоставление представленной информации о добыче совместно управляемых запасов рыб российскими рыболовными судами.

В результате сопоставления информации нарушений правил рыболовства российскими судами не выявлено.

Норвежская Сторона 16.02.2023 г. передала материалы о 24 случаях контактов в 2022 году в море между российскими рыболовными и транспортными судами, где цель контакта неизвестна.

Российская Сторона в период заседания представила дополнительную информацию о контактах между промысловыми и транспортными судами для перегрузки рыбопродукции и снабжения судов.

4. Сопоставление информации о добыче, транспортировке и выгрузках продукции из совместно управляемых запасов рыб на уровне отдельного судна за 2022 год применительно к норвежским судам с целью выявления возможных нарушений правил рыболовства.

Норвежская Сторона представила материалы о добыче (вылове) совместно управляемых запасов рыб норвежскими рыболовными судами в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году. Для морских судов традиционного и тралового промысла совместно управляемых запасов рыб Норвежская Сторона представила материалы на уровне отдельного судна.

Стороны произвели сопоставление представленной информации о добыче совместно управляемых запасов рыб норвежскими рыболовными судами.

В результате сопоставления информации нарушений правил рыболовства норвежскими судами не выявлено.

5. Сопоставление информации о добыче, транспортировке и выгрузках продукции из совместно управляемых запасов рыб на уровне отдельного судна по 2022 году применительно к судам третьих стран с целью выявления возможных нарушений правил рыболовства.

Стороны представили имеющуюся информацию о добыче (вылове) совместно управляемых запасов рыб рыболовными судами третьих стран в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году. Были рассмотрены отчетные материалы Сторон, а также ежемесячная статистическая отчетность НЕАФК (см. Recommendation 02:2011 Monthly Statistics) и данные Государственного портового контроля.

По данным ежемесячной статистической отчетности НЕАФК рыболовными судами стран ЕС добыто в районе регулирования НЕАФК 462 тонн палтуса синекорого и 2 553 тонн окуня (*S. mentella*) района I и II ICES.

Стороны отметили, что суда третьих стран не отчитываются перед Россией и Норвегией при изъятии трески в качестве прилова в районе регулирования НЕАФК в Баренцевом море. Также в ежемесячной статистической отчетности НЕАФК отсутствует информация об изъятии трески в этом районе.

По данным государственного портового контроля НЕАФК судно «Дорадо 2» вело прямой промысел креветки в районе регулирования НЕАФК Баренцева моря и при заходе в порт Норвегии указало в формуляре PSC-1 наличие на борту 175 686 кг продукции из трески с коэффициентом 1,5, что в живом весе составляет 263 529 кг трески, добытых в качестве прилова в районе анклава Баренцева моря (ICES 1a).

Указанная продукция не выгружалась в порту Норвегии. По данным о местоположении судна выгрузка производилась в порту третьей страны.

Объемы добычи судами третьих стран в районе регулирования НЕАФК Баренцева и Норвежского морей в количестве: треска – 1365 тонн, палтус синекорый – 462 тонны и окунь (*S. mentella*) – 2 553 тонны, учтены Рабочей группой как часть общего улова судов третьих стран.

6. Совместная качественная оценка материалов, составляющих основу расчета общего изъятия совместно управляемых запасов рыб в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году и предварительного обмена статистическими данными о ежегодных выловах по совместно управляемым запасам на уровне отдельного судна.

Стороны проинформировали друг друга об основных материалах, использованных для количественной оценки общего объема изъятия совместно управляемых запасов рыб в Баренцевом и Норвежском морях за 2022 год.

Стороны согласились, что предварительный обмен данными о квотах, уловах и контактах промысловых и транспортных судов, в соответствии с пунктом 6.4 «Методики», значительно повышает эффективность работы Рабочей группы по анализу.

Стороны отметили, что для более достоверного расчета объема изъятия совместно управляемых запасов рыб судами третьих стран отсутствует информация о выгрузках этих судов в портах третьих стран.

При оценке объемов изъятия окуня (*S. mentella*) сохраняется проблематика, связанная с некорректной отчетностью, не учитывающей многообразие видов морского окуня (*S. mentella*, *S. norvegicus*, *S. spp*). Это влияет на оценку объемов изъятия (*S. mentella*).

7. Совместный расчет общего объема изъятия совместно управляемых запасов рыб судами России, Норвегии и третьих стран в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году в соответствии с «Методикой комплексного анализа данных спутникового слежения и информации о транспортировке и выгрузке рыбопродукции из

совместно управляемых Смешанной Российской-Норвежской Комиссией по рыболовству запасов рыб».

Рабочая группа руководствовалась «Методикой», утвержденной на 49-й сессии СРНК.

Зарегистрированные данные общего объема добычи совместно управляемых запасов рыб свидетельствуют о неосвоенном объеме квот:

- треска – 70 499 тонн;
- пикша – 22 698 тонн;
- окунь (*S. mentella*) – 5 402 тонн;
- мойва – 5 322 тонн.

Зарегистрированные данные общего объема добычи палтуса синекорого свидетельствуют о превышении квот на 1094 тонны.

Результаты совместной оценки общего объема изъятия совместно управляемых запасов рыб в 2022 году представлены в Приложении 3.

8. Следующее заседание.

Стороны согласились с тем, что очередное заседание Рабочей группы по анализу может состояться в период с 12 по 14 марта 2024 года.

15 марта 2023 г.

За Российскую Сторону

Александр Борисов

За Норвежскую Сторону

Пер Вангенстен

**Повестка дня
заседания российско-норвежской Рабочей группы по анализу
14.03.2023 – 15.03.2023**

1. Открытие заседания.
2. Принятие повестки дня.
3. Сопоставление информации о добыче, транспортировке и выгрузках продукции из совместно управляемых запасов рыб на уровне отдельного судна по 2022 году применительно к российским судам с целью выявления возможных нарушений правил рыболовства.
4. Сопоставление информации о добыче, транспортировке и выгрузках продукции из совместно управляемых запасов рыб на уровне отдельного судна по 2022 году применительно к норвежским судам с целью выявления возможных нарушений правил рыболовства.
5. Сопоставление информации о добыче, транспортировке и выгрузках продукции из совместно управляемых запасов рыб на уровне отдельного судна по 2022 году применительно к судам третьих стран с целью выявления возможных нарушений правил рыболовства.
6. Совместная качественная оценка материалов, составляющих основу расчета общего изъятия совместно управляемых запасов рыб в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году и предварительного обмена статистическими данными о ежегодных выловах на уровне отдельного судна.
7. Совместный расчет общего объема изъятия совместно управляемых запасов рыб судами России, Норвегии и третьих стран в Баренцевом и Норвежском морях в 2022 году в соответствии с «Методикой комплексного анализа данных спутникового слежения и информации о транспортировке и выгрузке рыбопродукции из совместно управляемых запасов рыб».
8. Следующее заседание.
9. Закрытие заседания.

Приложение 1

Состав делегаций заседания российско-норвежской Рабочей группы по анализу 14.03.2023– 15.03.2023

I. Состав российской делегации:

1. Борисов Александр Игоревич – заместитель начальника Мурманского филиала ФГБУ «Центр системы мониторинга рыболовства и связи», руководитель делегации;
2. Лизогуб Александр Владимирович – начальник Отдела организации рыболовства и государственного контроля в морских районах Североморского ТУ Росрыболовства;
3. Корж Ирина Александровна – заместитель начальника службы ИАС ФГБУ «Центр системы мониторинга рыболовства и связи»;
4. Ромашевская Анастасия Александровна – начальник службы международного сотрудничества ФГБУ «Центр системы мониторинга рыболовства и связи»;
5. Нефедов Дмитрий Сергеевич- представитель ПУ ФСБ России по западному арктическому району
6. Гамов Александр Сергеевич – представитель ПУ ФСБ России по западному арктическому району;
7. Охапкина Анна Викторовна – представитель ПУ ФСБ России по западному арктическому району.

II. Состав норвежской делегации:

1. Пер Вангенстен – старший советник Директората рыболовства Норвегии, руководитель делегации;
2. Хелге Сетран – старший инспектор Директората рыболовства Норвегии;
3. Эрлинг Х. Оксенвог – руководитель отдела контроля ресурсов Береговой охраны Норвегии;
4. Рюне Писани – переводчик.

Таблица рассчитанного изъятия совместно управляемых запасов рыб в круглом весе, выпловленных во всем районе распространения в 2022 г.

Наименование поставки	Вылов российских судов (кг)						Вылов портесских судов (кг)					
	Рыбка	Икра	Кровь	Мясо	Печень	Лимфы	Мясо	Икра	Кровь	Печень	Лимфы	Мясо
Бытухи рыбопродукции в порты третьих стран в 2022 году	Данные не отражают реальные объемы: зарегистрированные объемы либо спиком мела, либо основами только из данных спутникового состежки											
	Рейсы, в отношении которых нет уверенности в том, что указанные объемы правильны. Вероятный материнский данные.											
	(Российская квота)											
	Рейсы, в отношении которых нет уверенности в том, что указаны объемы правильны. Вероятный материнский данные.											
	(Норвежская квота)											
	Есть уверенность в правильности указанных объемов. Достоверный материнский данные.	64 407 786	14 571 367	77 962								
Бытухи рыбопродукции в порты России в 2022 году	Данные не отражают реальные объемы: зарегистрированные объемы либо спиком мела, либо основами только из данных спутникового состежки											
	Рейсы, в отношении которых нет уверенности в том, что указаны объемы правильны.											
	(то что указано в указанных объемах правильны)											
	Есть уверенность в правильности указанных объемов	189 428 317	54 682 597	10 406 559	15 391 527	22 328 272						
Бытухи рыбопродукции в порты Норвегии в 2022 году	Данные не отражают реальные объемы: зарегистрированные объемы либо спиком мела, либо основами только из данных спутникового состежки											
	Рейсы, в отношении которых нет уверенности в том, что указаны объемы правильны. Вероятный материнский данные.											
	(Норвежская квота)											
	Есть уверенность в правильности указанных объемов	79 896 330	13 210 679	1 261 857	1 325 075	355 720 000	88 959 000	13 217 000	40 706 000	42 349 514	1 101 953	462 000
ИТОГО	333 732 433	82 464 643	11 746 378	1 6 716 602	22 328 272	355 720 000	88 959 000	13 217 000	40 706 000	42 349 514	75 345 757	5 380 140
												4 395 157

Таблица 2 а

Таблица квот и рассчитанного изъятия трески и пикши в круглом весе, добытых (выловленных) во всем районе распространения в 2022 г.

		Треска (тонн)				Пикша (тонн)			
		ТРЕСКА	Норвежская прибрежная	Мурманская прибрежная	Научная квота	Всего треска	ПИКША	Научная квота	Всего пикши
ОДУ	I	673 480	21 000	21 000	14 000	729 480	170 532	8 000	178 532
ЧАСТИ КВОТ	II	98 270				98 270	11 272		11 272
	III=(I+II)/2	287 605	21 000		7 000	315 605	79 630	4 000	83 630
	IV=(I+II)/2	287 605			21 000	315 605	79 630	4 000	83 630
Россия Норвегии	V	6 000				6 000	4 500		4 500
Передано из квоты третьих стран	VI	14 862				14 862	2 571		2 571
Россия	VII	3 118				3 118	231		231
Передано из национальных квот в квоты третьих стран	VIII								0
Передано	IX								
Перенос квот из предыдущего календарного года в последующий (до 10 %)	X	48 822				48 822	10 935		10 935
Сверх собственных квот на треску и пикшу в предыдущем году в счет пикши на следующий период (10 %)	XI	56 795				56 795	10 035		10 035
НАЦИОНАЛЬНЫЕ КВОТЫ	XII								
Зарегистрированное освоение национальных квот 2022 г (Приложение 3б, таблица 1)	XIII								
Объем несвоевременной квоты Сторон(Если национальная квота > зарегистрированной добычи (вылова))	XIV=III+V+VI+VII+X+XI+XII	357 289	21 000	21 000	7 000	385 289	97 636	4 000	101 636
Объем, выпытанный сверх квоты соответствующей Стороны (Если национальная квота < зарегистрированной добычи (вылова))	XV=IV-V+VII+IX+X+XI+XII	341 518		21 000	7 000	369 518	85 396	4 000	89 396
Зарегистрированное освоение национальных квот 2022 г (Приложение 3б, таблица 1)	XVI=I+VI+VII+VIII+IX	80 290				80 290	8 470		8 470
Греты стран	XVII						355 720		88 959
Греты стран	XVIII						333 732		82 465
Греты стран	XIX						75 146		5 380
Греты стран	XX=XIV-XVII						29 569		12 677
Греты стран	XXI=XV-XVIII						35 786		6 931
Греты стран	XXII=XVII-XIX						5 144		3 090
Греты стран	XXIII=XVII-XIX								
Греты стран	XXIV=XVII-XV								
Греты стран	XXV=XIX-XVI								

Таблица квот и рассчитанного изъятия палтуса, мойвы и окуня (*S.mentella*) в круглом весе, добытых (выловленных) во всем районе распространения в 2022 г.

		Палтус (тонн)				Мойва (тонн)				Окунь (тонн)	
		Наименование показателя		Pалтус	Научная квота	Всего палтус		Мойва	(тонн)	Научная квота	Всего мойва
ОДУ	I			23 500	1 500	25 000		69 500	500	70 000	67 210
ЧАСТИ КВОТ	II	Третью стран		940		940		0		0	6 721
	III=(I+II)/2	Норвегия	11 985	750	12 735	41 700	250	41 950	48 391		
	IV=(I+II)/2	Россия	10 575	750	11 325	27 800	250	28 050	12 098		
Передана Россия	V	Норвегия				-240				0	
Передано из квоты третьих стран	VI	Норвегия									
Передано из национальных квот в квоты третьих стран	VII	Норвегия									
ПЕРЕДАНО	IX	Россия									
Перенос квот из предыдущего календарного года в последующий (до 10 %)	X	Норвегия									
Сверх собственных квот в предыдущем году в счет квоты следующего периода (10 %)	XI	Норвегия									
	XII	Россия									
НАЦИОНАЛЬНЫЕ КВОТЫ		Норвегия	XIV=III+V+VI+VII+X+XI		12 975			41 950	44 291		
		Россия	XV=IV+V+VI+VII+X+XI+XII		11 085			28 050	15 198		
Зарегистрированное освобождение национальных квот 2022 г (Приложение 3а, таблица 1)		Третью стран	XVI=II+VII+VIII+IX		940					7 721	
Объем неосновной квоты Сторон(Если национальная квота > зареглстрированной лодучи (рыболова))		Норвегия	XVII		13 217			42 350	40 706		
Объем, выловленный сверх квоты соответствующей Стороны (Если национальная квота < зареглстрированной лодучи (рыболова))		Россия	XVIII		11 746			22 328	16 717		
		Третью стран	XIX		1 130					4 385	
		Норвегия	XK=XIV-XVII							3 585	
		Россия	XI=XXV-XVIII							5 722	
		Третью стран	XII=XXVI-XXIX							3 336	
		Норвегия	XIII=XVII-XIV								400
		Россия	XIV=XVIII-XV		661						1 519
		Третью стран	XV=XIX-XVII		190						

ПРИЛОЖЕНИЕ 10

ПРОГРАММА СОВМЕСТНЫХ РОССИЙСКО-НОРВЕЖСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ МОРСКИХ ЖИВЫХ РЕСУРСОВ НА 2024 ГОД

Содержание

1.	Планирование, координация исследований и представление результатов	2
2.	Исследования запасов рыб и креветки, включая их величину, структуру и распределение	2
3.	Научная программа по глубоководным видам рыб	5
4.	Камчатский краб (<i>Paralithodes camtschaticus</i>) и краб-стригун опилио (<i>Chionoecetes opilio</i>)	5
5.	Промысловство и селективность орудий лова	6
6.	Морские млекопитающие	6
7.	Исследования в области определения возраста рыб	11
8.	Исследования по методологии съемок, расчётам индексов и методам оценки	11
9.	Бенчмарки и оценка правил контроля за выловом	12
10.	Исследования и долгосрочный мониторинг бентосных организмов	12
11.	Определение переводных коэффициентов	12
12.	Разработка генетической базы данных для видов рыб	13
13.	Мониторинг загрязнения Баренцева моря	13
14.	Мониторинг гидрохимических условий Баренцева моря	13
15.	Российско-норвежские научные симпозиумы	13
16.	Программа обмена научными специалистами	14
17.	Обмен данными	14
18.	Объемы вылова, необходимые для проведения научных исследований морских живых ресурсов, мониторинга запасов основных промысловых видов и решения управленческих задач	15

1. Планирование, координация исследований и представление результатов

Настоящее Приложение содержит Программу научных исследований, которые будут проводиться Россией и Норвегией в 2024 г. в рамках двустороннего сотрудничества между Норвежской и Российской сторонами. Программа будет проводиться в соответствии с национальными научными программами.

Планирование, координация и обмен специалистами будут согласовываться между заинтересованными институтами.

Российские и Норвежские исследовательские институты будут обмениваться данными и результатами совместных исследований.

Норвежские и российские учёные и специалисты проведут встречу в г. Мурманск 12-14 марта 2024 г. с целью обсуждения совместных научных программ, результатов съемок и исследований, проведенных в 2023/2024 гг., а также согласования программ исследований на оставшийся период 2024 г. Если те или иные причины не позволяют провести очное заседание, встреча будет проведена в формате ВКС в те же даты. Планы научных рейсов, перечисленные ниже, являются предварительными и могут меняться. Данные по названиям судов и срокам проведения съемок, отсутствующие в настоящем отчете, будут согласованы по переписке до начала ежегодной встречи российских и норвежских учёных. Планы проведения съемок и методика подготовки биологических и акустических данных будут обсуждаться и согласовываться в дальнейшем. Обмен срочной информацией по съемкам, проводимым до ежегодной встречи российских и норвежских ученых, состоится по переписке после согласования с компетентными органами.

В дальнейшей работе крайне важно принимать во внимание знания о текущем развитии экосистемы, такие как: факторы окружающей среды, интродукция новых видов, распределение и величины запасов промысловых видов.

Ниже представлена предварительная программа запланированных исследовательских рейсов и сотрудничества на 2024 г. Намеченные планы следует рассматривать как проект, они будут представлены по мере готовности их окончательной версии.

В целях повышения надежности проведения совместных исследовательских рейсов, стороны рассмотрели вопрос об увеличении гибкости взаимного доступа в зоны друг друга. Возможно использование различных механизмов, которые необходимо рассмотреть в дальнейшем. Соответствующие заявки, необходимые исследовательским судам для входа в ИЭЗ, должны быть заблаговременно готовы до начала проведения зимней и экосистемной съемок Баренцева моря.

Пока продолжается отстранение российских ученых от ИКЕС, оценку совместных запасов будет проводить Совместная российско-норвежская рабочая группа по арктическому рыболовству (JRN-AFWG).

2. Исследования запасов рыб и креветки, включая их величину, структуру и распределение

ИМИ и ВНИРО продолжат сотрудничество в области мониторинга запасов основных промысловых видов. Стороны будут осуществлять обмен первичной информацией в ходе совместных исследований в соответствии с согласованными форматами.

Норвежские исследования

Государство:	Норвегия	Название исследования:	Нерестовый запас трески
Номер ссылки:	N-2-01		
Организация-исполнитель:	ИМИ		
Период проведения:	Март-апрель	Судно:	НИС «Юхан Йорт»
Основные виды:	Треска	Вторичные виды:	Пикша, сайды
Район:	Нерестилища в районе Трумс – Лофотенские о-ва		
Цель:	Акустическая съемка нерестового запаса северо-восточной арктической трески. Исследование половозрелости, плодовитости и численности икры.		
Отчет представляется в:	Отчет ИМИ по результатам съемки; РГ ИКЕС по арктическому рыболовству, российско-норвежская РГ по арктическому рыболовству.		

Государство:	Норвегия	Название исследования:	Экосистемная съемка во фьордах и прибрежной зоне
Номер ссылки:	N-2-02		
Организация-исполнитель:	ИМИ		
Период проведения:	Октябрь-ноябрь	Судно:	НИС «Юхан Йорт» НИС «Кристина Бонневи»
Основные виды:	Сайда, прибрежная треска, сельдь 0-группы	Вторичные виды:	Пикша, окунь золотистый
Район:	Фьорды Норвегии и прибрежная зона		
Цель:	Акустическая и траловая оценка численности сайды, прибрежной трески и других донных видов рыб. Акустическая оценка численности 0-группы сельди. Исследования окружающей среды		
Отчет представляется в:	Отчет ИМИ по результатам съемки; РГ ИКЕС по широко распределяющимся запасам; РГ ИКЕС по арктическому рыболовству.		

Государство:	Норвегия	Название исследования:	Международная экосистемная съемка в Северных морях
Номер ссылки:	N-2-03		
Организация-исполнитель:	ИМИ		
Период проведения:	Май-июнь	Судно:	НИС «Г. О. Сарс» – 3 международных НИС
Основные виды:	Сельдь, путассу	Вторичные виды:	Другие пелагические виды
Район:	Норвежское море, рыболовная зона Фарерских островов, международные воды, исключительная экономическая зона Норвегии, рыболовная зона Великобритании, Баренцево море и прилегающие воды, исключительная экономическая зона Российской Федерации, внутренние морские воды и территориальное море Российской Федерации.		
Цель:	Оценка урожайности поколений, численности и биомассы сельди и путассу, изучение их распределения и поведения, распределение морских млекопитающих и их количество. Акустическая съемка запасов, океанографическая съемка, съемка планктона		
Отчет представляется в:	РГ ИКЕС по широко распределяющимся запасам		

Российские и Норвежские исследования

Государство:	Россия/Норвегия	Название исследования:	Российская и Норвежская многовидовая тралово-акустическая съемка по оценке запасов донных рыб (зимняя съемка)
Номер ссылки:	J-2-01		
Организация-исполнитель:	ИМИ, ВНИРО		
Период проведения:	Январь-март	Судно:	НИС «Кронпринс Хокон» НИС «Юхан Йорт» НИС «Вильнюс» или другие НИС
Основные виды:	Треска, пикша, синекорый палтус, зубатки, сайда, морские окунь	Вторичные виды:	Прочие донные и пелагические виды, бентосные организмы, морские млекопитающие и птицы; океанографические и гидробиологические параметры
Район:	Баренцево море и прилегающие воды, открытая часть Баренцева моря, исключительная экономическая зона РФ, внутренние морские воды и территориальное море РФ, исключительная экономическая зона Норвегии, район архипелага Шпицберген		
Цель:	Оценка урожайности поколений, численности и биомассы трески и пикши, прочих донных видов. Сбор биологических проб; океанографическая съемка		
Отчет представляется в:	Серия отчетов ВНИРО и ИМИ; российско-норвежская РГ по арктическому рыболовству.		

Государство:	Норвегия/Россия	Название исследования:	Российская и Норвежская экосистемная съемка (BESS)
Номер ссылки:	J-2-02		
Организация-исполнитель:	ИМИ, ВНИРО		
Период проведения:	Август-октябрь	Судно:	НИС «Вильнюс» или другие НИС НИС «Г.О. Сарс» НИС «Юхан Йорт» НИС «Кронпринс Хокон»
Основные виды:	Треска, пикша, сайда, зубатки, морские окунь, синекорый палтус, камбала, морская, сельдь, мойва, сайка, креветка, краб-стригун, опилио	Вторичные виды:	Другие пелагические и донные виды, бентосные организмы, морские млекопитающие и птицы; океанографические и гидробиологические параметры
Район:	Баренцево море и прилегающие воды, район архипелага Шпицберген, исключительная экономическая зона Норвегии, открытая часть Баренцева моря, исключительная экономическая зона РФ и территориальные воды РФ. Карское море, Северный Ледовитый океан		

Цель:	Исследования распределения и численности 0-группы различных видов, оценка численности и биомассы пелагических и донных видов рыб, креветки, краба-стригуна опилио, молоди синекорого палтуса, распределение и количество морских млекопитающих и птиц. Океанографическая съемка, съемка планктона, определение межвидовых взаимоотношений, отбор проб для определения уровней загрязнения
Отчет представляется в:	Серия отчетов ИМИ и ВНИРО; Объединенная РГ ИКЕС/НАФО по гренландскому тюленю и хохлачу; НАММКО, российско-норвежская РГ по арктическому рыболовству

3. Научная программа по глубоководным видам рыб

Для оценки запаса морского окуня *Sebastes mentella* в открытой части Норвежского моря выполнялась координируемая на международном уровне съемка окуня. Данная съемка была организована совместными усилиями Норвегии, России и Фарерских островов в 2009 г. С 2010 по 2012 гг. съемка не проводилась, однако она проводилась Норвегией в сентябре 2013 г., августе 2016 г., августе 2019 г. и в августе 2022 г. Результаты представляются на российско-норвежскую РГ по арктическому рыболовству.

Для норвежских съемок действует многолетний план мониторинга глубоководных видов. В 2024 г. будет проведено обследование северного глубоководного склона с черным палтусом и морским окунем в качестве основных целевых видов. В 2023 г. был обследован южный глубоководный склон с аргентиной, морским окунем и черным палтусом в качестве основных целевых видов.

В 2024 г. будет проведено обследование северного глубоководного склона с черным палтусом и морским окунем в качестве основных целевых видов.

На основе результатов Совместной российско-норвежской экосистемной съемки и предшествующей ей съемки, были получены два новых индекса съемок для черного палтуса. В связи с этим представляется важным продолжить обеспечение полного охвата съемкой выростного района в северных частях Баренцева и Карского морей.

В соответствии с этим, в 2024 г. планируется проведение следующих съемок:

Норвежские съемки

Государство:	Норвегия	Название исследования:	Съемка северного глубоководного склона (Egga-Nord)
Номер ссылки:	N-3-01		
Организация-исполнитель:	ИМИ		
Период проведения:	Ноябрь	Судно:	НИС «Г.О. Сарс»
Основные виды:	Североатлантическая аргентина, окунь-клювач, синекорый палтус	Вторичные виды:	Прочие глубоководные виды и пластиноножаберные
Район:	Экосистема вдоль Норвежского склона между широтами 68° и 80° с.ш.		
Цель:	Основная цель: выполнить оценку состояния промысловых запасов глубоководных рыб.		
	Вторичная цель: осуществить мониторинг состояния глубоководной экосистемы вдоль склона. Является частью многолетней стратегии ИМИ по исследованию глубоководных видов		
Отчет	Отчет ИМИ о результатах съемки; РГ ИКЕС по арктическому рыболовству,		

представляет- ся в:	RГ ИКЕС по пластиножаберным рыбам; RГ ИКЕС по глубоководным рыбам; RГ ИКЕС по глубоководным пелагическим съемкам, российско-норвежскую RГ по арктическому рыболовству.
------------------------	--

4. Камчатский краб (*Paralithodes camtschaticus*) и краб-стригун опилио (*Chionoecetes opilio*)

Стороны обменялись информацией о проводимых в 2023 г. национальных исследованиях и промысле камчатского краба и краба-стригуна опилио, а также планах научных исследований на 2024 г.

Стороны согласились с тем, что некоторые вопросы по биологии, оценке запасов и промыслу крабов требуют дальнейших исследований. Стороны подтвердили свое намерение продолжать исследования по следующим темам:

- Экологическая роль камчатского краба и краба-стригуна опилио в Баренцевом море;
- Основные параметры жизненного цикла этих двух видов крабов, вселенных в Баренцево море;
- Новые методы оценки запасов крабов и мониторинга (орудия лова по сбору проб, район исследований и т.д.).

Российские и норвежские учёные проведут ряд национальных съёмок камчатского краба и краба-стригуна опилио в Баренцевом море. Цели съёмок следующие: оценка распределения, численности, размерно-полового состава, биологических характеристик крабов, а также проведение экспериментов по мечению.

5. Промыловство и селективность орудий лова

Научные работы по данным направлениям выполняются с целью разработки:

- орудий лова, которые обладают более высокой селективностью в отношении различных видов и размерных групп и которые оказывают меньшее отрицательное воздействие на рыбу, уходящую из орудия лова, и на всю экосистему в целом;
- усовершенствованных орудий лова и методик проведения съемок.

Ученые ИМИ и ВНИРО продолжат работу по созданию учетных тралов в целях совершенствования и обеспечения надлежащей методики отбора проб во время съемок.

6. Морские млекопитающие

Совместная российско-норвежская исследовательская программа по морским млекопитающим должна быть направлена на оценку распространения и численности наиболее важных видов, а также их трофических связей с другими морскими ресурсами, с особым акцентом на виды рыб. Низкая численность популяции тюленя-хочлача в Гренландском море и очевидное сокращение воспроизводства популяции гренландского тюленя в Белом море в последние годы вызывают озабоченность, что обуславливает необходимость активизации исследований и мониторинга.

Мероприятия, которые Норвегия проведется в 2024 году, включают в себя работы по сохранению высокой степени актуальности данных о популяциях гренландского тюленя и тюленя-хочлача (т.е. данные, используемые в моделях оценки, должны быть менее 5-летней давности), а также по совершенствованию моделей, используемых при оценке этих запасов.

Продолжается анализ биологического материала от тюленей-хохлачей, собранного во время исследовательских работ в Гренландском море (Западный лед), и от гренландских тюленей, собранного во время коммерческого промысла тюленей в районе Западного льда и в юго-восточной части Баренцева моря (район Восточного льда). Кроме того, в прибрежных районах Норвегии будут проведены исследования на судах для оценки численности морских котиков и серых тюленей. Эти исследования включены в пятилетний цикл работ (2022-2026 годы), результатом которого станут новые, обновленные оценки численности популяций тюленей для всего норвежского побережья в 2026 году. В 2024 году в районе Шпицбергена будут проведены комплексные линейно-трансектные съемки запаса малых полосатиков (и других китов). Эти съемки включены в шестилетний цикл съемок (2020-2025 годы), результатом которого станут обновленные оценки численности китов в Северо-Восточной Атлантике в 2026 году. Также в Норвегии будут проведены эксперименты по мечению малых полосатиков электронными метками нового типа. Будут проведены эксперименты по проверке воздействия акустических сигналов тревоги для снижения антропогенного воздействия в ходе прибрежного рыболовства на популяции горбатых китов и косаток.

Мероприятия, которые Россия проведет в 2024 году, будут включать традиционное изучение корреляции между ледовой обстановкой в Белом море и прилегающих районах Баренцева моря и состоянием популяции гренландских тюленей в Белом море/Баренцевом море. Кроме того, в 2024 году Россия планирует (при наличии финансирования) провести традиционные многоспектральные аэрофотосъемки детенышей гренландского тюленя беломорской/баренцевоморской популяции на их традиционных участках размножения в Белом море, а также в нетрадиционных районах в северной и юго-восточной частях Баренцева моря с использованием самолетов и беспилотных летательных аппаратов. В традиционных районах (Белое море) съемки будут проводиться с использованием обоих типов летательных аппаратов, в нетрадиционных районах - в северной и юго-восточной частях Баренцева моря - будет использоваться только специально оборудованный российский самолет. Оба летательных аппарата будут оснащены фото- и инфракрасными камерами одного и того же типа. Кроме того, по возможности (т.е. при наличии финансирования), планируется проведение комплексных специализированных аэрофотосъемок (с использованием самолетов и/или беспилотных летательных аппаратов) для изучения распределения и численности других видов морских млекопитающих, а также информации об условиях окружающей среды и распределении видов рыб и других морских организмов. Районами проведения этих аэрофотосъемок будут Баренцево и Карское моря. В ходе российских и межрегиональных исследований экосистем в Баренцевом и Карском морях будут, по возможности, проведены съемки запасов морских млекопитающих. Кроме того, научные наблюдатели на борту коммерческих судов продолжат сбор данных о распределении морских млекопитающих в Северной Атлантике, включая Баренцево море. Будут проводиться традиционные ежегодные береговые обследования и исследования на моторных лодках с целью наблюдения за видами морских млекопитающих и сбора биологического материала. Отбор проб биологического материала будет осуществляться во время российского коммерческого промысла гренландского тюленя (если он состоится). Кроме того, планируется продолжить работу по совершенствованию модели популяции гренландского тюленя Белого моря/Баренцева моря, используемой для оценки ее численности.

В рамках совместной норвежско-российской исследовательской программы по исследованию экологических условий обитания популяции гренландского тюленя будет предпринята попытка проведения телеметрических исследований гренландских тюленей в Белом море в рамках совместного норвежско-российского проекта, если ледовые условия будут подходящими в апреле-мае 2024 года. Наблюдения за морскими млекопитающими в рамках экосистемных обследований будут продолжены. Исследование будет проведено при наличии финансирования.

Норвежские исследования

Страна:	Норвегия	Название	Мониторинг	биологических
		исследования:	параметров	запаса
Номер.:	N-6-01		тюленей	grenlandских
Учреждение:	Норвежский институт морских исследований			
Время	Март-май	Судно:	1 зверобойное седло	
проведения:				
Целевые виды:	Гренландский тюлень	Дополнительные виды:		
Район:	Юго-Восток район Баренцева моря			
Цель:	Сбор биологического материала гренландских тюленей в ходе коммерческого промысла.			
Отчет	ИКЕС, НАММКО, СРНК			
направляется:				

Страна:	Норвегия	Название	Линейно-трансектные	съемки
		исследования:	запаса малого полосатика	
Номер.:	N-6-02			
Учреждение:	Норвежский институт морских исследований			
Время	Июль - август	Судно:	Арендованные суда	
проведения:				
Целевые	Малый полосатик	Дополнительные	Другие крупные киты	
виды:		виды:		
Район:	Район Шпицбергена			
Цель:	Съемки в целях оценки величины запаса малого полосатика, а также численности, распределения и видового состава запасов других морских млекопитающих.			
Отчет	Международная китобойная комиссия, НАММКО			
направляется:				

Страна:	Норвегия	Названи	Телеметрическое мечение малых полосатиков
		е	
Номер.:	N-6-03	исследо	
		вания:	
Учреждение:	Норвежский институт морских исследований		

Время проведения:	Май и август-сентябрь	Судно:	Принцесса Ингрид Александра (May) и арендованные суда (август-сентябрь)
Целевые виды:	Малый полосатик	Дополнит ельные виды:	Горбатый кит, финвал
Район:	Побережье северной Норвегии, Шпицберген		
Цель:	Телеметрическое мечение малых полосатиков.		
Отчет направляется:			Международная китобойная комиссия, НАММКО

Страна:	Норвегия	Название исследований:	Исследование величины запаса морских котиков с использованием судов и дронов
Номер.:	N-6-04		
Учреждение:	Норвежский институт морских исследований		
Время проведения:	Август-сентябрь	Судно:	Арендованное судно
Целевые виды:	Морские котики	Дополнительные виды:	
Район:	Побережье в средней части Норвегии		
Цель:	Оценка общей величины запаса морских котиков путем визуальных наблюдений и с использованием дронов.		
Отчет направляется:	НАММКО, ИКЕС		

Страна:	Норвегия	Название исследований:	Исследование величины запаса серого тюленя с использованием судна
Номер.:	N-6-05		
Учреждение:	Норвежский институт морских исследований		
Время проведения:	Октябрь-ноябрь	Судно:	Арендованное судно
Целевые виды:	Серые тюлени	Дополнительные виды:	
Район:	Провинция Северный Нурланн, в том числе Лофотенские острова		
Цель:	Оценка воспроизводства запаса серого тюленя.		
Отчет направляется:	НАММКО, ИКЕС		

Страна:	Норвегия	Название исследований:	Тестирование методов уклонения от встречи с китами при ведении промысла кошельковым неводом
Номер.:	N-6-06		
Учреждение:	Норвежский институт морских исследований		
Время проведения:	Ноябрь	Судно:	Арендованное судно

Целевые виды:	Горбатые киты	Дополнит ельные виды:	Косатки
Район:	Северное побережье Норвегии (Тромс-Финнмарк)		
Цель:	Тестирование воздействия акустических сигналов тревоги на взаимодействие между китами и рыболовными судами, ведущими промысел сельди кошельковым неводом.		
Отчет направляется:	Международная китобойная комиссия, НАММКО		

Российские исследования

Страна:	Russia	Название исследований:	Мультиспектральная воздушная съемка запаса районов размножения запасов гренландского тюленя (при наличии финансирования)
Номер.:	R-6-01	Летательный аппарат:	Дрон и специально оборудованный летательный аппарат
Учреждение:	ВНИРО	Дополнит ельные виды:	Белый кит, морж и другие виды морских млекопитающих
Время проведения:	Март		
Целевые виды:	Гренландский тюлень		
Район:	Белое море и прилегающие к нему район Баренцева моря, ИЭЗ Российской Федерации, внутренние морские воды и территориальное море Российской Федерации		
Цель:	Изучение распределения и численности (путем оценки количества детенышней в местах размножения) беломорской популяции гренландского тюленя, изучение экологических условий обитания популяции гренландского тюленя и ее влияния на состояние запасов рыб в свете того, что тюлень является верхним звеном трофической цепи.		
Отчет направляется:	Внутренний отчет ВНИРО (Полярного филиала) по результатам исследования, ИКЕС, СРНК, НАММКО		

Страна:	Россия	Название исследований:	Комплексная воздушная съемка запасов морских млекопитающих (при наличии финансирования)
Номер.:	R-6-02	Летательный аппарат:	Специальный летательный аппарат и/или дрон
Учреждение:	ВНИРО (Полярный и Северный филиалы)		
Время проведения:	Июль-сентябрь		
Целевые виды:	Малый полосатик, финвал, горбатый кит, белый кит, беломордый дельфин, гренландский,	Дополнит ельные виды:	Океанографические и гидробиологические параметры запаса тюленя-хохлача и других видов морских млекопитающих, морских птиц, косяков рыб.

	серый, обыкновенный тюлени, морской заяц, кольчатая нерпа, морж.
Район:	Белое, Баренцево и Карское моря.
Цель:	Изучение распределения и численности морских млекопитающих в зависимости от условий окружающей среды, распространения видов рыб и других морских организмов для лучшего понимания влияния морских млекопитающих на запасы основных промысловых рыб и в целях использования в экосистемных моделях для управления коммерческими живыми морскими ресурсами.
Отчет направляется:	Внутренний отчет ВНИРО (Полярного и Северного филиалов) по результатам исследования, ИКЕС, СРНК, НАММКО

Страна:	Россия	Название исследований:	Прибрежные исследования и наблюдения за морскими млекопитающими, включая сбор биологических образцов
Номер.:	R-6-03	ания:	
Учреждение:	ВНИРО (Полярный филиал)		
Время проведения:	Март-сентябрь	Судно:	Береговая экспедиция с использованием имеющегося транспорта и различных типов моторных лодок
Целевые виды:	Гренландский тюлень, малый полосатик, горбатый кит, белый кит, кольчатая нерпа, серый, обыкновенный тюлени, морской заяц.	Дополнительные виды:	Другие виды морских млекопитающих и рыб
Район:			Побережье Баренцева, Белого и Карского морей.
Цель:			Сбор биологических данных, изучение распространения и путей миграции, оценка численности, мониторинг морских млекопитающих, оценка влияния морских млекопитающих на состояние запасов рыб, оценка климатических изменений и антропогенного воздействия на морских млекопитающих, сбор данных для моделирования экосистем.
Отчет направляется:			Внутренний отчет ВНИРО (Полярного филиала) по результатам исследования, ИКЕС, СРНК, НАММКО

Страна:	Россия	Название исследований:	Съемки морских млекопитающих во время проведения экосистемного исследования в Северных морях
Номер.:	R-6-04	ания:	
Учреждение:	ВНИРО (Полярный филиал)		
Время	Май-июнь	Судно:	Исследовательское судно ПИНРО (при

проведения:			наличии финансирования)
Целевые виды:	Малый полосатик, финвал, горбатый кит, белый кит, беломордый дельфин	Дополнительные виды:	Океанографические и гидробиологические параметры запаса тюленя-хохлача, гренландского тюленя, кольчатой нерпы, серого тюленя, обыкновенного тюленя, моржа и других видов морских млекопитающих, морских птиц, косяков рыб
Район:	Баренцево море и юго-восточная часть Норвежского моря		
Цель:		Изучение распределения и численности морских млекопитающих в зависимости от условий окружающей среды, распространения видов рыб и других гидробионтов для лучшего понимания влияния морских млекопитающих на основных промысловых рыб и для использования в экосистемных моделях для управления коммерческими живыми морскими ресурсами	
Отчет направляется:		Внутренний отчет ВНИРО (Полярного филиала) по результатам исследования, ИКЕС, СРНК, НАММКО	

Совместные исследования

Страна:	Россия/Норвегия	Название исследования:	Мечения гренландских тюленей в Белом море в рамках исследования морских млекопитающих
Номер.:	J-6-01		
Учреждение:		ВНИРО (Полярный филиал), Норвежский институт морских исследований, Мурманский морской биологический институт (по приглашению Норвежского института морских исследований)	
Время проведения:	Апрель-май	Судно:	Летательный аппарат для наблюдения, вертолет, суда, катера
Целевые виды:	Гренландский тюлень	Дополнительные виды:	No
Район:		Район Белого моря	
Цель:		Изучение биологических и экологических условий обитания запаса гренландского тюленя с использованием спутниковой телеметрии. Часть норвежско-российской исследовательской программы по изучению экологических условий обитания запаса гренландского тюленя, инициированной СРНК.	
		Мониторинг морских млекопитающих, оценка влияния морских млекопитающих на виды рыб, оценка климатических изменений и антропогенного воздействия на морских млекопитающих	
Отчет направляется:		Совместный отчет ВНИРО (Полярного филиала) и Норвежского института морских исследований по результатам исследования, СРНК, Рабочая группа ИКЕС по гренландскому тюленю и тюленю хохлачу, Рабочая группа ИКЕС по арктическому рыболовству, Рабочая группа ИКЕС по экологическим условиям жизни морских млекопитающих, НАММКО	

7. Исследования по определению возраста рыб

Взгляды ВНИРО и Норвежского института морских исследований на методы определения возраста красной рыбы и гренландского палтуса нуждаются в дальнейшем изучении для выработки общей передовой практики. Также следует возобновить встречи экспертов и обмен отолитами.

Следующие встречи, посвященные проблемам определения возраста трески, пикши и гренландского палтуса запланированы на 2024 год и будут организованы Норвежским институтом морских исследований.

Для возобновления регулярной калибровки показаний возраста необходимо настроить систему передачи отолитов между Норвежским институтом морских исследований и ВНИРО. Изображения отолитов будут временно использоваться вместо физического обмена отолитами до тех пор, пока не будет создана система обмена. Норвежские отолиты, собранные в 2021-2023 годах, будут сфотографированы, и изображения будут переданы ВНИРО в соответствии с согласованными планами долгосрочного сотрудничества. При отсутствии возможности для проведения личных встреч между специалистами, изучающими отолиты, семинар по обеспечению качества передаваемых данных будет проведен онлайн.

Возможность проведения дальнейших мероприятий будет обсуждаться в ходе ежегодной встречи российских и норвежских ученых в марте 2024 года.

8. Исследования по методологии съемок, расчётом индексов и методам оценки

Обработка и обмен данными для проведения оценок

Российские и норвежские коллеги продолжают разрабатывать новые базы данных и программное обеспечение для оценки размера запасов последовательным, общепринятым и гарантирующим качеством.

Съемки в Баренцевом море

Российские и норвежские учреждения видят необходимость продолжения оптимизации стратегий проведения исследований, учитывая ограниченный доступ к ресурсам, как с точки зрения экспертов, судов, так и финансовой поддержки такой деятельности. Этот вопрос остается одним из самых сложных и требует очень тщательного рассмотрения. Необходимо принимать во внимание множество различных аспектов, таких как необходимость оценки состояния запаса, финансы, расстановка приоритетов в работе, время проведения съемок и т.д. Ученые обсудят стратегии проведения исследований и реализацию соответствующего многолетнего плана исследований во время ежегодной встречи ученых.

Съемки нерестящейся мойвы

В период с 2019 по 2023 год Норвежский институт морских исследований проводил в феврале-марте исследования по оценке численности нерестящейся мойвы с использованием промысловых судов. Бенчмарк пришел к выводу, что результаты исследования может быть использовано в качестве альтернативного показателя численности нерестящегося стада в случае недостаточного охвата обследованием BESS. На 2024 год проведение исследований нерестящейся мойвы не планируется.

9. Семинары и оценка правил контроля промысла

В 2022-2023 гг. ИКЕС провел семинары по оценке состояния запасов креветки, гренландского палтуса, мойвы, гренландского тюленя и тюленя хохлача. Результаты этих семинаров были проанализированы Смешанной российско-норвежской рабочей группой по арктическому рыболовству и использовались при проведении недавней оценки правил контроля промысла.

Разработка и оценка правил контроля промысла совместно используемых запасов будут рассмотрены на двусторонних российско-норвежских встречах в соответствии с таблицей 1.

Таблица 1. План работы по разработке новых процедур управления. При необходимости даты могут быть немного изменены.

Креветка	5-6 декабря 2023 г.	Смешанная российско-норвежская рабочая группа по арктическому рыболовству	<ol style="list-style-type: none"> Определение масштаба исследований с участием заинтересованных сторон. Решение касательно построения системы моделирования для тестирования правил контроля промысла на предмет соответствия целям управления, включая значения, которые будут использоваться для учета различных источников неопределенности. Составление списка правил контроля промысла для возможного тестирования.
Мойва	14-15 февраля 2024 г.	Смешанная российско-норвежская рабочая группа по арктическому рыболовству совместно со сторонними наблюдателями	<ol style="list-style-type: none"> Ознакомление с результатами тестирования правил контроля промысла. Рассмотрение протокола об исключительных обстоятельствах. Доработка отчета о процессе и результатах оценки стратегии управления запасом.
	12-14 марта 2024 г.	Мартовская встреча	Доклад о продвижении в работе.
	8-9 мая 2024 г.	Смешанная российско-норвежская	Доработка рекомендаций СРНК по подходящим

		рабочая группа по арктическому рыболовству	правилам контроля промысла и стратегии управления запасом.
	21-25 октября. 2024 г.	СРНК	Возможное принятие и применение новых правил контроля промысла при определении ОДУ на 2025 год.
	16-17 января. 2024 г.	Смешанная российско-норвежская рабочая группа по арктическому рыболовству	<p>1. Определение масштаба исследований с участием заинтересованных сторон.</p> <p>2. Решение касательно построения системы моделирования для тестирования правил контроля промысла на предмет соответствия целям управления, включая значения, которые будут использоваться для учета различных источников неопределенности.</p> <p>3. Составление списка правил контроля промысла для возможного тестирования.</p>
	12-14 марта 2024 г.	Мартовская встреча	Представление метода, сценариев и предварительных результатов на мартовской встрече.
	14-15 мая 2024 г.	Смешанная российско-норвежская рабочая группа по арктическому рыболовству совместно со сторонними наблюдателями	<p>1. Ознакомление с результатами тестирования правил контроля промысла.</p> <p>2. Рассмотрение протокола об исключительных обстоятельствах.</p> <p>3. Доработка отчета о процессе и результатах оценки стратегии управления запасом.</p>
	17-18 июня 2024 г.	Смешанная российско-норвежская рабочая группа по арктическому	Доработка рекомендаций СРНК по подходящим правилам контроля промысла и стратегии управления запасом.

		рыболовству	
	21-25 октября 2024 г.	СРНК	Возможное принятие и применение новых правил контроля промысла при определении ОДУ на 2025 год.
Гренландский палтус	График будет определен в 2024 г.	Смешанная российско-норвежская рабочая группа по арктическому рыболовству	Будет определена позднее
Окунь-клювач	График будет определен в 2024 г	Смешанная российско-норвежская рабочая группа по арктическому рыболовству	Будет определена позднее

Результаты работы должны быть представлены на 54-й сессии СРНК. Цель состоит в том, чтобы предоставить СРНК необходимую информацию для согласования возможных изменений правил контроля промысла моржи и нового правила контроля промысла креветок в качестве первоочередной задачи.

Оценка запасов креветок и разработка рекомендации по ОДУ на 2024 год будут проведены в начале декабря 2023 года в соответствии с процедурой, установленной для консультаций в рамках Совместной российско-норвежской рабочей группы по арктическому рыболовству в протоколе мартовского совещания 2022 года.

План работы (Таблица 1) будет рассмотрен и обновлен на 54-й сессии СРНК.

10. Исследования и долгосрочный мониторинг бентосных организмов

Долгосрочный мониторинг бентосных организмов, как в российской, так и в норвежской частях Баренцева моря, должен продолжаться. В рамках мониторинга подразумевается обмен специалистами между ВНИРО и ИМИ с целью стандартизации обработки траловых проб и идентификации видов.

Российские и Норвежские ученые продолжат вносить вклад в совместные и международные проекты в рамках Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству в области охраны окружающей среды, а также Арктического Совета.

Российские и Норвежские ученые продолжат исследования уязвимых видов и районов обитания в Баренцевом море и прилегающих водах.

11. Определение переводных коэффициентов

Точные переводные коэффициенты необходимы для учета фактического вылова совместно эксплуатируемых запасов. Меняющиеся условия промысла и переработки, такие как районы и сезоны промысла, размерно-весовые характеристики объектов, орудия лова, технологические параметры обработки сырья, включающие в себя различные способы разделки (механическая или ручная), перерабатывающее оборудование, способы замораживания, упаковки и хранения, требуют постоянного проведения исследований. Необходимо получать дополнительные данные по переводным коэффициентам на рыбу и отдельных ракообразных с учетом ежегодных биологических изменений и воздействия орудий лова и технологического перерабатывающего оборудования.

Россия и Норвегия продолжат исследования по установлению точных переводных коэффициентов на продукцию из синекорого палтуса и окуня-клювача.

Исследования будут проводиться в соответствии с пунктом 4.2 Протокола Постоянного российско-норвежского комитета по вопросам управления и контроля в области рыболовства.

В целях определения переводных коэффициентов российские и норвежские ученые будут собирать данные на борту промысловых судов. Отчеты по результатам исследований будут представлены уполномоченным органам России и Норвегии.

12. Разработка генетической базы данных для видов рыб

Дальнейшая разработка совместной генетической базы данных ВНИРО/ИМИ для популяций атлантического лосося будет продолжена в 2024 г. и она будет охватывать сбор проб ушедшего с фермерских хозяйств лосося в прибрежных районах и реках. Цель сбора проб от ушедшего с фермерских хозяйств лосося в реках - предоставление данных для количественного определения генетической интрогрессии фермерской рыбы в популяциях дикого атлантического лосося.

Российские и норвежские ученые продолжат исследование генетического полиморфизма и изучение структуры популяций некоторых видов рыб в Баренцевом море. Данные исследования направлены на популяции трески, мойвы, сайки и морского окуня, однако не ограничены только этими видами. Маркеры ДНК этих видов должны быть идентифицированы в последующие годы. Основой для отбора проб являются съёмки, осуществляемые обеими сторонами.

ИМИ и ВНИРО протестировали различные типы генетических маркеров для идентификации видовой принадлежности генома окуня (*Sebastes*). ИМИ собрал пробы, которые можно использовать для такого анализа. В будущем должны быть запланированы семинары для обсуждения этой темы.

13. Мониторинг загрязнения Баренцева моря

ВНИРО и ИМИ продолжат осуществление мониторинга уровней загрязнения в соответствии с национальными программами. Мониторинг загрязнителей является важной задачей для понимания потенциального воздействия на пищевую цепь Баренцева моря и связанную с этим пищевую безопасность. Пробы морской воды, донных отложений и рыб будут собраны и проанализированы на наличие органических загрязнителей, тяжелых металлов и микропластика.

Стороны продолжат мониторинг морского мусора, как и в прошлые годы.

14. Мониторинг гидрохимических условий Баренцева моря

Мониторинг гидрохимических условий в Баренцевом море будет способствовать улучшению знаний о состоянии и изменчивости морской экосистемы. Было решено продолжить обмен результатами химического анализа образцов воды с привлечением национальных институтов.

15. Российско-норвежские научные симпозиумы

19-й совместный российско-норвежский симпозиум «Многовидовое управление: взаимодействие видов и взаимовыгодный обмен, изменения окружающей среды и комплексное воздействие» перенесен с 2023 г. на 2024 г. и пройдет в Фрам-центре в г. Тромсё (Норвегия) 11-13 июня 2024 г. Указанные сроки являются предварительными. Программа симпозиума предварительно включает в себя 4 тематические сессии с 8 основными докладами, 38 других докладов и 5 постеров. Количество докладов может быть изменено. Планируется, что симпозиум пройдет в очном формате в г. Тромсё, но не исключается возможность проведения симпозиума посредством электронной платформы.

Программа симпозиума будет включать следующие тематические сессии с назначением координаторов от норвежской и российской сторон.

Сессия 1. Хищничество и конкуренция. (Туре Хауг / Андрей Долгов);

Сессия 2. Смешанный промысел и прилов. (Бъярте Богстад / Константин Соколов);

Сессия 3. Воздействие на окружающую среду и экосистемы. (Метте Скерн-Мауритцен / Андрей Кровнин);

Сессия 4. Многовидовое и экосистемное моделирование. (Елена Эриксен / Юрий Ковалев).

Дальнейшие детали договоренности будут обсуждаться на ежегодной встрече ученых в 2024 году. Материалы симпозиума будут представлены в одном из томов серии совместных докладов ИМИ-ВНИРО. Кроме того, отдельным участникам будет предложено представить рукописи для публикации в специальном выпуске научного журнала.

16. Процесс предоставления рекомендаций по совместным запасам

В связи с временным отстранением российских ученых от работы в ИКЕС была создана Смешанной российско-норвежской рабочей группе по арктическому рыболовству для оценки совместных запасов в Баренцевом море (трески, пикши, мойвы, гренландского палтуса, окуня-клювача и глубоководных креветок). Доработка и утверждение рекомендаций осуществляется консультативным комитетом под председательством Директоров по научной работе ВНИРО и Норвежского института морских исследований.

Ежегодный график работы Смешанной российско-норвежской рабочей группы по арктическому рыболовству, следующий: запасы трески, пикши, гренландского палтуса и окуня-клювача будут оценены на совещании в мае-июне. Оценка запасов мойвы и креветок будет проведена в октябре, сразу после исследования экосистемы. Рекомендации по запасам гренландского палтуса и окуня-клювача будут рассчитаны на два года, в то время как по другим запасам рекомендации даются ежегодно.

По результатам каждой из этих двух встреч составляется отчет рабочей группы вместе с проектом рекомендаций. Проект рекомендации будет рассмотрен и доработан консультативным комитетом. Комитет соберется через две недели после окончания майско-июньской встречи Смешанной российско-норвежской рабочей группы по арктическому рыболовству и в возможно короткие сроки после октябрьской встречи.

Шаблоны отчетов о проведении оценки и разработке рекомендаций были согласованы. Данные отчеты впоследствии будут опубликованы в серии совместных отчетов ВНИРО и Норвежского института морских исследований.

Подробный график консультаций будет согласован на ежегодной встрече ученых в марте.

17. Обмен данными

Было решено обменяться следующими данными, полученными в ходе совместных и национальных научных съемок, а также данными, собранными наблюдателями на борту промысловых судов:

- все данные, полученные в ходе совместных съемок, имеющие отношение к оценке запасов и условиям окружающей среды;
- данные полевых наблюдений о температуре и солености Баренцева моря с интервалом глубин 1 м, полученные на океанографических станциях, после согласования с компетентными органами;
- результаты гидрохимического анализа, полученные в ходе совместных съемок в Баренцевом море;
- данные о загрязнениях и морском мусоре;
- данные по средней длине и весу на возраст, а также половозрелости на возраст, которые используются для оценки промысловых запасов;
- индексы численности по данным съемок и данные акустических исследований, используемые при оценке промысловых видов;
- данные по содержимому желудков важных промысловых видов;
- отолиты и чешуя, собранные в рамках программы по уточнению возраста донных и пелагических рыб;
- данные о планктоне и бентической фауне;
- чешуя и пробы тканей, собранные для дальнейшей разработки генетической базы данных атлантического лосося;
- данные по биологии тюленей беломорской популяции (смертность, половое созревание, размер на возраст, данные о нагуле, ледовая обстановка в Белом море и прилегающих водах юго-восточной части Баренцева моря);
- данные о распространении и численности морских млекопитающих и морских птиц по результатам ежегодных совместных экосистемных съемок;
- рыбопромысловая статистика для основных промысловых видов рыб в подрайонах ИКЕС I, IIa, IIb, необходимая для оценки запасов промысловых рыб (уловы, возрастной состав уловов, средний вес на возраст в улове).

Вышеизложенный список данных для обмена будет обновлён в ходе проведения ежегодной встречи российских и норвежских учёных в 2024 г. Обмен океанографическими данными, полученными во время съемки, должен осуществляться в ходе съемки. Обмен всеми данными должен быть осуществлен как можно быстрее после согласования с компетентными органами.

18. Объемы вылова, необходимые для проведения научных исследований морских живых ресурсов, мониторинга запасов основных промысловых видов и решения управленческих задач

Объемы вылова должны обеспечивать решение всех задач в соответствии с «Программой совместных российско-норвежских исследований морских живых ресурсов на 2024 г.», включая осуществление деятельности в сфере надзора для разработки рекомендаций по закрытию/открытию районов и принятия других решений по регулированию промысла морских живых ресурсов в подрайонах ИКЕС I и II, включая соответствующие исключительные экономические зоны Российской Федерации и Норвегии, открытую часть Баренцева моря («анклав Баренцева моря») и район архипелага Шпицберген.

Для решения этих задач выделяются следующие объемы вылова, которые обе стороны будут иметь в равных частях в 2024 г.:

- 14 000 тонн трески в дополнение к объемам, приведенным в Приложении 3
- 8 000 тонн пикши в дополнение к объемам, приведенным в Приложении 3
- 500 тонн мойвы в дополнение к объемам, приведенным в Приложении 3
- 1500 тонн синекорого палтуса в дополнение к объемам, приведенным в Приложении 3

Обе Стороны приложат все усилия для выполнения этой Программы.

Все уловы, полученные для научных целей и целей управления, должны заноситься в промысловую статистику отдельно.

В рамках «Программы совместных российско-норвежских исследований морских живых ресурсов на 2024 г.» норвежская сторона предоставит разрешение на ведение промысла и вылов своих морских живых ресурсов в экономической зоне Норвегии судам, принадлежащим ВНИРО или другим научным организациям Российской Федерации, или арендованным ими, в объемах, не превышающих:

- 5 000 тонн трески
- 3 000 тонн пикши
- 250 тонн мойвы
- 700 тонн синекорого палтуса

В рамках «Программы совместных российско-норвежских исследований морских живых ресурсов на 2024 г.» российская сторона предоставит разрешение на ведение промысла и вылов своих морских живых ресурсов в исключительной экономической зоне Российской Федерации судам, принадлежащим ИМИ и другим научным организациям Норвегии, или арендованным ими, в объемах, не превышающих:

- 5 000 тонн трески
- 3 000 тонн пикши
- 250 тонн мойвы
- 700 тонн синекорого палтуса

ПРИЛОЖЕНИЕ 11

МЕРЫ ПО КОНТРОЛЮ

Перегрузки

Запрещаются перегрузки рыбы на суда, не имеющие права плавать под флагом государств-участников НЕАФК, либо под флагом государств, которым не предоставлен статус сотрудничающей страны по НЕАФК.

Спутниковое слежение

Транспортные суда, принимающие рыбу, подлежат спутниковому слежению наравне с промысловыми судами.

Отчетность о перегрузках

- Промысловые и транспортные суда, принимающие участие в перегрузках в море, обязаны направить отчетность контролирующими органам государства флага. До внедрения электронной системы передачи сообщений, сообщения передаются в ручном режиме в соответствии с действующим законодательством;
- Промысловое судно направляет сообщение о перегрузке за 24 часа до начала осуществления перегрузки;
- Судно, принимающее улов, передает сообщение не позднее 1 часа после окончания перегрузки;
- Сообщение должно включать информацию о времени и координатах перегрузки, сведения о судах, сдававших и принимавших улов, а также об объеме перегруженной рыбопродукции, специфицированном по виду рыбы в живом весе;
- Судно-приемщик также информирует о порте выгрузки улова не менее чем за 24 часа до ее осуществления;
- Промысловые суда, намеревающиеся сдавать рыбопродукцию в третьи страны, должны при выходе из экономических зон соответствующих стран давать сообщение о месте выгрузки улова.

Обмен информацией

Стороны обязуются предоставлять друг другу по запросам сведения о выловах по квотируемым запасам рыб.

Стороны на ежемесячной основе обмениваются информацией о квотах на треску и пикшу севернее 62° с.ш. на уровне отдельных судов до того момента, когда будет обеспечено текущее обновление подобной информации в Интернете в качестве альтернативы ежемесячному обмену.

Инспекции при выгрузках

Для обеспечения эффективного контроля за выгрузками мобильные группы инспекторов обеих стран осуществляют меры по контролю в третьих странах и, при необходимости, ведут дальнейшее расследование на основании информации о возможных нарушениях рыболовного законодательства. Группы должны быстро выехать в порт выгрузки для наблюдения за выгрузкой.

Гармонизированная методика по контролю

Стороны согласились использовать согласованную на заседании ПРНК с 9 по 13 октября 2006 г. методику по контролю. Методика по контролю приведена в Приложении 3 к Протоколу вышеуказанного заседания.

ПРИЛОЖЕНИЕ 12

Правила управления запасами трески, пикши и мойвы

Ниже указываются действующие правила управления совместными запасами трески, пикши и мойвы.

1. Правило управления запасом северо-восточной арктической трески

Стороны выразили согласие руководствоваться стратегией эксплуатации запасов трески и пикши, предусматривающей:

- возможность создания условий для долгосрочного высокого уровня выгоды от эксплуатации запасов;
- стремление к достижению стабильности ОДУ из года в год;
- важность использования всей доступной на данный момент информации о динамике запасов.

Основываясь на этих принципах, Стороны подтвердили, что при ежегодном установлении ОДУ северо-восточной арктической трески будут использоваться следующие правила принятия решений:

ОДУ рассчитывается как средний вылов, прогнозируемый на ближайшие 3 года с использованием целевого уровня эксплуатации (F_{tr}).

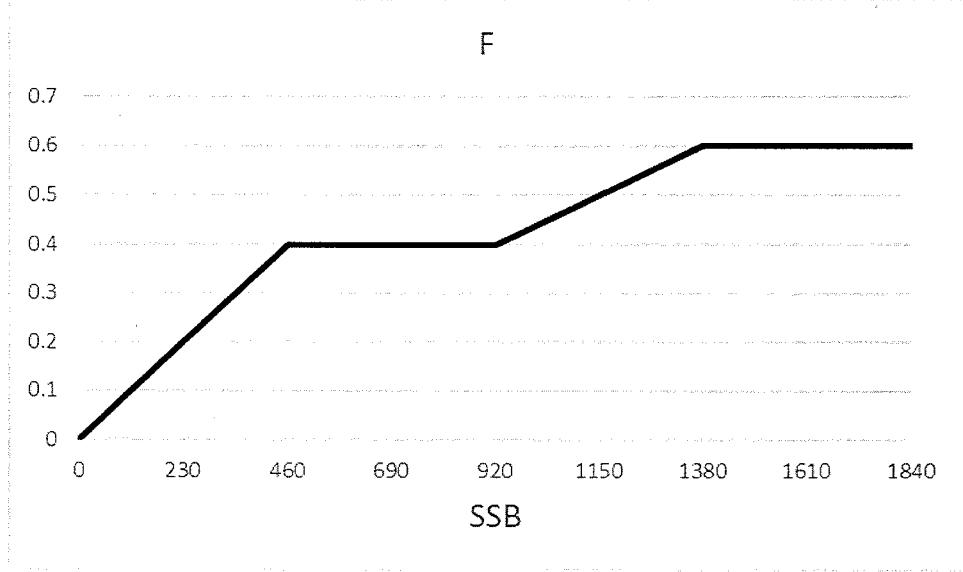
Целевой уровень эксплуатации рассчитывается в зависимости от биомассы нерестового запаса (SSB) в первый год прогноза следующим образом (см также рисунок 1 ниже):

- если $SSB < B_{pa}$, то $F_{tr} = SSB / B_{pa} \times F_{msy}$;
- если $B_{pa} \leq SSB \leq 2 \times B_{pa}$, то $F_{tr} = F_{msy}$;
- если $2 \times B_{pa} < SSB < 3 \times B_{pa}$, то $F_{tr} = F_{msy} \times (1 + 0,5 \times (SSB - 2 \times B_{pa}) / B_{pa})$;
- если $SSB \geq 3 \times B_{pa}$, то $F_{tr} = 1,5 \times F_{msy}$;

где $F_{msy}=0,40$ и $B_{pa}=460\ 000$ тонн.

Если биомасса нерестового запаса в текущем году, в прошлом году, и в каждом из трех лет прогноза выше B_{pa} , ОДУ не должен изменяться более чем на +/- 20% по сравнению с ОДУ текущего года. Однако при этом F не должен быть ниже 0,30.

Рисунок 1



2. Правило управления запасом северо-восточной арктической пикши

Для северо-восточной арктической пикши будет использовано следующее правило эксплуатации:

- ОДУ на следующий год будет устанавливаться на уровне, соответствующем F_{msy} ;
- ОДУ не может изменяться больше чем на +/- 25 % от уровня ОДУ предыдущего года;
- в случае снижения нерестового запаса до уровня ниже B_{pa} , установление ОДУ основывается на промысловой смертности, которая уменьшается линейно от F_{msy} при нерестовом запасе = B_{pa} до $F = 0$ при нерестовом запасе = 0. Если биомасса нерестового запаса в любой рассчитываемый год (текущий год и на год вперед) будет ниже B_{pa} , 25% ограничение межгодового изменения ОДУ не применяется.

3. Правило управления запасом мойвы

Для мойвы будет использовано следующее правило управления:

- ОДУ на следующий год должен обеспечить 95 % вероятность участия в нересте не менее 200 000 тонн (B_{lim}) мойвы.

Страна: Российской Федерации

Приложение 13

ТАБЛИЦА I
**Распределение общих квот трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*)
 между Россией, Норвегией и третьими странами, согласно заключенной
 Договоренности на Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству,
 с учетом возможных изменений в течение года. Тонны сырца.**

Страна:

Россия

2021

Год:

11.10.2023

Дата:

Период: 01.01-31.12.2021

Виды рыб	ИТОГО	Общая квота			Переносы			Национальные квоты	
		Третих стран	Норвегии	России	Передано Норвегии	Передано Норвегией России	Норвегии	Норвегии	России
Треска ¹⁾	892 600	123 330	384 635	384 635	6 000	0	390 635	378 635	378 635
Пикша ²⁾	224 537	14 841	104 848	104 848	4 500	0	109 348	100 348	100 348
Мойва ³⁾	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Палтус синекорый ⁴⁾	25 500	1 020	13 005	13 005	11 475	0	0	13 005	11 475
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	66 158	6 616	47 634	47 634	11 908	0	2 000	45 634	13 908

1) Включая норвежскую прибрежную треску – 21000 тонн мурманскую прибрежную треску – 21000 тонн.
 Дополнительно по 7000 тонн трески для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях.

2) Дополнительно по 4000 тонн пикши для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях.

3) Дополнительно по 250 тонн мойвы для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях.

4) Дополнительно по 750 тонн палтуса синекорого для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях.

ТАБЛИЦА II

Объемы и допустимые приловы при
промысле других видов рыб по соглашению между Россией и
Норвегией в экономических зонах друг друга. Тонны сырца.

Страна: Россия

Год: 2021

Дата: 11.10.2023

Период: 01.01-31.12.2021

Виды рыб	Объемы России в НЭЗ и в зоне Ян-Майен		Объемы Норвегии в РЭЗ		Примечание:
	тонн	№пр	тонн	№пр	
Треска	200 000		200 000		
Пикша	47 000		47 000		
Мойва	0		0		
Палтус синекорый	11 475		13 005		
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	13 908		45 634		
Окунь морской (<i>S.mentella</i> , <i>S.norvegicus</i>)	2 200	1)			1) Прилов, ограниченный 20 % в каждом отдельном улове
Сайда	12 100	2)			2) Прилов
Зубатки, в том числе зубатка синяя	5 000	3)	2 500	3.1)	3) Прямой промысел и прилов при ярусном промысле – 4100 тонн; прилов при траповом промысле – 900 тонн 3.1) Прямой промысел и прилов, из них 500 т зубатки синей
Камбалы, в том числе камбала морская и камбала- ерш			200	4)	4) Прямой промысел и прилов
Сельдь атлантическо- скандинавская	83 462	5)			5) в НЭЗ севернее 62°С.Ш. и в зоне Ян-Майена
Путассу (<i>Micromesistius poutassou</i>)	16 173	6)			6) В определенном ограниченном районе в НЭЗ и зоне Ян-Майена за пределами 12-мильной зоны
Креветка северная			4 650		
Другие виды	2 500	7)	500	7)	7) Неквотируемые виды, облавливаемые как прилов при промысле квотируемых видов
Гренл.тюлень			7000 особ.	8)	8) Добыча в Восточных льдах

ТАБЛИЦА III

Общая квота трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*), имеющаяся в распоряжении национального флота, и изъятие этой квоты. Тонны сырца.

Страна: Россия

2021

Год:

Дата: 11.10.2023

Период 01.01.-31.12.2021

Виды рыб	Нац.квота	Квоты для науки и управления	Переносы		Окончательная нац.квота (включая научную и переносы)	Итоговый вылов ³⁾
			Перенесено из квоты 3-х стран	Перенесено из квоты других лет 1,2)		
Треска	378 635	7 000	III	IV	V= I + II +(-)IV	VI
Пикша	100 348	4 000	304	-46 087	349 388	352 076
Мойва	0	250	0	0	250	8
Палтус синекорый	11 475	750	0	0	12225	12 395
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	15 008	0	0	0	15008	12 395

1) Смотри Таблицу VI.

2) Данная колонка может включать в себя как отрицательные, так и положительные величины.

3) Включая научный вылов.

ТАБЛИЦА IV

**ВЫЛОВ СУДАМИ СТРАНЫ ФЛАГА В РАЙОНАХ ИКЕС 1, 2а, 2б, ВКЛЮЧАЯ
НАУЧНЫЙ ВЫЛОВ. ТОННЫ СЫРЦА.**

|2021

ДАТА: 11.10.2023

ПЕРИОД: 01.01-31.12.2021 г.

ТАБЛИЦА V

Квоты третьих стран в экономических зонах сторон и вылов этих квот. тонн сырца

Страна: Россия

Год: 2021

Дата: 11.10.2023

Период: 01.01.-31.12.2021

Виды рыбы	Третья страна	Квота, переданная третьим странам			Вылов третьих стран в экономической зоне стороны ^{1,2)}
		Первоначальная квота третьих стран в экономической зоне стороны	Объем разрешенной квоты для третьих стран, переданной из РЭЗ в НЭЗ	Окончательная квота третьих стран в экономической зоне стороны	
Треска	Фареры	17 690	4 000	13 690	11 149
	Гренландия	4 241	4 241		0
ЕС					
	Исландия	5 050		5 050	4 870
Всего		26 981	8 241	18 740	16 019
Пикша	Фареры	1 769	350	1 419	981
	Гренландия	329	329		0
ЕС					
	Исландия	404		404	294
Всего		2 502	679	1 823	1 275
Палтус	Фареры				
синекорый	Гренландия				
	ЕС				
	Исландия				
Всего		0	0	0	0

1) Стороны сообщают об уловах судов третьих стран в своих зонах.

2) Кроме того, в норвежской экономической зоне судами фарерских островов выловлено 3994 тонн трески и 49 тонн пикши; судами Гренландии – 3990 тонн трески и 165 тонн пикши.

Страна: Российская Федерация

ТАБЛИЦА I
Распределение общих квот трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*)
между Россией, Норвегией и третьими странами, согласно заключенной
договоренности на Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству,
с учетом возможных изменений в течение года. Тонны сырца.

Страна: Россия
Год: 2022
Дата: 11.10.2023
Период: 01.01-31.12.2022

Виды рыб	Общая квота			Перенося		Национальные квоты России
	ИТОГО	Третих стран	Норвегии	России	Передано Норвегией России	
Треска ¹⁾	715 480	98 270	308 605	308 605	6 000	0
Пикша ²⁾	170 532	11 272	79 630	79 630	4 500	0
Мойва ³⁾	69 500	0	41 700	27 800	0	84 130
Палтус синекорый ⁴⁾	23 500	940	11 985	10 575	240	0
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	67 210	6 721	48 391	12 098	0	46 391
					2 000	14 098

1) Включая норвежскую прибрежную треску – 21000 тонн, мурманскую прибрежную треску – 21000 тонн.

Дополнительно по 7000 тонн трески для каждой Стороны может быть изъято в научных и управленческих целях.

2) Дополнительно по 4000 тонн пикши для каждой Стороны может быть изъято в научных и управленческих целях.

3) Дополнительно по 250 тонн мойвы для каждой Стороны может быть изъято в научных и управленческих целях.

4) Дополнительно по 750 тонн палтуса синекорого для каждой Стороны может быть изъято в научных и управленческих целях.

ТАБЛИЦА II Объемы и допустимые приловы при промысле других видов рыб по соглашению между Российской и Норвегией в экономических зонах друг друга. Тонны сырца.

Виды рыб	Объемы России в НЭЗ и в зоне Ян-Майен		Объемы Норвегии в РЭЗ		Примечание:
	тонн	Непр	тонн	Непр	
Треска	200 000		200 000		
Пикша	47 000		47 000		
Мойва	27 800		41 700		
Палтус синекорый	10 335		12 225		
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	14 098		46 391		
Окунь морской (<i>S.mentella</i> , <i>S.norvegi-</i> <i>cus</i>)	2 200 ¹⁾				1) Прилов, ограниченный 20% в каждом отдельном улове
Сайды	12 705 ²⁾				2) Прилов
Зубатки, в том числе зубатка синяя	5 000 ³⁾		2 500 ^{3,1)}		3) Прямой промысел и/или прилов при ярусном промысле – 4100 тонн; прилов при траловом промысле – 900 тонн 3,1) Прямой промысел и прилов них 500 т. зубатки синей
Камбалы, в том числе камбала морская и камбала- ерш				200 ⁴⁾	4) Прямой промысел и прилов
Сельдь атлантическо- скандинавская	77 819 ⁵⁾				5) в НЭЗ севернее 62°С.Ш. и в зоне Ян-Майена
					6) В определенном ограниченном районе в НЭЗ и зоне Ян-Майена за пределами 12-минутной зоны
Пугассу (<i>Micromesistius</i> <i>poutassou</i>)	13 102 ⁶⁾				7) Неквотируемые виды, облавливаемые как прилов при промысле квотируемых видов
Креветка северная			4 650		
Другие виды	2 500 ⁷⁾		500 ⁷⁾		
Гренландельнь			7000 особ. ⁸⁾		8) Добыча в Восточных льдах

ТАБЛИЦА III
Общая квота трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*),
имеющаяся в распоряжении национального флота, и изъятие этой квоты. Тонны сырца.

Страна: Россия

Год:

2022

Дата:

11.10.2023

Период:

01.01.-31.12.2022

Виды рыб	Нац.квота	Квоты для науки и управления	Переносы		Окончательная нац. квота (включая научную и переносы)	Итоговый вылов ³⁾
			Перенесено из квоты 3-х стран 2)	Перенесено из квоты других лет 1,2)		
Треска	302 605	7 000	III	IV	V=I+II+III+ (-)IV	VI
			3 118	26534,5	339 258	333697,00
Пикша	75 130	4 000	231	2522	81 883	82364
Мойва	27 800	250	0	0	28050	22649
Палтус синекорый	10 335	750	0	0	11085	11747
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	15 198	0	0	0	15 198	19554

1) Смотри Таблицу VI.

2) Данная колонка может включать в себя как отрицательные, так и положительные величины.

3) Включая научный вылов.

ТАБЛИЦА IV ВЫЛОВ СУДАМИ СТРАНЫ ФЛАГА В РАЙОНАХ ИКЕС 1, 2а, 2б, ВКЛЮЧАЯ
НАУЧНЫЙ ВЫЛОВ. ТОННЫ СЫРЦА.

2022

ДАТА: 11.10.2023

ПЕРИОД: 01.01-31.12.2022 г.

ВИДЫ:	ПРОМЫСЛОВЫЕ РАЙОНЫ ИКЕС:			ОБЩИЙ ВЫЛОВ В Р-АХ	В Т.Ч. НАУЧНЫЙ ВЫЛОВ			В Т.Ч. ОБЩИЙ ВЫЛОВ В НЭЗ
	1	2а	2б		ИКЕС 1 и 2	1	2а	
ТРЕСКА	150856	46940	135901	333697	10			73763
ПИКША	59799	10812	11753	82364	11			11671
МОЙВА	19049		3600	22649	0,403			22645
ПАЛТУС СИНЕКОРЫЙ	494	741	10512	11747	0,214			1267
ОКУНЬ МОРСКОЙ (<i>S.mentella</i> , <i>S.norvegicus</i>)	645	9379	9530	19554	1			9545
САЙДА	2227	11317	73	13617	0,311			11387
ЗУБАТКИ И ЗУБАТКА СИНЯЯ	7424	1100	8533	17057	1			3960
КАМБАЛА МОРСКАЯ И КАМБАЛА ЕРШ	12855	19	3034	15908	9			1232
КРЕВЕТКА СЕВЕРНАЯ	3809	0	0	3809	1			
СЕЛЬДЬ АТЛАНТИЧЕСКО-СКАНДИНАВСКАЯ		76719		76719	0,12			64706
СКУМБРИЯ		92973		92973				
ПУТАССУ (<i>Micromesistius poutassou</i>)	0	18137	0	18137				1355
ПРОЧИЕ				0				
ТЮЛЕННИ (особ.):				0				
Гренл. тюлень				0				
Тюлень-хохлач				0				
				0				

ТАБЛИЦА V

Квоты третьих стран в экономических зонах сторон и вылов этих квот. тонн сырца

Страна: Россия

Год: 2022

Дата: 11.10.2023

Период: 01.01.-31.12.2022

Виды рыбы	Третья страна	Квота, переданная третьим странам			Вылов третьих стран в экономической зоне стороны 1,2)
		Первоначальная квота третьих стран в экономической зоне стороны	Объем разрешенной квоты для третьих стран, переданной из РЭЗ в НЭЗ	Окончательная квота третьих стран в экономической зоне стороны	
Треска	Фареры	15 356	4 000	11 356	11 633
	Гренландия	3 691	0	3 691	0
	ЕС	0	0	0	0
	Испания	0	0	0	0
Всего		19 047	4 000	15 047	11 633
Пикша	Фареры	1 343	350	993	995
	Гренландия	250	0	250	0
	ЕС	0	0	0	0
	Испания	404	0	404	0
Всего		1 997	350	1 647	995
Синекорый	Фареры	0			
	Гренландия	0			
	ЕС				
	Испания	0			
Всего		0	0	0	0

1) Стороны сообщают об уловах судов третьих стран в своих зонах.

2) Кроме того, в норвежской экономической зоне судами Фарерских островов выловлено 3605,386 тонн трески и 25,801 тонн пикши, судами Гренландии 1045,854 тонны трески и 24,39 тонн пикши.

ТАБЛИЦА VI

Использование Россией и Норвегией возможности переноса частей национальных квот трески и пикши из года в год, начиная с 2015 года, *в тоннах сырца

Страна: Россия

Год: 2022

Дата: 11.10.2023

Период 01.01-31.12.2022

Год	Виды рыб	Квоты	Россия	Норвегия
2015	ТРЕСКА	Квоты 2015 года ¹⁾	382 240,0	394 240
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	38 224,0	39 424
		Перенесено с 2016 года	-12 401,0 ⁽⁵⁾	5 270
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	369 839,0	399 510
		Квоты 2015 года ⁴⁾	95 894,0	104 894
	ПИКША	Разрешенная доля для переноса ²⁾	9 589,0	10 489
		Перенесено с 2016 года	-9 478,0 ⁽⁵⁾	-10 489
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	86 416,0	94 405
		Квоты 2016 года ¹⁾	382 240,0	394 240
		Остаток за 2015 год	12 401,0	-5 270
2016	ТРЕСКА	Разрешенная доля для переноса ²⁾	38 224,0	39 424
		Перенесено с 2015 года	12 401,0	-5 270
		Перенесено с 2017 года	-6 494,0 ⁽⁵⁾	-2 096
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	388 147,0	386 874
	ПИКША	Квоты 2016 года	105 700,0	114 700
		Остаток за 2015 год	9 478,0	16 872
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	10 570,0	11 470
		Перенесено с 2015 года	9 478,0	10 489
		Перенесено с 2017 года	-2 968,0 ⁽⁵⁾	-11 470
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	112 210,0	113 719
2017	ТРЕСКА	Квоты 2017 года ¹⁾	380 523,0	392 523
		Остаток за 2016 год	6 494,0	2 096
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	38 052,0	39 252
		Перенесено с 2016 года	6 494,0	2 096
		Перенесено с 2018 года	-846,4 ⁽⁵⁾	212
	ПИКША	Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	386 170,6	394 831
		Квоты 2017 года	100 564,0	109 564
		Остаток за 2016 год	2 968,0	23 985
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	10 056,0	10 956
		Перенесено с 2016 года	2 968,0	11 470
2018	ТРЕСКА	Перенесено с 2018 года	-1 072,6 ⁽⁵⁾	-10 956
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	102 459,4	110 078
		Квоты 2018 года ¹⁾	331 159,0	343 159
		Остаток за 2017 год	846,4	-212
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	33 116,0	34 316
	ПИКША	Перенесено с 2017 года	846,4	-212
		Перенесено с 2019 года	-630,8 ⁽⁵⁾	17 644
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	331 374,6	360 591
		Квоты 2018 года	86 230,0	95 230
		Остаток за 2017 год	1 072,6	14 872

	ТРЕСКА	Квоты 2019 года ¹⁾	309 697,0		321 697
		Остаток за 2018 год	692,4		-17 644
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	30 970,0		32 170
		Перенесено с 2018 года	630,8		-17 644
		Перенесено с 2020 года	-515,6 ⁽⁵⁾		10 101
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	309 812,2		314 154
	ПИКША	Квоты 2019 года	72 080,0		81 080
		Остаток за 2018 год	1 214,6		18 489
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	7 208,0		8 108
		Перенесено с 2018 года	937,8		9 523
		Перенесено с 2020 года	-897,6 ⁽⁵⁾		-2 104
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	72 120,2		88 499
2020	ТРЕСКА	Квоты 2020 года 1)	315 277,0		327 277
		Остаток за 2019 год	515,6		-10 101
		Разрешенная доля для переноса 2)	31 528,0		32 728
		Перенесено с 2019 года	515,6		-10 101
		Перенесено с 2021 года	-10 707,6 ⁽⁵⁾		-2 273
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год 3)	305 085,0		314 903
	ПИКША	Квоты 2020 года	92 159,0		101 159
		Остаток за 2019 год	897,6		2 104
		Разрешенная доля для переноса 2)	9 216,0		10 116
		Перенесено с 2019 года	897,6		2 104
		Перенесено с 2021 года	-8 202,6 ⁽⁵⁾		-10 116
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год 3)	84 854,0		93 147
2021	ТРЕСКА	Квоты 2021 года ¹⁾	378 635,0		390 635
		Остаток за 2020 год	10 523,0		2 273
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	56 795,3		58 595
		Перенесено с 2020 года	10 707,6		2 273
		Перенесено с 2022 года	-56 795,0 ⁽⁵⁾		-48 822
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	332 547,6		344 086
	ПИКША	Квоты 2021 года	100 348,0		109 348
		Остаток за 2020 год	8 098,3		21 725
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	10 035,0		10 935
		Перенесено с 2020 года	8 202,6		10 116
		Перенесено с 2022 года	-10 035,0 ⁽⁵⁾		-10 935
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	98 515,6		108 529
2022	ТРЕСКА	Квоты 2022 года ¹⁾	302 605,0		314 605
		Остаток за 2021 год	59 409,0		48 822
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	30 261,0		31 461
		Перенесено с 2021 года	56 795,0		48 822
		Перенесено с 2023 года	-30 260,5 ⁽⁵⁾		-29 273
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	329 139,5		334 154
	ПИКША	Квоты 2022 года	75 130,0		84 130
		Остаток за 2021 год	15 855,0		26 418
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	7 513,0		8 413
		Перенесено с 2021 года	10 035,0		10 935
		Перенесено с 2023 года	-7 513,0 ⁽⁵⁾		-8 413
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	77 652,0		86 652

2023	ТРЕСКА	Квоты 2023 года ¹⁾	241 782,0		253 782,0
		Остаток за 2022 год	35 786,0		29 273,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	24 178,0		25 378,0
		Перенесено с 2022 года	30 260,5		29 273,0
		Перенесено с 2024 года			
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	272 042,5		283 055,0
	ПИКША	Квоты 2023 года ⁴⁾	71 177,0		80 177,0
		Остаток за 2022 год	7 701,0		12 526,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	7 118,0		8 018,0
		Перенесено с 2022 года	7 513,0		8 413,0
		Перенесено с 2024 года			
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	78 690,0		88 590,0

* Данная Таблица дополняется ежегодно в ходе очередных сессий СРНК на следующий год.

¹⁾ Включая норвежскую прибрежную и мурманскую прибрежную треску, но без учета научных квот, переносов из квот третьих стран и переносов из года в год (См. Колонку I Таблицы III настоящего Приложения).

²⁾ Смотри пункт 5.1. Протокола 45-й сессии СРНК.

³⁾ Смотри Таблицу III настоящего Приложения Колонки I +/- IV

⁴⁾ Без учета научных квот, переносов квот третьих стран и переносов из года в год (См. Колонку I Таблицы III настоящего Приложения).

⁵⁾ Не требует внесения изменений в правовые акты по распределению национальных квот.

Страна: Норвегия

ТАБЛИЦА I

Распределение общих квот трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*)
между Россией, Норвегией и третьими странами, согласно заключенной
договоренности на Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству,
с учетом возможных изменений в течение года. Тонны сырца.

Страна: **Норвегия**

Год: **2021**

Дата: **01.10.2023**

Период: **01.01-31.12.2021**

Виды рыб	Общая квота			Переносы	Национальные квоты
	ИТОГО	Третьих стран	Норвегии	России	
Треска ¹⁾	892 600	123 330	384 635	384 635	6 000
Пикша ²⁾	224 537	14 841	104 848	104 848	4 500
Мойва					
Палтус синекорый ³⁾	25 500	1 020	13 005	11 475	
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	66 158	6 616	47 634	11 908	2 000
					45 634
					13 908

1) Включая норвежскую прибрежную треску - 21000 тонн, и мурманскую прибрежную треску - 21000 тонн

Дополнительно до 14 000 тонн, по 7000 тонн для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях

2) Дополнительно до 8 000 тонн, по 4000 тонн для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях

3) Дополнительно до 1 500 тонн, по 750 тонн для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях

ТАБЛИЦА II

Объемы и допустимые приловы при
промышленном и других видах рыб по соглашению между Россией и
Норвегией в экономических зонах друг друга. Тонны сырца.

Страна: Норвегия

Год: 2021

Дата: 01.10.2023

Период: 01.01-31.12.21

Виды рыб	Объемы России в НЭЗ и в зоне Ян-Майен		Объемы Норвегии в РЭЗ		Примечание:
	тонн	Непр	тонн	Непр	
Треска	200 000		200 000		
Пикша	47 000		47 000		
Мойва	0		0		
Палтус синекорый	11 475		13 005		
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	13 908		45 634		
Окунь морской (<i>S.norvegicus</i> , <i>S.mentella</i>)	2 200 1)				1) Прилов, ограниченный 20% в каждом отдельном улове
Сайдра	12 100 2)				2) Прилов
Зубатки, в том числе зубатка синяя	5 000 3)		2 500 4)		3) Прилов при траловом промысле - 900 тонн, при ярусном промысле - 4100 тонн; 4) Прямой промысел и прилов, из них 500 т зубатки синей
Камбалы, в том числе камбала морская и камбалашерш				200 5)	5) Прямой промысел и прилов
Сельдь атлантическо- скандинавская	83 462 6)				6) В НЭЗ севернее 62°С.Ш. и в зоне Ян-Майена
Путассу (<i>Micromesistius</i> <i>poutassou</i>)	16 173 7)				7) В определенном ограниченном районе в НЭЗ и зоне Ян-Майена за пределами 12-мильной зоны
Креветка северная			4 650		
Другие виды	2 500 8)		500 8)		8) Неквотируемые виды, облавливаемые как прилов при промысле квотируемых видов
Гренл.толень			7000 особ. 9)		9) Добыча в Восточных льдах

ТАБЛИЦА III

Общая квота трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*), имеющаяся в распоряжении национального флота, и изъятие этой квоты. Тонны сырца.

Страна: Норвегия

Год: 2021

Дата: 01.10.2023

Период 01.01.-31.12.21

Виды рыб	Нациквота	Квоты для науки и управления	Переносы		Окончательная нац. квота (включая научную и переносы)	Итоговый вылов ³⁾
			Перенесено из квоты 3-х стран 2)	Перенесено из квоты других лет 1,2)		
Треска	390 635	7 000	III	IV	V= I+II+III+ (-) IV	VI
Пикша	109 348	4 000	3 913	-46 549	384 125	384 125
Мойва				-819	116 442	100 959
Палтус синекорый	13 005	750			13 755	14 008
Окунь морской (<i>S.mentella</i>) ⁴⁾	43 534				43 534	43 631

1) Смотри Таблицу VI 2022.

2) Данные колонки могут включать в себя как отрицательные, так и положительные величины.

3) Включая научный вылов.

ТАБЛИЦА IV

**ВЫЛОВ СУДАМИ СТРАНЫ ФЛАГА В РАЙОНАХ ИКЕС 1, 2а, 2б,
ВКЛЮЧАЯ НАУЧНЫЙ ВЫЛОВ. ТОННЫ СЫРЦА.**

СТРАНА: Норвегия

ГОД: 2021

ДАТА: 01.10.2023

ПЕРИОД: 01.01-31.12.2021 г.

	ПРОМЫСЛОВЫЕ РАЙОНЫ ИКЕС:			ОБЩИЙ ВЫЛОВ В Р-АХ ИКЕС 1 и 2	В Т.Ч. НАУЧНЫЙ ВЫЛОВ В Р-АХ ИКЕС			В Т.Ч. ОБЩИЙ ВЫЛОВ В РЭЗ
	1	2а	2б		1	2а	2б	
ВИДЫ:	1	2а	2б					
ТРЕСКА	86 608	221 892	75 626	384 125	95	454	99	8 448
ПИКША	29 274	51 898	19 787	100 959	6	30	27	3 372
МОЙВА				0				
ПАЛТУС СИНЕКОРЫЙ	1 617	9 647	2 744	14 008		1		23
ОКУНЬ МОРСКОЙ (<i>S.mentella</i> , <i>S.norvegicus</i>)	1 745	42 761	6 998	51 504		3	1	
САЙДА	33 658	133 319	4 725	171 701	4	31	4	
ЗУБАТКИ И ЗУБАТКА СИНЯЯ	3 608	3 123	4 275	11 005				800
КАМБАЛА МОРСКАЯ И КАМБАЛА ЕРШ	17	24	10	51				
КРЕВЕТКА СЕВЕРНАЯ	26 627	828	2 435	29 890				378
СЕЛЬДЬ		489 668		489 668		508		
СКУМБРИЯ		256 254		256 254		221		
ПУТАССУ (<i>Micromesistius</i> <i>poutassou</i>)		7 918		7 918		1		
ПРОЧИЕ								35
ТЮЛЕНИ (особ.)¹⁾								
Гренл. тюлень	5 084	10		5 094		10		5 084
Тюлень-хохлач		16		16		16		

1) Добыча в Восточных льдах указана под ИКЕС1.

Добыча в Западных льдах указана под ИКЕС 2а. Включает добычу в районе ИКЕС 14б

ТАБЛИЦА V

Квоты третьих стран в экономических зонах сторон и вылов этих квот. Тонн сырца

Страна: Норвегия

Год: 2021

Дата: 01.10.2023

Период: 01.01.-31.12.21

Виды рыбы	Третья страна	Квота, переданная третьим странам			Вылов третьих стран в экономической зоне стороны
		Первоначальная квота третьих стран в экономической зоне стороны	Объем разрешенной квоты для третьих стран, переданной из РЭЗ в НЭЗ	Окончательная квота третьих стран в экономической зоне стороны	
	I	II	III=+(-)II	IV	
Треска	Фареры	4 945	4 000	8 945	8 926
	Гренландия	4 000	4 142	8 142	8 238
	ЕС	10 274		10 274	10 284
	Испания	4 040		4 040	4 002
Всего		23 259	8 142	31 401	31 450
Пикша	Фареры	1 100	350	1 450	881
	Гренландия	900	329	1 229	1 100
	ЕС	500		500	343
	Испания				219
Всего		2 500	679	3 179	2 543
Палтус	Фареры				
синекорый	Гренландия				
	ЕС	50		50	87
	Испания				
Всего		50	0	50	87
Окунь	Фареры				
морской	Гренландия				
	ЕС				
	Испания				
Всего		1 500		1 500	1 330
				1 500	1 330

1) Стороны сообщают об уловах судов третьих стран в своих зонах.

Страна: Норвегия

ТАБЛИЦА 1

Распределение общих квот трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*)
между Россией, Норвегией и третьими странами, согласно заключенной
договоренности на Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству,
с учетом возможных изменений в течение года. Тонны сырца.

Страна:

2022

01.10.2023

Год:

01.01-31.12.2022

Дата:

Период:

Норвегия

Виды рыб	Общая квота			Переносы	Национальные квоты
	ИТОГО	Третийх стран	Доля квоты Норвегии России		
Треска ¹⁾	715 480	98 270	308 605	308 605	6 000
Пикша ²⁾	170 532	11 272	79 630	79 630	4 500
Мойва ³⁾	69 500		41 700	27 800	
Палтус синекорый ⁴⁾	23 500	940	11 985	10 575	240
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	67 210	6 721	48 391	12 908	2 000
					46 391
					14 098

1) Включая норвежскую прибрежную треску - 21000 тонн, и мурманскую прибрежную треску - 21000 тонн

Дополнительно до 14 000 тонн, по 7000 тонн для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях

2) Дополнительно до 8 000 тонн, по 4000 тонн для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях

3) Дополнительно до 500 тонн, по 250 тонн для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях

3) Дополнительно до 1 500 тонн, по 750 тонн для каждой Стороны может быть изъято в научных и управлеченческих целях

ТАБЛИЦА II

Объемы и допустимые приловы при промысле других видов рыб по соглашению между Россией и Норвегией в экономических зонах друг друга. Тонны сырца.

Страна: Норвегия**Год:** 2022**Дата:** 01.10.2023**Период:** 01.01-31.12.22

Виды рыб	Объемы России в НЭЗ и в зоне Ян-Майен		Объемы Норвегии в РЭЗ		Примечание:
	тонн	Непр	тонн	Непр	
Треска	200	000	200	000	
Пикша	47	000	47	000	
Мойва	27	800	41	700	
Палтус синекорый	10	335	12	225	
Окунь морской (<i>S.mentella</i>)	14	098	46	391	
Окунь морской (<i>S.norvegicus</i> , <i>S.mentella</i>)	2	200 ¹⁾			1) Прилов, ограниченный 20% в каждом отдельном улове
Сайда	12	705 ²⁾			2) Прилов
Зубатки, в том числе зубатка синяя	5	000 ³⁾	2	500 ⁴⁾	3) Прилов при траповым промысле - 900 тонн, при ярусном промысле - 4100 тонн; 4) Прямой промысел и прилов, из них 500 т зубатки синей
Камбалы, в том числе камбала морская и камбало- ерш				200 ⁵⁾	5) Прямой промысел и прилов
Сельдь атлантическо- скандинавская	77	819 ⁶⁾			6) в НЭЗ севернее 62°С.Ш. и в зоне Ян-Майена
Путассу (<i>Micromesistius poutassou</i>)	13	102 ⁷⁾			7) В определенном ограниченном районе в НЭЗ и зоне Ян-Майена за пределами 12- мильной зоны
Креветка северная			4	650	
Другие виды	2	500 ⁸⁾	500	8)	8) Неквотируемые виды, облагаемые как прилов при промысле квотируемых видов
Гренл.пюльень			7000	особ. ⁹⁾	9) Добыча в Восточных льдах

ТАБЛИЦА III

Общая квота трески, пикши, мойвы, палтуса и морского окуня (*S.mentella*), имеющаяся в распоряжении национального флота, и изъятие этой квоты. Тонны сырца.

Страна: Норвегия

Год: 2022

Дата: 01.10.2023

Период 01.01.-31.12.22

Виды рыб	Нац.квота	Квоты для науки и управления	Переносы		Окончательная нац.квота (включая научную и переносы)	Итоговый вылов ³⁾
			Перенесено из квоты 3-х стран ²⁾	Перенесено из квоты других лет ^{1,2)}		
	I	II	III	IV	V=+ + + (-) V	VI
Треска	314 605	7 000	14 862	19 549	356 016	356 016
Пикша	84 130	4 000	2 571	2 522	93 223	89 110
Мойва	41 700	250			41 950	42 350
Палтус синекорый	12 225	750			12 975	13 800
Окунь морской (<i>S.mentella</i>) ⁴⁾	44 291				44 291	40 704

1) Смотри Таблицу VI.

2) Данные колонки могут включать в себя как отрицательные, так и положительные величины.
3) Включая научный вылов.

4) Скорректирована на 1100 тонн *S. mentella*, переданных российской Стороне, согласно приложению 6 Протокола, и на 1000 тонн *S. mentella* ЕС. Прилов *S. mentella* не включен

ТАБЛИЦА IV

**ВЫЛОВ СУДАМИ СТРАНЫ ФЛАГА В РАЙОНАХ ИКЕС 1, 2а, 2б,
ВКЛЮЧАЯ НАУЧНЫЙ ВЫЛОВ. ТОННЫ СЫРЦА.**

СТРАНА: Норвегия

ГОД: 2022

ДАТА: 01.10.2023

ПЕРИОД: 01.01-31.12.2022

	ПРОМЫСЛОВЫЕ РАЙОНЫ ИКЕС:			ОБЩИЙ ВЫЛОВ В Р-АХ ИКЕС 1 и 2	В Т.Ч. НАУЧНЫЙ ВЫЛОВ В Р-АХ ИКЕС			В Т.Ч. ОБЩИЙ ВЫЛОВ В РЭЗ
	1	2а	2б		1	2а	2б	
ВИДЫ:	1	2а	2б					
ТРЕСКА	67 914	229 830	58 272	356 016	92	454	131	1 961
ПИКША	22 039	51 702	15 369	89 110	8	21		2 673
МОИВА	33 020	9 330		42 350				
ПАЛТУС СИНЕКОРЫЙ	1 151	9 814	2 835	13 800				1
ОКУНЬ МОРСКОЙ (<i>S.mentella</i> , <i>S.norvegicus</i>)	2 077	33 524	12 703	48 304		2		
САЙДА	30 269	152 448	8 564	191 281	3	25		
ЗУБАТКИ И ЗУБАТКА СИНЯЯ	1 664	2 435	4 120	8 219				169
КАМБАЛА МОРСКАЯ И КАМБАЛА ЕРШ	34	25	103	162				
КРЕВЕТКА СЕВЕРНАЯ	30 411	665	4 214	35 290				
СЕЛЬДЬ		445 986		445 986		696		
СКУМБРИЯ		198 766		198 766		466		
ПУТАССУ (<i>Micromesistius</i> <i>poutassou</i>)		12 326		12 326				
ПРОЧИЕ								11
ТЮЛЕННИ (особ.)"								
Гренл. тюлень		1 421		1 421		4		
Тюлень-хохлач		14		14		14		

1) Добыча в Восточных льдах указана под ИКЕС1.

Добыча в Западных льдах указана под ИКЕС 2а. Включает добычу в районе ИКЕС 14б

ТАБЛИЦА V

Квоты третьих стран в экономических зонах сторон и вылов этих квот. Тонн сырца

Страна: Норвегия

Год: 2022

Дата: 01.10.2023

Период: 01.01.-31.12.22

Виды рыбы	Третья страна	Квота, переданная третьим странам			Вылов третьих стран в экономической зоне стороны 1)
		Первоначальная квота третьих стран в экономической зоне стороны	Объем разрешенной квоты для третьих стран, переданной из РЭЗ в НЭЗ	Окончательная квота третьих стран в экономической зоне стороны	
	I	II	III=I+(-)II	IV	
Треска	Фареры	4 945	3 790	8 735	8 563
	Гренландия	4 000	3 691	7 691	7 069
	ЕС	10 259		10 259	10 656
	Великобритания	500		500	501
	Испания	6 438		6 438	6 137
Всего		26 142	7 481	33 623	32 926
Пикша	Фареры	1 100	200	1 300	1 008
	Гренландия	750	250	1 000	771
	ЕС	450		450	448
	Великобритания				
	Испания				340
Всего		2 300	450	2 750	2 567
Палтус	Фареры				
синекорый	Гренландия				
	ЕС	100		100	121
	Великобритания				
	Испания				
Всего		100		100	121
Окунь	Фареры				
морской	Гренландия				
	ЕС	1 500		1 500	1 402
	Великобритания				
	Испания				
Всего		1 500		1 500	1 402

1) Стороны сообщают об уловах судов третьих стран в своих зонах.

ТАБЛИЦА VI

Использование Россией и Норвегией возможности переноса частей национальных квот трески и пикши из года в год, начиная с 2015 года, *в тоннах сырца

Страна: Норвегия

Год: 2022

Дата: 01.10.2023

Период 01.01-31.12.22

Год	Виды рыб	Квоты	Россия		Норвегия
2015	ТРЕСКА	Квоты 2015 года ¹⁾	382 240,0		394 240,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	38 224,0		39 424,0
		Перенесено с 2016 года	-12 401,0	⁵⁾	5 270,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	369 839,0		399 510,0
	ПИКША	Квоты 2015 года ⁴⁾	95 894,0		104 894,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	9 589,0		10 489,0
		Перенесено с 2016 года	-9 478,0	⁵⁾	-10 489,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	86 416,0		94 405,0
2016	ТРЕСКА	Квоты 2016 года ¹⁾	382 240,0		394 240,0
		Остаток за 2015 год	12 401,0		-5 270,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	38 224,0		39 424,0
		Перенесено с 2015 года	12 401,0		-5 270,0
		Перенесено с 2017 года	-6 494,0	⁵⁾	-2 096,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	388 147,0		386 874,0
	ПИКША	Квоты 2016 года ⁴⁾	105 700,0		114 700,0
		Остаток за 2015 год	9 478,0		16 872,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	10 570,0		11 470,0
		Перенесено с 2015 года	9 478,0		10 489,0
		Перенесено с 2017 года	-2 968,0	⁵⁾	-11 470,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	112 210,0		113 719,0
2017	ТРЕСКА	Квоты 2017 года ¹⁾	380 523,0		392 523,0
		Остаток за 2016 год	6 494,0		2 096,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	38 052,0		39 252,0
		Перенесено с 2016 года	6 494,0		2 096,0
		Перенесено с 2018 года	-846,4	⁵⁾	212,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	386 170,6		394 831,0
	ПИКША	Квоты 2017 года ⁴⁾	100 564,0		109 564,0
		Остаток за 2016 год	2 968,0		23 985,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	10 056,0		10 956,0
		Перенесено с 2016 года	2 968,0		11 470,0
		Перенесено с 2018 года	-1 072,6	⁵⁾	-10 956,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	102 459,4		110 078,0
2018	ТРЕСКА	Квоты 2018 года ¹⁾	331 159,0		343 159,0
		Остаток за 2017 год	846,4		-212,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	33 116,0		34 316,0
		Перенесено с 2017 года	846,4		-212,0
		Перенесено с 2019 года	-630,8	⁵⁾	17 644,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	331 374,6		360 591,0
	ПИКША	Квоты 2018 года ⁴⁾	86 230,0		95 230,0
		Остаток за 2017 год	1 072,6		14 872,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	8 623,0		9 523,0
		Перенесено с 2017 года	1 072,6		10 956,0
		Перенесено с 2019 года	-937,8	⁵⁾	-9 523,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	86 364,8		96 663,0

2019	ТРЕСКА	Квоты 2019 года ¹⁾	309 697,0	321 697,0
		Остаток за 2018 год	692,4	-17 644,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	30 970,0	32 170,0
		Перенесено с 2018 года	630,8	-17 644,0
		Перенесено с 2020 года	-515,6 ⁵⁾	10 101,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	309 812,2	314 154,0
	ПИКША	Квоты 2019 года ⁴⁾	72 080,0	81 080,0
		Остаток за 2018 год	1 214,6	18 489,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	7 208,0	8 108,0
		Перенесено с 2018 года	937,8	9 523,0
		Перенесено с 2020 года	-897,6 ⁵⁾	-2 104,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	72 120,2	88 499,0
2020	ТРЕСКА	Квоты 2020 года ¹⁾	315 277,0	327 277,0
		Остаток за 2019 год	515,6	-10 101,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	31 528,0	32 728,0
		Перенесено с 2019 года	515,6	-10 101,0
		Перенесено с 2021 года	-10 707,6	-2 273,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	305 085,0	314 903,0
	ПИКША	Квоты 2020 года ⁴⁾	92 159,0	101 159,0
		Остаток за 2019 год	897,6	2 104,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	9 216,0	10 116,0
		Перенесено с 2019 года	897,6	2 104,0
		Перенесено с 2021 года	-8 202,6	-10 116,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	84 854,0	93 147,0
2021	ТРЕСКА	Квоты 2021 года ¹⁾	378 635,0	390 635,0
		Остаток за 2020 год	10 523,0	2 273,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	56 795,3	58 595,0
		Перенесено с 2020 года	10 707,6	2 273,0
		Перенесено с 2022 года	-56 795,0	-48 822,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	332 547,6	344 086,0
	ПИКША	Квоты 2021 года ⁴⁾	100 348,0	109 348,0
		Остаток за 2020 год	8 098,3	21 725,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	10 035,0	10 935,0
		Перенесено с 2020 года	8 202,6	10 116,0
		Перенесено с 2022 года	-10 035,0	-10 935,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	98 515,6	108 529,0
2022	ТРЕСКА	Квоты 2022 года ¹⁾	302 605,0	314 605,0
		Остаток за 2021 год	59 409,0	48 822,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	30 261,0	31 461,0
		Перенесено с 2021 года	56 795,0	48 822,0
		Перенесено с 2023 года	-30 260,5	-29 273,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	329 139,5	334 154,0
	ПИКША	Квоты 2022 года ⁴⁾	75 130,0	84 130,0
		Остаток за 2021 год	15 855,0	26 418,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	7 513,0	8 413,0
		Перенесено с 2021 года	10 035,0	10 935,0
		Перенесено с 2023 года	-7 513,0	-8 413,0
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	77 652,0	86 652,0

2023	ТРЕСКА	Квоты 2023 года ¹⁾	241 782,0	253 782,0
		Остаток за 2022 год	35 786,0	29 273,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	24 178,0	25 378,0
		Перенесено с 2022 года	30 260,5	29 273,0
		Перенесено с 2024 года		
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	272 042,5	283 055,0
	ПИКША	Квоты 2023 года ⁴⁾	71 177,0	80 177,0
		Остаток за 2022 год	7 701,0	12 526,0
		Разрешенная доля для переноса ²⁾	7 118,0	8 018,0
		Перенесено с 2022 года	7 513,0	8 413,0
		Перенесено с 2024 года		
		Национальные квоты с учетом переноса из года в год ³⁾	78 690,0	88 590,0

* Данная Таблица дополняется ежегодно в ходе очередных сессий СРНК на следующий год.

¹⁾ Включая норвежскую прибрежную и мурманскую прибрежную треску, но без учета научных квот, переносов из квот третьих стран и переносов из года в год (См. Колонку I Таблицы III настоящего Приложения).

²⁾ Смотри пункт 5.1. Протокола 45-й сессии СРНК.

³⁾ Смотри Таблицу III настоящего Приложения Колонки I +/- IV

⁴⁾ Без учета научных квот, переносов квот третьих стран и переносов из года в год (См. Колонку I Таблицы III настоящего Приложения).

⁵⁾ Не требует внесения изменений в правовые акты по распределению национальных квот.

ПРИЛОЖЕНИЕ 14

Российско-Норвежский временный упрощенный порядок выдачи разрешений рыболовным судам друг друга

Компетентные рыболовные власти Российской Федерации и Королевства Норвегия в лице Федерального агентства по рыболовству и Министерства торговли, промышленности и рыболовства Королевства Норвегия, именуемые в дальнейшем Сторонами, договорились о нижеследующем:

1. Принять Временный упрощенный порядок выдачи разрешений для российских и норвежских судов (далее – Порядок), обеспечивающий предоставление доступа рыболовным судам Сторон к рыбным ресурсам в своих экономических зонах и рыболовной зоне острова Ян-Майен (именуемых далее зонами Сторон).

2. Каждая из Сторон в пределах квот вылова, установленных для рыболовных судов друг друга, предоставляет им доступ к рыбным ресурсам в зонах Сторон.

3. Для предоставления такого доступа Стороны направляют друг другу телекоммуникационным способом или электронной почтой Список рыболовных и вспомогательных судов, которые намерены вести промысел в зонах Сторон (далее – Список). Список составляется в соответствии с форматом, указанным в приложении к данному Порядку (Приложение 1). Сторона, получившая такой Список, одобряет его и подтверждает это другой Стороне.

Одобренный Список является документом, разрешающим судам одной Стороны доступ для работы в зоне другой Стороны. Таким образом, вошедшим в Список судам одной Стороны, при работе в зоне другой Стороны, не требуется наличие на борту каких-либо разрешительных документов.

4. Список должен содержать следующую информацию по каждому судну:

- название, номер IMO, международный радиопозывной сигнал, государство флага, владелец судна, имя и фамилия капитана судна;
- тип, длина, тоннаж судна и мощность его главного двигателя;
- наличие технических средств контроля, обеспечивающих постоянную автоматическую передачу информации о местонахождении судна;
- орудия лова;
- районы промысла;
- добываемые виды живых морских ресурсов с указанием квоты по каждому виду;
- в отношении российских и норвежских рыболовных судов в Списке указываются общие объемы вылова видов водных биоресурсов,

выделяемые Сторонами для промысла в исключительных экономических зонах друг друга, без разделения их на каждое отдельное судно. Объемы вылова указаны в Приложениях 5 и 6 к протоколу сессии СРНК.

5. При необходимости внесения изменений в Список, Стороны действуют в соответствии с процедурой, описанной в пункте 3 настоящего Порядка.

6. Стороны заблаговременно уведомляют друг друга о должностных лицах, уполномоченных подписывать Списки.

Контактные реквизиты для осуществления взаимодействия Сторон:

Баренцево-Беломорское территориальное управление Федерального агентства по рыболовству:

факс: +7 8152 798 126

e-mail: murmansk@bbtu.ru

Директорат рыболовства Норвегии:

факс: +47 55 23 80 90

e-mail: postmottak@fiskeridir.no

7. Настоящий Порядок не распространяется на научно-исследовательские суда.

Настоящий Порядок заменяет Порядок, подписанный 9 октября 2015 года в г. Астрахань, и вступает в силу со дня его подписания.

Настоящий Порядок будет оставаться в силе до того, как одна из Сторон не менее чем за три месяца уведомит другую Сторону о прекращении его действия.

Совершено в г. Олесунд 18 октября 2018 года в двух экземплярах, каждый на русском и норвежском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Представитель Российской Федерации в Смешанной Российско-Норвежской комиссии по рыболовству



И.В. Шестаков

Представитель Королевства Норвегия в Смешанной Российской-Норвежской комиссии по рыболовству



А. Беньяминсен

Upnoromite 1

Список судов страна флага, намеревающихся вести промысел в исключительной экономической зоне другой страны (List of vessels of the Flag State, intending to fish in other Party's Exclusive Economic Zone)

ПРИЛОЖЕНИЕ 15

FANGSTDAGBOK	
Uttatt av FISKERIDIREKTØREN	
Fangstdagbok nr.	Side nr.

FANGSTDAGBOK	
Fartøy	Navn
	Fylke
	Nummer
	Komm.
Redskap	Type
	Materiale
	Maske vifte
Landing	Salgsdag
	Seddel nr.

FANGST SKAL OPPGIS I KG RUND (LEVENDE) VEKT

Hal/ kast nr.	N/ S	Posisjon	Starttidspunkt hal/kast			Varighet			Reke PRA	Torsk COD	Sei POK	Hysse HAD	Annet:	Annet:	Annet:	Annet:
			Grad	Min.	Ø/V	Grad	Min.	Time								
1	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Satt	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Hiv	N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lokasjon med mest fangst i dag			Antall hal/ kast i dag			Sum varighet i dag			Dagens eller denne sidens fangst:							
Område	Lokasjon								Dagens utkast	+						
Merknader:																

Skipperens underskrift:

Rapportering	Posisjon				Dag	Time	Min.
	N/S	Grad	Min.	Ø/V			

Type:.....

Type:.....

Type:.....

Type:.....

/ _____
(регистрационный номер/год)

ПРОМЫСЛОВЫЙ ЖУРНАЛ

Начало добычи (вылова) _____ 20 г.

Окончание добычи (вылова) _____ 20 г.

Срок хранения – 2 года с даты последней записи

Раздел I. При добыче (вылове) водных биоресурсов активными орудиями добычи (вылова) водных биоресурсов с использованием судов

(одельная страна заполняется на каждые сутки добычи (вылова) водных биоресурсов отдельно для каждого разрешения на добчу (выл.) водных биоресурсов, каждого района (подрайона, зоны, подзоны) добычи (вылова))
(при перерыве в добче (вылове) водных биоресурсов на соответствующей странице производится запись о времени начала окончания и причине такого перерыва)

Дата добычи (вылова) водных биоресурсов	Название (бортовой номер) судна	Регистрационный номер судна (IMO)		Наименование орудия добычи (вылова)	Номер рейса							
		Номер разрешения на добчу (выл.) водных биоресурсов	Позывной сигнал судна									
Номер операции, связанный с добычен с (выловом) водных биоресурсов	Судовое время осуществления каждой операции, связанной с добычей (выловом) водных биоресурсов (час, минута)	Координаты осуществления каждой операции, связанной с добычей (выловом) водных биоресурсов (N/S, E/W, градус, минута, десятая доля минуты)				Вес добытых (выловленных) водных биоресурсов по видам (кг) (добыто (выловлено)/возвращено в среду обитанья) (виды добытых (выловленных) водных биоресурсов указываются в столбцах, расположение которых сохраняется при переходе на новые страницы в течение всего времени добычи (вылова))						
		Спуск (постановка) орудия добычи (вылова)	Подъем орудия добычи (вылова)	Спуск (постановка) орудия добычи (вылова)	Подъем орудия добычи (вылова)		1	2	3	4	5	6
Информация о погрузке, выгрузке или перегрузке уловов водных биоресурсов, рыбной и иной продукции из них												
Порт выгрузки (погрузки), координаты в море (с указанием вида операции)	Название (бортовой номер) выгруженного (погруженного) судна, вид и номер приемо-сплаточного документа	Регистрационный номер выгруженного (погруженного) судна	Позывной сигнал выгруженного (погруженного) судна	Добыто (выловлено) водных биоресурсов за сутки (кг)								
Подпись, ФИО и печать должностного лица, уполномоченного органа исполнительной власти, присутствовавшего при погрузке, выгрузке или перегрузке уловов водных биоресурсов, рыбной и иной продукции из них												
Находится на борту судна уловов водных биоресурсов, рыбной и иной продукции из них (в пересчете на сырье) (кг)												
(на 24.00 судового времени)												

Раздел II. При осуществлении добычи (вылова) водных биоресурсов пассивными орудиями добычи (вылова) водных биоресурсов с использованием судов

(отдельная страница заполняется на каждые сутки добычи (вылова) водных биоресурсов отдельно для каждого разрешения на добычу (вылов) водных биоресурсов, каждого района (подрайона, зоны, подзоны) добычи (вылова))
(при перерыве в добыче (вылове) водных биоресурсов на соответствующей странице производится запись о времени начала, окончания и причине такого перерыва)

Лата добычи (вылова) водных биоресурсов	Название (бортовой номер) судна номер разрешения на добычу (вылов) водных биоресурсов	Регистрационный номер судна (IMO)		Наименование орудия добычи (вылова)	Позывной сигнал судна	Номер рейса
		Координаты осуществления каждой операции, связанной с добычей (выловом) водных биоресурсов (N/S, E/W, градус, минута, десятая доля минуты)	Количество орудий добычи (вылова) в порядке (поставленных/поднятых)			
<i>Операции, связанные с выловом водных биоресурсов</i> <i>Postavka pozdema</i> <i>Postavka pozdema</i> <i>Postavka pozdema</i> <i>Postavka pozdema</i>	<i>Postavka pozdema</i> <i>Postavka pozdema</i> <i>Postavka pozdema</i> <i>Postavka pozdema</i> <i>Postavka pozdema</i>	Начало поставки (подъема) орудия добычи (вылова)	Окончание поставки (подъема) порядка орудия добычи (вылова)	Начало постановки (подъема) орудия добычи (вылова)	Окончание постановки (подъема) порядка орудия добычи (вылова)	1
						2
<i>Прием порядка добычи (вылова)</i>	<i>Прием порядка добычи (вылова)</i>					3
						4
<i>Информация о погрузке, выгрузке или перегрузке уловов водных биоресурсов, рыбной и иной продукции из них</i>	<i>Место (порт, координаты) выгрузки, портрузки или перегрузки уловов водных биоресурсов, рыбной и иной продукции из них (с указанием вида операции)</i>	Наименование (бортовой номер) выгрузившего судна (погрузившего) (организации), вид и номер приемо-сдаточного документа	Регистрационный номер (IMO) выгрузившего судна (погрузившего)	Позывной сигнал (выгрузившего (погрузившего) судна)	Улов водных биоресурсов с начала добычи (вылова) (нарастающий итог) (кг)	Добыто (выловлено) водных биоресурсов за сутки (кг)
<i>Подпись, ФИО и печать должностного лица уполномоченного органа</i>		<i>Выгружено (перегружено) уловов водных биоресурсов, рыбной и иной продукции из них (в пересчете на сырье) (кг)</i>				
		<i>Находится на борту судна уловов водных биоресурсов, рыбной и иной продукции из них (в пересчете на сырье) (кг)</i>				

Подпись и ФИО капитана судна

(на 24.00 судового времени)

Примечания:

1. Записи в промысловый журнал производятся в течение календарного года, начиная с даты начала добычи (вылова) водных биологических ресурсов в текущем календарном году и заканчивая датой окончания добычи (вылова) водных биоресурсов в текущем календарном году, но не позднее 31 декабря текущего календарного года.
2. Записи в промысловый журнал производятся с использованием пишущих средств черного или синего (фиолетового) цвета, исключающих удаление, корректировку или изменение произведенных записей.
3. Внесение исправлений в промысловый журнал производится путем перечеркивания двумя чертами горизонтальной строки и воспроизведения новой записи в следующей (нижней) горизонтальной строке. Внесенное изменение заверяется подписью капитана судна (лица, ответственного за добывчу (вылов) или за организацию добычи (вылова) водных биоресурсов).
4. При окончании страницы и переносе записей суточной информации на новую страницу дата промысловых суток новой страницы указывается соответственно предыдущей странице.
5. При окончании промыслового журнала записи переносятся в новый промыственный журнал с даты добычи (вылова) предыдущего промыслового журнала.
6. Нумерация промысловых журналов производится последовательно в течение календарного года начиная с № 1.

В настоящем журнале пронумеровано, проинуировано и скреплено печатью _____ (цифрами и прописью) _____ листов 6

Должность лица территориального управления Росрыболовства, его подпись и ФИО

*«_____» _____ 20_____.
2.*

*Место инкуровки
и отпечатывания печати
территориального управления
Росрыболовства*